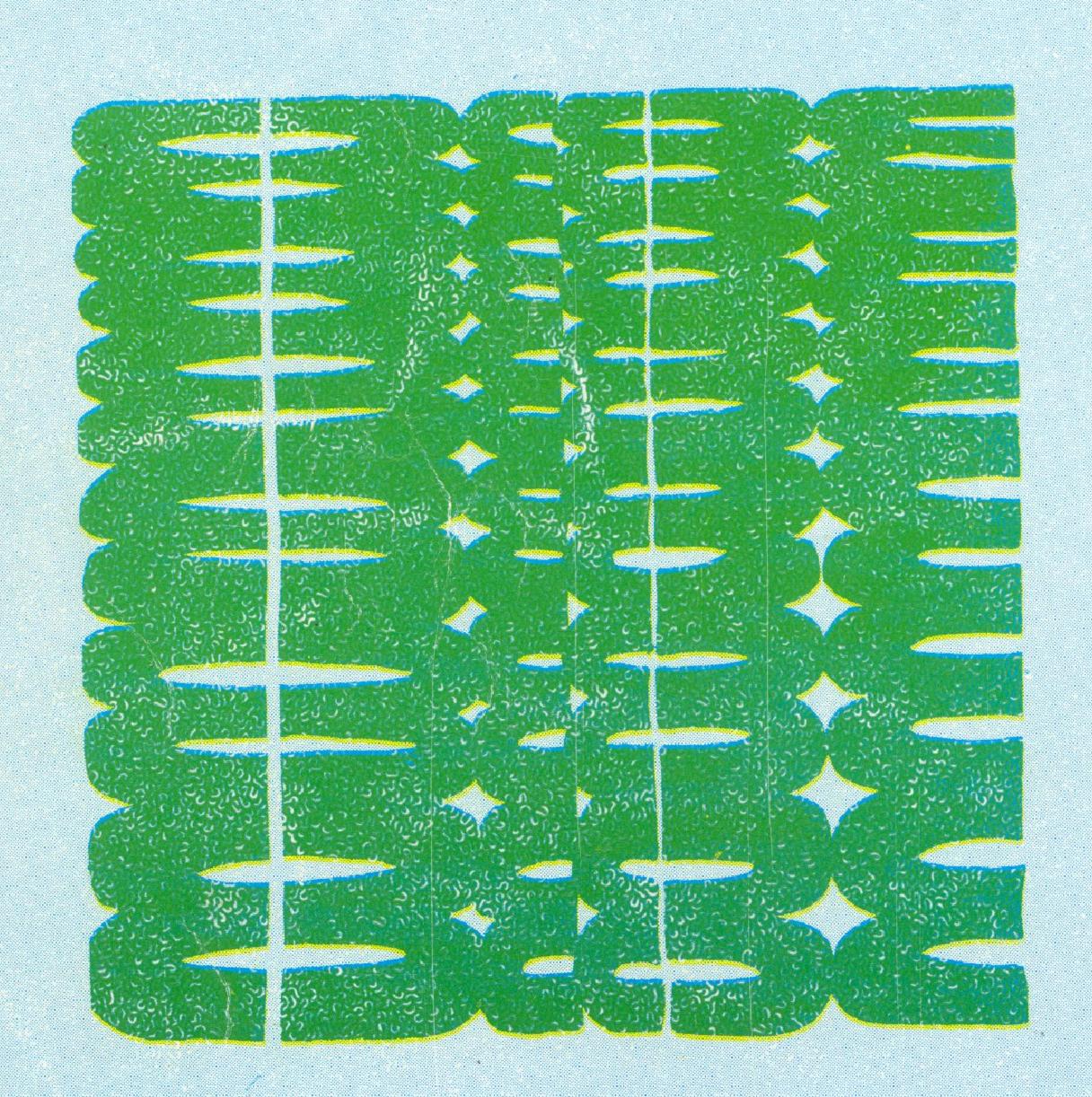
وَالْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي الْمُوالِي اللهِ ال





دار الفيكر العرف

المارية الماري

الدكور حمال في المالكور محمد المالكور المحمد المالكور المحمد المالكور المحمد المالكور المحمد المالكور المالكور المالكور المالمكور المالكور المالكور المالكور المالكور المالكور المالكور المالمكور المالكور المالك

مانزم الطبع والنشر واراله كرالعرف واراله كرالعرف ١١ ش جوادمسني الفاهرة مدرب ١٢٠ ت: ٣٩٢٥٥٢٣

يتمالياليجالاتين

منف منف

الحمد لله رب العالمين ، والصلاة والسلام على خير خلقه سيدنا محمد ، وعلى آله وصحبه ، ومن والاه ، واتبع هداه . وبعد

فهذا كتاب عن خصائص اللغة العربية . وخصائص الشيء ما انفرد به دون غيره من صفات أو مزايا . (وسيأتي تحليل لغوى لكلمة خصائص) . وخصائص كل شيء إنما تكون بحسبه ، وبحسب ما يراد له . فخصائص اللغة لابد أن تكون مزايا وصفات تحصها من حيث هي الحة . سواء أكانت في مفرداتها من حيث الغزارة وحسن التأليف مثلا ، أم في معانها من حيث دقة التعبير أو علاقة التناسب بين الألفاظ والمعانى ، أم في الأساليب من حيث بحيث إحكام التركيب ، ومن حيث سعة التصرف ، والقدرة على ملاحقة وبجوه المعانى ، ودرجاتها

والأثمة الذين ذكروا للغة العربية خصائص عددوها ونوهوا بها كانوا يقصدُون - ولا شك - مَا تَعْنيه كلمة ، خصائص أ ثلك ، وهي انفرادً الشيء عما لايوجد في غيرة ، فهم يعنون مخصائص اللغة العربية الأمون (المستحسنة) التي تنفرد بها اللغة العربية ، ولاتوجد في غيرها من اللغات ،

وهذا اللي يعنونه بعبارة وخصائص اللغة العربية وله جإنيان .

تلك الأمور التي نسبت إلى العربية ، ودعوى اختصاص العربية جا .

والجانبان عتاجان إلى دراسة . أما الجانب الأول فلتفصيل تلك الأمور أو الميزات اللغوية التى نسبت إلى العربية مع بيان وجه استحسانها ، لأن جمهور ماقالوه عنها إما مجمل غاية الإجال لايتجاوز الحكم المرسل بأن العربية «أوسع اللغات» أو «أحسنها تأليفاً » أو «اختصت بالإعراب» مثلا ، وإما محدود التفصيل جداً محيث يتمثل تفصيله في صورة مثال أو أمثلة محدودة أو منتشرة هنا وهناك .

- وغير خاف أن تفصيل ما توصف به العربية - بصرف اننظر عن كونه خاصاً بالعربية أو غير خاص بها - مهم وضرورى لكل عربى ودارس للعربية ، لأنه تأصيل لهذه الصفات ، ولأنه يزيد فى التعريف باللغة و معالمها ، وقد يساعد فى فقهها . ثم إنه فى آخر الأمر يؤسس لتقوم هذه اللغة وإبراز ما يزيد فى الاعتزاز بها .

- وأما الجانب الآخر وهو دعوى انفراد العربية أو اختصاصها بتلك الصفات فهو بحتاج تحقيقاً يتبين منه مدى صدق هذه الدعوى، ومن بدهيات الآمر أن هذا التحقيق لا يمكن أن يتم بصورة علمية بعترف بها إلا بعقد معارضة واضحة وكاملة بين العربية وغيرها في كل نقطة قيل باختصاص العربية بها . وهذا يتطلب معرفة محيطة وفاقهة بأشهر اللغات غير العربية وأوسعها على الأقل - مع الإحاطة باللغة العربية وفقهها أيضاً .

و لما كان الجمع بين العلم المحيط الفاقه باللغة العربية والعلم المحيط الفاقه بغيرها معاً ربما لايتاح ، أو لا تتاح ظروف استباره إن وجد ، فقد رأيت أنه من حق العربية أن أستثمر ما أتيح لى من فقه فيها أرجو أن يكون كافياً ، ومن معرفة وإلمام لا بأس بهما ببعض اللغات الأخرى(١) – مع توفر معلومات

⁽۱) المؤلف درس الإنجليزية والفونسية واللاتينية والفارسية والتركية دراسة وسمية. ويجيد منها الإنجليزية قيصب

مفيدة عن تلك اللغات بشأن بعض النقاط التي تناولتها موضوعات الحصائص . كنا أنني أرى أنه من التراخي والتهاون في حق العلم ، ومن الغنن القبيح للعربية أيضاً أن نغفل الجانب الأول – وهو جانب تفصيل الحصائص المقول بها ، وشرحها شرحاً يوضح حقيقتها – رغم ثمراته الطيبة التي أشرنا إليها من قبل بالنسبة للعربية – انتظاراً لإحاطة باللغات كلها لن تتاح غالباً ، أو تعللا بأن بعض المعلومات التي تمكن من المقابلة بين العربية وغيرها غير متاحة هنا أو هناك .

وهذا كله - أعنى

- ... تفصیل ما نسبته هذه الخصائص إلى اللغة العربیة ، وشرحه ، وبیان مدی تحققه فی العربیة ، ووجه استحسانه .
- ثم تحقيق دعوى الاختصاص . وذلك بالمقابلة بين العربية وغيرها بشأن موضوعات الحصائص ، وفي حدود المتاح من المعرفة والمعلومات عن اللغات الأخرى .
 - ــ هو موضوع هذا الكتاب .

- ولما كانت دراسة الخصائص هذه هي دراسة موازنة (أي مقارنة) بين العربية وغيرها في موضوعات تلك الجصائص، فقد أحسست أنه يتحم أن أوفي هذه الخصائص في جانها العربي كل حقها شرحاً وتحقيقاً وتأصيلا ، حتى لا يجر التخفف أو الاقتصاد أو الإحالة في بيان مدى تحقق أي من الحصائص في العربية إلى خذلانها ببخس قدرها في موقف الموازنة بينها وبين غيرها.

MARION DE LA CONTRACTION DEL CONTRACTION DE LA C

وسبرى القارىء ــ إن شاء الله تعالى ــ أنى لم أدخر وسعاً فى تفصيل الجانب العربى من هذه الحصائص وبيان مدى تحققه فى اللغة عا يطيقه جهد فردى له ظروفه ...

كما سيرى - إن شاء الله تعالى - أنى النزمت الموقف العادل المنصف عند معارضة العربية بغيرها ، وأنى لم أصدر أبحكاماً جزافية بشأن ما أري أنه يعتمد على الفقيه الواسع للغات الأخرى ، أو أن المعلومات التي بمكن أن تقوم عليها أحكام غير كافية

وقد بدأت الكتاب بثلاثة تمهيدات:

الأول : تحليل لغوى لكِلمة «خصائص» . وذلك نظراً لآن هذا اللفظ للأول : تحليل لغوى لكِلمة «خصائص» . وذلك نظراً لآن هذا اللفظ لم يذكر ، ولم يبن مفرده في أمهات المعاجم اللغوية العربية .

والثانى : جمع لما نسبه الأثمة إلى العربية من الحصائص - مع تنسيقها وترتيبها . وذلك لأن الكثير هما ذكروه من هذه الحصائص جاء شنوراً متناثرة من موضوعات شي ، فكان من اللازم أن تجمع وتنسق منثوراتها في موضوعات متكاملة ، ثم ترتب ، ليجرى الأمر عند معالجها في الكتاب على ذلك الترتيب .

وأما التمهيد الثالث: فقد جعلته لموضوع تفضيل اللغة العربية على سائر اللغات. لأن هذا الموضوع وثيق الصلة تماماً نموضوع الحصائص حيث بمكن اعتداد الحصائص تفصيلا له. ولكن طبيعته، وما يقتضيه من معالجة تختلفان عن طبيعة الحصائص ومعالجتها اللغوية الهحتة الخلال أفر دته وجعلت له التمهيد الثالث ، ليكون قبل الحصائص كالتقديم والإجال لها

م تناولت الخصائص بالدراسة عسب ترتيها في المهيد الثاني .

وأرجو أن أكون – بهذا الكتاب – قد وفقتْ إلى استّنقاذ تلك الحصائص من بين أطواء الفخر المستنيم، إلى أضواء الاعتزاز اليقظ.

وأسأل الله عز وجل أن يتم قضله ونعمته بدوام النفع بهذا الكتاب . اللهم آمين

وقبل أن أختم هذه المقدمة فإنني أستدرك هنا حقاً لابني البار الفاضل الأستاذ إبراهيم صبرى راشد ، لأسجل شكرى وتقديرى لما بذل من وقت وجهد ثمينين في القيام على طبع هذا الكتاب ، وكتابي الآخرين و الاستدراك على المعاجم العربية ، و و الاحتجاج بالشعر في اللغة ، وتصحيح مسودات الطبع للكتب الثلاثة . جزاه الله خيراً ، ووفقه في مسيرته العلمية كل التوفيق . اللهم آمين .

والحمد لله رب العالمين .

اد: محمد حسن حسن جبل کلیة الغة العربیة بالمنصورة ـ جامعة الأزهر کلیة الغة العربیة بمکة المکرمة ـ کلیة الغة العربیة بمکة المکرمة ـ جامعة أم القری جامعة أم القری

طنطا في ه ۱ ذي الحبة سنة ١٤٠٩ هـ م من أغسطس سنة ١٩٨٩ م

التمسيالأول ، تحليل لغوى للمنت خصائص

لم تذكر كلمة «خصائص»، ولا مفردها القياسي في أمهات المعاجم العربية (١).

وجاء فى اللسان عن فعل تركيبها ومعناه : « خصه بالشيء مختصه خَصاً ، وخَصوصية ، وخَصوصية (أَى بفتح الحاء وضمها) والفتح أفصح ، وخصيصي ، وخصصه ، واختصه : أفرده به دون غره ، ويقال اختص فلان بالأور ، وتخصص له : إذا انفرد ... والاسم الخصوصية ، والحصية ، والحصية (هذه بكسرتين والصاد مشددة) والحاصة ، والمختصيصية - وهي تمد وتقصر (٢) اه المراد فخصائص الشيء - أخذا من هذا - هي ما ينفرد به دون سائر جنسه .

- وأقدم ما عثرت عليه من استعال كلمة «خصائص» ماجاء فى الحيوان للجاحظ (المتوفى ٢٥٥ه) أكثر من مرة (٣)، ثم استعملها الإمام النسائى المحدث (أحمد بن شعيب - المتوفى ٣٠٣ه) - عنواناً لكتاب ألفه

⁽۱) انظر تركيب (خصص) في معاجم : العين ، والبارع ، والسان ، وديوان الأدب ، والمجمل ، والمقاييس ، وأساس البلاغة ، والمغرب في ترتيب المعرب ، والتكلة الصغاني ، والقاموس ، وبصائر ذوى الغييز ، وتاج العروس ، وغريب الحديث لأبي عبيد ، ولابن قتيبة ، والحربي (المجلدة الحامسة منه) ، والخطابي، والغريبين الهروى ، والمفردات الراغب ، والفائق الزعمشرى ، والمجموع المغيث لأبي موسى الأصفهاني ، وإصلاح المنطق لابن السكيت . . حيث لا توجد كلمة خصائص ولا مفردها القياسي في أي منها .

⁽۲) لسان العرب (معمس) .

⁽٣) ستأتي نعبوس الجاحظ .

فى بعض مناقب على "كرم الله وجهه - سماه و خصائص على" ، قال عن سبب تأليفه إياه: و دخلنا دمشق والمنحرف عن على "بها كثير ، فصنفت كتاب الحصائص رجاء أن بهديهم الله ه(١) اه. ثم استعملها الإمام أبو الفتح عبان بن جبى (٣٩٢ه) فى عنوان كتابه الشهير والحصائص وفى داخله (٢) ، واستعملها الإمام أبو الحسين أحمد بن فارس (٣٩٥ه) فى أحد أبواب كتابه و الصاحبي ١(٣) .

وكذلك فعل الثعالبي (٤) (٤٣٠ ه) ، واستعملها أيضاً الحريري (٢٥ ه) في درة الغواص(٥) ، والزمخشري (٦) (٣٨٥ ه) . والأرجح أن هناك آخرين استعملوها وما مهم من ذكر مفردها . وقال الشدياق في نقده للمعاجم: «وتمام الغرابة أنى لم أجد في هذه الكتب (يعني المعاجم) الخصيصة مفرد الحصائص ، وهي في كلام أبي تمام وغيره ، وحسبك تأليف ابن فارس وابن جي في خصائص اللغة (٧) ا ه.

- وأرى أن عرض النصوص التي ذكر فيها الجاحظ ثم غيره كلمة «خصائص» قد تساعد على كشف مفردها . وهذه نصوص الجاحظ:
- (ا) « إن التَرجُ ان لا يؤدى أبداً ما قال الحكيم على خصائص معانيه ، وحقائق مذاهبه ، و دقائق اختصار اته ، (۸) .
- . (ب) ﴿ وَلُولًا أَنْ نَاسًا مِنْ كُلُّ جَيْلٌ ، وخصائص مِنْ كُلُّ أَمَّةً ، يَلْهُجُونَ ويَكُنُّـلُـفُونَ بَتْعُرِفَ مَعَانَى آخرين للرمست، (٩) .

⁽١) انظر تهذيب خصائص الإمام على ص ١٠ حققه وخرجه أبو اسماق الجويني .

⁽٢) انظر الحصائص ١/١ ، ٢/١٢١.

⁽۲) انظر الصاحبي (صقر) ۲۶۶ -- ۲۶۷ .

⁽٤) انظر فقه اللغة وسر العربية (السقا وزميلاه /ط ١٣٩٢ هـ = ١٩٧٢م) ص ٣٧٤.

⁽ه) انظر الدرة (أبو الفضل) ص ٢١ ، ولم تشرح في كشف الطرة (ط ١٣٠١هـ) ص ٤٢ – ٤٢ .

⁽٦) سيأتى نص كلام الزمخشرى . (٧) 'الجاسوس على القاموس ٩٩ .

(نج) وهنا نص مطول يقتضى البحث عرضه كله . قال بشأن إذابة جوف الظليم للحجارة :

رومن زعم أن جَوف الظليم إنما يذيب الحجارة بقيظ الحرارة فقد أخطأ . ولكن لابد من مقدار للحرارة ونحو غرائز أخر ، وخاصيّات أخر . ولكن لابد من مقدار للحرارة ونحو غرائز أخر ، وخاصيّات أخر . ألا ترى أن القدور التي يُدوقد تحمها الآيام والليالي ، لانذوب .

وسأدلك على أن القول فى الحاصيّات والمقابلات والغرائز حق. ألا ترى أن جوف الكلب والذيب يذيبان العظام ولا يذيبان نوى التمر ، ونوى التمر أرخى وأابن وأضعف من العظام المصمتة . وما أكثر ما بهضم العظم . وقد يهضم العظم جوف الأسد وجوف الحية ، إذا از در دت بضع اللحم بالشره والنهم ، وفها بعض العظام . والبراذين التي تحيل أجوافها القت والتن رووثاً ، لاتستمرىء الشعير . والإبل تقبض بأسنانها على أغصان أم غيلان ، وله شوك كضياصي البقر ، والقضبان عليكة يابسة جُدرد ، وصلاب منينة ، فنستمر بها وتجعلها شك طلاً ، ولا تقوى على هضم الشعير المُنقع . وليس ذلك فتستمر بها وتجعلها شك طلاً ، ولا تقوى على هضم الشعير المُنقع . وليس ذلك

والجرجسة في جلد الفيل والجاموس، ولماً رأيت الجاموس بهرب إلى الانعاس في الماء مرة ومرة يتلطخ بالطين، ومرة يجعله أهله ربيث الدكان، ولم ولو دفعوا إليك مسكة شديدة المنابئ، لما أدخلها في جلد الجاموس إلا بعد التكلف، وإلا بعض الاعتاد،

والذي سخر جلد الجابوس جي انفري وانصدع لطعنة البعوضة ، وسخر الحيار الحيار لطعنة الذباب ، وسخر الحيجارة لجوف الظليم ، والعظم لجوف الكلب - هو الذي سخر الصخر الصلب لأذناب الجراد إذا أرادت أن تُلقى بيضها ، فإنها في تلك الحال منى عقدت ذنها في ضاحى صفرة انصدعت لها . ولوكان انصداعها من جهة الأسر ، ومن قوة الآلة ، ومن

الطيدم وقوة الغمز ، لانصدعت لما هو في الحس أشد وأقوى . ولكنه على الجهة التسخير ، والمقابلات ، والخصائص .

وكذلك عُسود الحَـلُـفاء، مع دقته ورخاوته ولين انعطافه، إذا نبتُ في عمق الأرض، وتلقاه الآجُـرُ والحزف الغليظ، ثقب ذلك، عند نباته وشبابه ؛ وهو في ذلك عبقر نضر، (١).

... وإنما نُقلنا هذه النصرص ــ على طول بعضها ليمكن تبين معناها ، والنهدى إلى مفردها .

والمتأمل في هـــذه النصوص يرجع لديه أن و الخصائص من كل أمة ، في النص (ب) هي عمني الحواص الذين هم القلائل المتميزون في المعرفة بشيء ما ، أو الصلة بشخص ما . أما الحصائص في النص (ج) عوضعيه فإنه استعمالها بمعني الحواص التي هي جمع خاصة (أو خاصية - على غير قياس - كما سيأتي) . وهي ما في الشيء من قوة مؤثرة تفرد ما في جانب معين . وقد استعمل الجاحظ كلمة الحاصية - مع خاصية - في موضعين بنفس المعني الذي استعمل له الحصائص .

وأما النص (١) فليس استعمال الحصائص فيه كبير البعد عما استعملت فيه الكلمة في المواضع الثلاثة السابقة . فخصائص المعانى هي المعانى الحاصة الدقيقة التي يقصدها الحكيم بكلامه .

ومن جهة أخرى فإن كلمة الحصائص يمكن أن يكون مفر دها خصيصة لأن فعائل يطر د جمعاً للرباعي المؤنث الذي ثالثه مدة (٢) .

ومن هنا قال ابن يعيش (٦٤٣ه) في تفسيره لقول الزمخشرى «وله (يعنى الاسم) خصائص منها جواز الإسناد إليه...».. (قال ابن يعيش):

⁽۱) الحيوان ٤/٢١٢ -- ٢١٥ .

^{. .} ۱۵۰ - ۱٤٩/۲ سرح الرضى الشافية ٢/٩٤١ - ١٥٠ . . .

و المصائص جمع خصیصة و هي تأنیث الحصیص (یعنی بوزن کبر) عمنی المحاص ، ثم جعلت اسماً للشيء الذي بختص بالشيء ویلازمه . . ، (۱) .

ثم قال ابن يعيش: « ومن خواص الاسم (جواز الإسناد إليه). . . (٢) . أي أن ابن يعيش استعمل لفظ « خواص » في الموضع الذي استعمل فيه الزمخشري كلمة « خصائص » . وهذا يتفق – جزئياً – مع قوله من قبل إن « الحصائص » جمع « خصيصة » تأنيث « الحصيص » معنى « الحاص » . وقد ذكر ابن يعيش أن « خصائص » جمع « خصيصة » في موضع آخر من شرحه هذا (٣) . وقال مهذا المفرد للكامة أيضاً أحمد فارس الشدياق – على ما أسلفنا (٤) .

- وليس في المهذيب خصائص الإمام على الهذه) ما يؤخذ منه مفرد محدد للخصائص ، وكل ما هنالك أنه عُنونت عدة فصول فيه به الذكر ما خُسس به على من كذا ، اذكر ما خُسس به رسول الله صلى الله عليه وسلم علياً . . ا(٦) وهذا التعبير تؤخذ منه الحاصة والحصيصة على السواء .

- أما ابن جبى فإنه فى باب و تلاقى المعانى على اختلاف الأصول والمبانى و من كتابه الحصائص حلل عدة مجموعات من الأسماء الى كل مجموعة مها تستعمل تعبيراً عن معنى واحد (كالخُلُت ، والطبيعة، والسجية الخ) فوجد أن أصل كل اسم فى مجموعة ما معناه يفضى إلى معنى الاسم الآخر أو الأسماء الآخرى فى المجموعة نفسها - وهذا هو معنى عنوان الباب ، ثم قال - بعد أن حلل ألفاظ مجموعة: و فهذا و نحوه من خصائص هذه اللغة الشريفة اللطيفة (٧) . ثم قال بعد تحليل عدة مجموعات أخر :

⁽١) شرح المفصل ١/٤٢.

⁽۲) نفسه . (۳) شرح المفصل ۲/۷ .

⁽٤) ذكرنا ماقاله في أوائل هذا التمهيد ، وانظر الجاسوس ٩٢.

⁽٥) انظره بتحقيق أبى إسماق الجويني الأثرى.

^{. . (}٦) انظر السابق ص ٩٩ ، ١٠٠ ، ١٠٩ ، ١١٣ ، ١١٤ ، ١١٠ .

⁽v) انظر الحصائص ۲/۱۲۱ .

﴿ فَالْتَأْتَى وَالْتَلَطُفُ فَي بَصِمِ هَذَهُ الْأَشْيَاءِ ، وَضَمِهَا ، وَمَلَاهِمَةً ذَاتِ بينها هو خاص اللغة وتسرها ، وفي نسخة «هو نخاص أمر اللغة .. ١٠٠٠ . فهذا قد يؤخذ منه أن الحصائص عنده جمع خاصة . وقد قال في مقدمة كتابه « الحصائص » ــ ذاكراً جدوى موضوع كتابه هذا ، وقيمة ماكان بجمعه ويضمنه إياه: «هذا مع . . اعتقادى فيه أنه من أشرف ما صُنَّف في علم العرب . . ، وأجمعه للأدلة على ما أو دعته هذه اللغة الشريفة من خصائص الحكمة . . ١ (٢) فإذا صح ما أجزنا أخذه من كلامه كانت كل واحدة مما يدل على الحكمة «خاصة» من الحصائص". _ وأما ابن فارس فهو _ أولا _ يقصد «بالحصائص» في الباب الذي جعل عنوانه « الحصائص » في كتابه الصاحبي : الكلمات أو العبارات . تستعمل في مجالات أو مقامات خاصة (كالحبر أو الشر ، والحسن أو القبح ، والليل أو النهار) لابجوز استعالما في غبرها كقولهم «مَكَانَـك، أى الزم مكانك : لاتستعمل إلا في حالة الوعيد خاصة ، ومثل ظل يفعل كذا أى لايقال « ظل » إلا إذا كان الفعل نهاراً . وهكذا(٣) . م إنه لم يذكر مفرد تلك الحصائص ، وكأنه عبارة أو كلمة «خاصة» عقام أو مجال ما . وكذلك فعل الثعالبي (٤) ألها

_ ومما بجدر ذكره هنا أن كلمة « خاصة » ذكرتها المعاجم القدمة معنيين فقط هما الخاصّة اسم مصدر للفعل خص ، وقد مرت(٥) ، والثانى الخاصّة مقابل العامنة . وهذه في الأصل صفة لعدد من الناس لهم علاقة أو شأن خاص ، وقد جاء في العين (حمم) تفسير للخاصة لعله أصل هذا

⁽۱) نفسه ۲/۱۸۰۰ (۲) الحصائصل ۱/۱

٣) انظر الصاحبي (متقر) ٢٤٠ - ٢٤٠٠

 ⁽٤) انظر فقه اللغة وسر العربية (السقا وزبيلاء) ٣٧٤

⁽٥) أصلها في المحكمُ في المه ومنه في اللسان والتاج ويؤالاهم المصوصية) . . . وألحاصة

الاستمال . قال : و والحامّة : خاصة الرجل من أهله وولده و ذوى قرابته (۱) وجاءت العبارة نفسها بقريباً في تركيبي (حمم وسمم) في اللسان والتاج (۲) . فخاصة الرجل تعبى أصلا الأهل والولد والأقارب وذلك مقابل العامة . و إنجا سمى خاصة الرجل و خاصة ، الأهم مخصونه أي يفردونه بالتبعية والولاء والتعلق لايتعلقون بغيره . . (۳) و إلى إفراد التعلق هذا يثول ما في الحديث « بادروا بالأعمال ستا . . وخُوريُصةُ أحدكم ، يعنى حادثة الموت التي تخص كل إنسان (تفرده بالقصد والوقوع ، وليست عامة كالقيامة) ، وقول أم سلم « وحُوريُصَّتُكُ أنس » (٤) (تعني الذي يفردك بالحدمة لانحدم أحداً غيرك) . وكلاهما أنس » (٤) (تعني الذي يفردك بالحدمة لانحدم أحداً غيرك) . وكلاهما الحاكم ، وهم بطانته الذين يفردونه بالولاء والتبعية — أو هم سموا كذلك تشبهاً مخاصة الرجل ، ويلزم من قربهم أن يستشاروا . والحاصة في أمر تشبهاً مخاصة الرجل ، ويلزم من قربهم أن يستشاروا . والحاصة في أمر ذلك أن يكونوا أكثر الناس إحاطة بهذا الأمر أو العلم ، وبذلك ترجع استمالات لفظ الحاصة إلى خصه عمني أفرده بشيء .

- وأغفلت المعاجم القدمة خاصة الشيء بمعنى القوة الحفية فيه التي لها تأثير معن لايوجد في غير ذلك الشيء من العقاقير وغيرها ، وهي معروفة شائعة بصيغة الجمع «خواص» كذا ، وهي التي ذكرها الجاحظ لكن بصيغة النسب حين ذكر أن جوف الظليم يذيب الحجارة

⁽۱) العين (حمم) ۲۲/۲ ..

[&]quot; (٣) جاء في البديب ٢/٢٥٥ و الحاصة الذي اختصصته لنفسك » ونحوه في المحكم على ٢/٠٠٠ وهذا يعني أن و الحاصة » وهي على صيغة انتم الفاعل جاءت هنا على معني اسم المفعول (المخصوص) وهو تعلاف الأصل ، والذي أولهابه يجعلها على الأصل ، وليس فيه تكلف.

⁽٤) انظر الحديثين والتعليق عليهما في التاج واللسان.

بالخاصيات لا بالحرارة وحدها ، وجوف الكلب والذئب يذيب العظام بالخاصيات ولا يذيب النوى . وقد ذكرتا (الخاصة والخاصية) في كليات أبي البقاء(١) (١٠٩٤ هـ) ثم في محيط المحيط وأقرب الموارد(٢) ، ثم في المعجم الوسيط حيث قال: « وخاصة الشيء ما نختص به دون غيره، ج خواص ، وخواص العقاقير قواها التي تؤثر في الأجسام ». ثم ذكر أن الخاصية نسبة إلى الخاصة .

و بمراجعة ما سبق يتبين :

- (ا) أنه قد يؤخذ من كلام الجاحظ أن الجصائص واحدها خاصة ، لأنه استعملها بمعنى الحواص فى قوله « وخصائص من كل أمة » . وقريب من هذا ما فى قوله « إن الترجان لايؤدى أبداً ما قال الحكيم على خصائص معانيه » .
- (ب) أنه استعمل لفظ الخاصيّات في موضع الخصائص كما وضحنا من قبل ، وهذا فيه إضافتان : الأولى أنه استعمل لفظ خاصية ريمة

⁽١) الكليات (ط بولاق) ١٧٤ .

⁽٢) انظر محیط المحیط لبطرس البستانی وكذلك قطر المحیط له وقد ذكر فی هذا خاصة فقط و أقرب الموارد لسعید الحوری الشرتونی .'

^{*} لم يبريما قد يطلب هنا إلا (أ) ماجاء في المصباح عن الكساني أن الخاص والخاصة واحد ، وقول الزنخشرى إن خاصة تستعمل المفرد والجمع هو خاصي وهم خاصي ، (ب) التاء في خاصة . وعبارة الفيوى في المصباح خص الشيء خصوصاً من باب قعد خلاف عهي فهو خاص واختص مثله . والخاصة خلاف العامة – والهاء التأكيد » . وعبارة أبي البقاء هو خاصة مصدر كماقبة ركاذبة ضد عامة والتاء التأنيث أو المبالغة (الكليات ١٨٠) وعبارة أبي البقاء هذه جاءت في محيط المحيط وأقرب الموارد، وذكر محيط المحيط عبارة أخرى والخاصة ضد العامة كالحاص ، والتاء ليست التأنيث بل النقل من الوصفية إلى الاسمية كا في نفظ الحقيقة أي أن الخاصة ليست مؤنث الحاص ... » . والذي أراه في ضوء استعال خاصة المغرف أيضاً أن النقل من الوصفية إلى الاسمية متحقق في خاصة التي هي اسم مصدر والتي هي قوة أيضاً أن النقل من الوصفية إلى الاسمية متحقق في خاصة التي هي اسم مصدر والتي هي قوة مؤثرة ، والخاصة ضد العامة فيها — مع هذا — معني الجاعة كالسابلة والواردة (انظر شوج المفسل م ١٩٠ – ١٠٠) فالتاء فيها لتأنيث الجاعة أيضاً . وخاصة في قوله هو خاصة أن تاؤ ما النقل أر المبالغة أيضاً

- (ج) أنه قد يؤخذ من كلام ابن جي أيضاً أن مفرد الخصائص خاصة ، وفي هذه الحالة فإنها تكون نقلت من الوصفية في قوظم إن علما الأمر سمة أو ميزة أو طبيعة خاصة للغة _ إلى الاسمية أي صارت اسماً لتلك المهزة .
- (د) أن المفرد القياسي لكلمة الحصائص بمعني ما تنفرد به (اللغة العربية) هو الحصيصة. واكن ابن يعيش لم يسوغه من جهة المعني إلا بإرجاعه إلى الحاص ؛ إذ قال الحصائص جمع خصيصة ، وهي تأنيث الحصيص بمعني الحاص. وابن يعيش حجة ، ولكننا نسجل فقط أن الحصيص والحصيصة لم يذكرا في أي من دواوين اللغة السابقة على ابن يعيش حسب ما أدى إليه البحث .

كذلك نسرعى الانتباه إلى أن ابن يعيش استعمل كلمة خواص فى الموضع الذى استعمل فيه الزمخشرى لفظ الحصائص. وهذا قد يؤخذ منه ميله إلى استعمال (الحاصة » بدل الحصيصة .

- ثم نضيف أنه : جاء في نسيم الرياض في شرح شفاء القاضي عياض الشهاب الحفاجي: « والحصائص . مانختص به ولا يتعداه لغيره جمع خاصة ، أو خاصية - على كلام فيه في شرح المفتاح»(١) اه . وجاء في الكليات : « والحواص اسم جمع الحاصية لاجمع الحاصية لأن جمعها خاصيات »(٢) . ونسب لين E. W. LANE في معجمه إلى أبي اليقاء أنه ذكر خصائص أيضاً جمعاً لحاصية (٣) ، ولكني لم أجدها في الكليات .

⁽۱) نسيم الرياض ۱/۲۴ .

⁽۲) الكليات (بولاق) ١٧٤ 🖡

⁽۲) معجم لن : مد القاموس ۲/۷۶۷ .

وفى معجم دورى خصيصة وتجمع على خصائص وفسرها بالحاصة والخاصية والخاصية (١) . ولكنه لم يذكر مصدر كلامه هذا . وفى محيط المحيط للبستانى، وأقرب الموارد للشرتونى أن الخاصية جمعها خاصيات وخصائص على غير قياس (٢)

ومهذا كله يتبن أنه قيل في مفرد الحصائص بثلاثة أقوال: أ - الحاصة ب ـ الحاصية . وقد تبن أساس كل قول .

MANAGEMENT PROPERTY OF THE PRO

- وقد جرى المعجم الوسيط على ما قال به ابن يعيش ؛ إذ جاء فيه الخصيصة الصفة التي تميز الشيء وتحدده ، ج ، خصائص (وذكر الحصائص مجمعة للخصاصة الفرجة ونحوها . وهذا غير المعنى الذي نعالجه) .
- ر على غير قباس) وبجاء في أقرب الموارد أن الحصائص جمع خاصية (على غير قباس) ومثله في المنجد ،
- ومع ما يبدو لى من رجوح إلحاصة مفرداً للخصائص على غبر قياس إلا أننى أفضل الأخذ بما هو قياسى ، ولذا جريت هنا على أن المفرد خصيصة تبعاً لابن يعيش ، ولعل هذا هو أساس أخذ المعجم الوسيط بقول "ابن يعيش أيضاً .

⁽۱) ممجم دوزی: تکالة المعاجم العربية (ترجمة د. النعيمی) ٤/٧/١٠ ((۱) انظر المحمين المذكوزين تركيب (خصص).

التمسيدالمان ، إجمرال النحصر أنص

من نصوص الأئمة القائلين بالحصائص التي يتناولها هذا الكتاب وسنذركر ها

ولعل من أكثر النصوص جمعاً للخصائص ما سنذكره للجاحظ وابن قتيبة وابن فارس ع

يقول الجاحظ: « ولا بد أن نذكر . . . الدليل على أن العرب أنطق أن وأن لغتها أوسع ، وأن لفظها أدل ، وأن أقسام تأليف كلامها أكثر ، والأمثال التي ضربت فها أجود وأسر . (وأن نذكر) الدليل على أن البديهة مقصورة عليها ، وأن الارتجال والاقتضاب خاص فيها ، وما ألفرق بن أشعارهم وبن الكلام الذي تسميه الروم والفرس شعراً . . ١(١) وذكر في موضع آخر أن « البديع مقصور على العرب ، ومن أجله فاقت لغتهم كل لغة ، وأربت على كل لسان ، (٢) . وهو يقصد بالبديع ما سمى البيان (المجاز بأنواعه من تشبيه واستعارة . . الخ) .

أما ابن قتيبة فقد ذكر من خصائص العربية البيان ، وزيادة حروف المبانى في العربية عنها في غيرها ، والإعراب ، والشعر ، والعروض ، وتغير بعض حروف الكلمة بقدر ما تغير من مدلولها نحو النضح ، والنضخ – وهو

⁽۱) انظر البيان والتبيين ۱/۳۸۲- ۲۸۰-(۲) نفسه ۱/۵۰-

ما مماه ابن جني التصاقب ، وارتباط الدلالة بالصيغة في نحو ضُحُكة بالضم، وضُحَكة بضم ففتح، وفى نحومُبُـطُدن، وبُـطِين ومبطان، وبـُطِين (کحنر) ، ومبطون(۱) .

وقد تبعه ابن فارس في أكثر ذلك ، وأضاف النرادف ، كما أضاف أختصاص العرب محفظ الأنساب ــ وليست وثيقة الصلة بالعربية ، إلا إن احتسبناها تمثل سنداً للغة . ثم ذكر كثيراً من الحصائص الجزئية التي سماها سنن العرب منثورة في عشرات الأبواب (٢) .

وسبق الإمام الشافعي فذكر من خصائص العربية كثرة ألفاظها ، وسعة تصرفها . وأضاف الفارابي حسن التأليف .

وهذا بيان منسق ومرتب بماذكر الأئمة من الحصائض ، وأهم مواضع ذكوها .

⁽۱) انظر تأویل مشکل القرآن ۱۲ – ۲۲ ثم ۲۸ – ۲۹۸ . (۲) انظر الصاحب (صقر) ۸۲ ، ۱۱۷ ، ۱۲۶ ، ۲۰۹ ، ۳۰۹ . الخ .

ترتيب خصبائص العربية الني ذكرها الأثمة

مسن تألیف حروف المباق	إسماق بن أبر اهم الفار أفي أبن فأرس	ديوان الأدب ٢٧/١ ، ٢٠ - ٢٢ ، ٥٧ - ٧٧ الصاحبي ٢٠ (٧٠) ٢٦ - ٧٢ ، ٥٧ - ٧٧
محترة بحروف المباني	این هنینه انفهاجی	تأويل مشكل القرآن ١٤
	الماحظ المن قارس الن قارس الن قارس الن النام قسطي	1 Y 1 Y 1 Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z Z
المان والحصيات بالمصيلة له	من ذكرها من الأعة	الكتاب الذي ذكرها فيه ١٠٠ - ٢٧ - ٥٠ د كرها فيه ١٠ - ٢٧ - ٥٠ د كرها فيه ١٠ - ٢٧ - ٥٠ د كرها فيه

. . . رُبَّايع ﴾ . . . ترثيب خصبائص العربية التي ذكرها الأثمة

وديم وات وسعة التعموف من المفروات وسعة التعموف المفروات	این میدید این مارسی این سیان	تأويل مشكل القرآن ٢١ – ٢٧ الصاحبي ١٧ الصاحبي ١٧
المجازات ،	ابن سنان الشعاليي	الصاحبي ١٦٠ – ١١ ، ١١٠ – ٢١ ، ١٨ م سائر الكتاب سر الفصاحة ٤٨ – ٥٠ – ٥٠ – ١١٠ ، ١١٠ ، ١٨٩ إلى آخر الكتاب فقه اللغة وسر العربية ٢٧٣ إلى آخر الكتاب
وفي الأساليب كا يشمل بشمل		لة ٢٤ ، ٥٠ ، ٥٥ ، فقه اللغة للثعالي ١٠ والتبيين ١/٤٨٤ ، ٢٥ – ٢٧
	الماسطان المان المان المان المان المان	البيان والتبيين ١/٤/١ (ياجهال) الصاحبي ٢٦ (ماجهال)
المفوق في كترة المفردات	الإمام الشافعي	× ×
i tearing.	من د کرها من الاعد	الكتاب الذي ذكرها فيه

رتابع) ترتيب خصائص العربية التي ذكرها الأثمة

	این فارس	الصاحبي ٢٠٩ - ٢١١
٠١ - ارتباط الدلالة بالصيغة	این قتیبه	تأويل مشكل القرآن ١٥ – ١٧ (سياقاً)
٠ - (العروض)	الجاحظ	البيان والتبيين ١/٤/٣ (ياجهال) تأويل مشكل القرآن ١٨ — ٢٠ (تبعاً للشعر) الصاحبي ٧٧ .
	الماسخط المن المناسبة المن المناسخط المناسخط المناسخط المناسخط المناسخات المناسخة ال	البيان والنبيين ١/٤/١
- 18 ac in	این قتیبه اسماق بن ابر اهیم الفار ابی ابن هارس	تأوين مشكل القرآن ١٤ ديوان الأدب ١/٧٧ الصاحبي ٣٦ (وانظر أيضاً ٥٥ ، ٣٠٩ – ٣١٠)
in the second of	من ذكر ها من الأنمة	الكتاب التي ذكرها فيه

(تابع) ترتيب خصائص اللغة الى ذكرها الأثمة

تأويل مشكل القرآن ٨٦ – ٢٩٨ الصانحي ٢٢١ إلى آخر الكتاب فقه اللغة وسر العربية (كثير مما في قسم سر العربية) .	1. P. d. 15	القرآن ١١ (سياقاً)	الكتاب الذي ذكرها فيه	أقص اللغة التي ذكرها الأثمة
این فتینه این این فارسی این فارسی این این این این این این این این این ای		این هیدیه این جنی	من ذكرها من الأعمة	ر تابع) ترتیب خصاری
١٣ - مشورات سنن العرب	١١ – (سائر ما يويه ابن جي)	١١ - مناسبة الأصوات للمعاني	الخصيصة	

النميدالعالت : تفصيل اللغت العربية على النافات

موضوع تفضيل العربية على غيرها هذا وثيق الصلة بموضوع الحصائص بل تكاد الحصائص تكون بياناً وتفصيلا له. ومعتمد هذا التفضيل هو النقل، وسنأتي منه بما يتاح ، ثم نجزىء بما يتقرر في تفصيل الحصائص تفهماً وتصديقاً (عقلياً) لهذا التفضيل النقلي .

أولا : ما جاء في القرآن الكريم بما يؤخذ منه تفضيل العربية

جاءت في القرآن الكريم آيات تتحدث عن اللغة العربية . و نحن نلحظ أنَّ اثنتين من تلك الآيات رنظتا بين العربية وبين صفة إلإبانة :

فقال تعالى: « نزل به الروح الأمن . على قلبك لتكون من المنذرين . بلسان عربى مبين»(١) وقال تعالى: « لسان الذي بلحدون إليه أعجمي ، وهذا لسان عربى حبين»(٢) .

وإذا كان البيان هو لب اللغة وجوهر ما هيها ، وبه عبر القرآن عها في قولة تعالى : « الرحمن علم القرآن . خلق الإنسان . علمه البيان » (أنه وصف وصف اللغة بالبيان يعنى بلوغها تمام الغاية من وظيفها . أى أنه وصف بالكمال وهو أساس التفضيل . وقد أوجز ابن فارس دَاك الذي ذكرناه شم قال : « فلما خص جل ثناؤه اللسان العربي بالبيان علم أن سائر اللغات قاصرة عنه ، وواقعة دونه » (٤) .

عد به (٤) بن العمر او ١٩٣٠ - ١٩٩٠ و الضمير في « به به القرآن الكريم الكريم ألف الكريم التعمل المناطق المناطق

... ونلحظ كذلك أن هناك آيتين ربطتا بين عربية القرآن وبين العقل:

قال تعالى: « إنا أنزلناه قرآناً عربياً لعلكم تعقلون » (١) وقال: « إنا جعلناه قرآناً عربياً لعلكم تعقلون » (٢) والآيتان وإن جاز أن مجمل ما فيهما من الربط بين عربية القرآن وبين العقل على أن القوم عرب أنزل إليهم القرآن عربياً ليستطيعوا أن يعقلوه ، فإن هناك ما يقرب حمله على إكساب التعقل وزيادة القدرة العقلية . وذلك أن وصفها بالإبانة يعنى بلوغها الكمال فى دقة التعبر ولمح لطائف المعانى مما يترتب عليه دقة الفهم وعيقه والتساع آماده . وكثرة ممارسة هذا ثربى الفطنة . ويؤيد هذا الفهم والتفسير مما الما يونية فإنه يونية فإنه يونية فإنه يونية فإنه يونية فإنه يونية فإنه يونية في العقل ، ويثبت المروءة » (٣) . ولا شك أن اللغة التي تزيذ في العقل في العربية فإنه يونية القرآن الكريم بنلك (على هذا التفسير) يجعل فضلها هذا فوق الجدل ،

ـــ وسادًا وذاك يتضخ ما تدل عليه الآيات من فضل للعربية وتفضيل الله المرابة

ثانيا: ما جاء في الحديث الشريف من تفضيل العربية

فن ذلك ما روى من قوله صلى الله عليه وسلم: 3 أول من فتق لسانه بالعربية المبينة إسماعيل وهو ابن أربع عشرة سنة ، قال ابن حجر عن هذا الحديث إن إسناده حسن (٤) . ورواية ابن سلام في الطبقات لهذا الحديث ا

⁽۱) س يوسف ۴

⁽۲) س الزخرف ۲ .

⁽٣) لسان العرب (موأ).

⁽٤) كنز العال ١١/ ١٩ وقال (الشير ازى في الألقاب عن على) يعني أخرجه الشير ازى ...
وقوله عن على أى أن عليا كرم الله وجهه رواه عن الذي صلى الله عليه وسلم فقد عرى الهندى مؤلف كنز العال على الاجتزاء بذكر الصحاب الذي روى الحديث عن النبي سهل الله على على وسلم أما الحكم عجسن سند الحديث فقد نقله مصحح الكنز عن المناوى في الغيضي ٣ / ٢٠٠٠ من أبن حجر .

بعد أن ظن ولم يقطع بأنه مرفوع إلى النبي صلى الله عليه وسلم « أول من مَكُلَّم بِالعربية ونسى لسان أبيه إسماعيل بن إبراهيم صلوات الله علمهما» (١) والرواية الأولى مرفوعة دون شك . وقد جاء السيوطي لها بسند متصل صريح الرفع أيضاً (٢).

ــ وقد دافع الجاحظ عما يقرره الحبديث الأول ، واحتج له في باب خاص عنوانه «القول في إنطاق الله عز وجل إسماعيل بن إبراهيم عليهما السلام بالعربية المبينة على غير التلقين والتمرين ، وعلى غير التهدّريب والتدريج ، وكيف صار عربياً أعجمي الأبوين (٣) ونقل عن أتى عبيدة روايته للحديث المذكور بلفظ « أول من فتق . . اللخ » عن مسمع . . . هُونَ مُحمد بن على بن الحسن عن آبائه (٤) . كما نقل عنه تصديق يونس بن تحبيب لسمع وقوله هكذا حدثني نصر بن طريف(٥) . وقد جاء السيوطي في المزهر برواية ابن سلام تم قال: « وأخرج الحاكم في المستدرك ، وصححه ، وَ البهني في شعب الإعان من طريق سفيان الثوري عن جعفر بن محمد عن أبية عن جابر أن رسول الله صلى الله عليه وسلم تلا « قرآناً عربياً لقوم يعلمون» ثم قال: «أَلَحْهُمْ إسماعيل هذا اللسان العرنى إلهاما» (٦) وواضح أن معنى حديث الإلهام هذا هو مغنى حديث فتق لسان إسماعيل ، وحديث تكامه بالعربية مَنْعُ نَسْيَانُهُ لَسَانَ أَبِيهِ . وَقَدْ افْتَتَحَ الزَّمَخُشْرَى خَطَبَةَ الْفَائقُ بَقُولُهُ ﴿ الحَمْدُ لله الذَّى فتق لسان الذبيح ، بالعربية البينة والحطاب الفصيح، وتولاه بأثرة التُّقدُم النطق باللغة الى هي أفضح اللغات. . » (٧) فالحديث معرف به ، مخكوم محسنه وصحته . وفي هذا كفاية .

⁽١) طبقات فحول الشعراء ١/٩.

 ⁽۲) انظر المزهر ۱/۶۳ بلفظ «المتينة» ولعله تصحيف .

 ⁽۳) البيان والتبيين ۲۹۰/۳.
 (۵) نفسه
 (۶) نفسه
 (٦) المزهر ۲/۲۱ – ۲۳ وحديث الإلهام هذا في كنز العال ۱۱/۰۹۶ أيضاً براهاً
 (۷) الفائق في غريب الحديث الزمخشري (أبو الفضل والبجاوي) ۱//۱ براها

ولا يخبى أن فتق لسان نبى من الأنبياء بلغة ما ، وإلهامه إياها فيه من التفضيل للغة بقدر ما للنبى من الفضل على غير النبى ، بالإضافة إلى أته يؤخذ منه أن تلك اللغة من عند الله .

وهذا تفضيل لانحاط عداه .

ومن ذلك أن نبينا محمداً صلى الله عليه وسلم عُـلِّـمُـهـَـا بالوحى ؛

جاء في الجامع الكبير أن ابن عساكر أخرج عن أنس أن أصحاب النبئ صلى الله عليه وسلم قالوا: يارسول الله مالك أفصحنا لساناً وأبيننا بياناً ؟ فقال صلى الله عليه وسلم : « إن العربية اندرست فجاءني بها جبريل غضة طرية كما شق على لسان إسماعيل عليه السلام ١٤(١). وجاء هذا الحديث والسؤال الذي استدعاء بأكثر من صورة : في الجامع الكبير أن أبا بكر رضي الله عنه قال : يارسول الله . لقد طفت في العرب ، وسمعت فصحاءهم هَا سَمَعِتَ أَفْصِحَ مَنْكُ فَمَنْ أَدُّ بِكُ ؟ فقال صلى الله عليه وسلم: ﴿ أَدْبَى رَبَّى ، ونشأت في بني سعد، (٢) وجاء في حديث آخر عن على رضي الله عنه آنه صلى الله عليه وسلم قال: « أدبى ربى فأحسن تأديى» (٣) (النأديب:التعلم) ونقل السيوطي في المزهر ما رواه أبو أحمد الغطريف بسنده أن عمر بن الحطاب قال: يارسول الله. مالك أفصحنا ـــ ولم تخرج من بين أظهرنا ؟. قال: كانت لغة إسماعيل قد درست فجاء مها جبريل عليه السلام فَ مَحَ فَطُنبيها فحفظتها ي . قال أخرجه ابن عساكر في تاريخه(٤) . وفي رواية مفصلة أوردها السيوطى عن البيهتي قيل له صلى الله عليه وسلم: يارسول الله ما أفصحك! ما رأينا الذي هو أعرب منك . فقال صلى الله عليه وسلم «حُـقٌ لى . فإنما أنزل القرآن على بلسان عربي مبين ١٥) .

⁽١) الجامع الكبير ١/٧٠١، وكنز العال ١١/.٠٠.

⁽٢) الجامع الكبير ١/١١.

⁽٤) انظر المزهر ١/٤٧ -- ٣٠

⁽٠) انظر المزهر ١١٥٠٠

- وروى عنه صلى الله عليه وسلم: أنه قال: وجاءنى جريل فلقنبى لغة أبى إسماعيل ه(١) وقال: « مُستُلت لى أمنى فى الماء والطين، وعلمت الأسماء كلها ، كلها ،
- ونحن نلحظ أن هذه الأحاديث فيها تأكيد للأحاديث السابقة الخاصة بفتق لسان إجماعيل بالعربية المبينة ، وهذا صريح في رواية أنس ، كما يؤخذ من نسبة العربية إلى إسماعيل . وقد أسلفنا أن معنى هذا الحديث حكم له بالصحة والحسن
- الما الجانب الحاص بوحى العربية إلى النبى صلى الله عليه وسلم فإننا إذا نظرنا إلى المعنى تاركين للمتخصصين فى الحديث الحكم على درجات هذه الأحاديث فسيتضح لنا أن تنزيل القرآن الكريم على قلب النبي صلى الله عليه وسلم «بلسان عربي مبين» وضرورة وعيه صلى الله عليه وسلم بكل أسرار ما أوحى إليه ونُوزُل على قلبه ، وتكليفه بتبليغ رسالة الله المضمنة فيه كل هذا يقضى بالقول بوحى اللغة إلى النبي صلى الله عليه وسلم استنباطاً لو لم نرد به رواية ، لتنكشف له كل مخبآت التعبيرات القرآنية مهما لطفت ، ليبلغ منها ما شاء الله تعالى .
- وواضح أن إحياء ما درس من اللغة ، وإبحاءها إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم رعاية من الله عزوجل لهذه اللغة تعنى تفضيلها على غيرها بلا مراء .

- ومن ذلك ماروى من أن العربية لغة أهل الجنة ، وأنها كانت لسان آدم عليه السلام في الجنة . وقد جاءت بذلك روايات عن رسول الله صلى الله عليه و لم ، وعن ابن عباس رضى الله عهما (٣) ليست قوية السنة ،

⁽١) كنز العال ١١/ ٩٠٠ (الديلمي عن ابن عمر).

⁽٧) المزهر ١/٩٦ (أجرجه الديلسي في مسند الفردوبي عن أبي بدافع) -.

⁽٣) إنظر المزهر ١/٠٩ جيث الرواية عن ابن عباس ، وقول لعبد الملك بن حياب

وَلَكُنْ نَوْهِ مِهِ الفَارِانِي فِي هَيُوانَ الأَدِبِ(١) والسرقسطي في كتاب الخَلْمُ اللهُ الفارِانِي فِي هَلْمَة مَعْجِمَهُ العظيم لسان العرب (٣) وإذا صح هذا فهو تأصيل للعربية وعجلا تتقاصر دونه كل اللغات .

ومنها ما روى أنه لم ينزل وحتى إلا بالعربية ثم ترجم كل نبى لقومه(٥) . وأيا كان الأمر في ما لم يثبت من تلك الروايات فإن نزول القرآن الكريم وهو خاتم الكتب السهاوية بهذا اللسان العربي المبين ، وعلى سبيل الإعجاز بهد به هو منقبة له لاتدانها منقبة في مجال اللغات ، وهي منقبة كفيلة بيتوثيق كل فضل ينسب إلى هذا اللسان المبين .

MANAGEMENT CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE P

والما العربية على غيرها الأثمة بشأن تفضيل العربية على غيرها

لقيد شاع القول بذلك التقضيل عند القدماء ، وأقامه كثير منهم على معايير لغوية ، وأقامه كثير منهم على معايير نقلية أو دينية - كالتي أسلفناها - غير جاحدين أو معرضين عما قررته المعايير اللغوية .

فهذا الإمام محمد بن إدريس الشافعي (٢٠٤ هـ) صاحب المذهب الفقهي المشهور يقول: وفإذا كانت الألسنة مختلفة بما لا يفهمه بعضهم عن بعض ، فلا بد أن يكون الفضل في اللسان المتبع على التابع. وأولى الناس بالفضل في اللسان من لسانه لسان النبي ، ولا يجوز والله أعلم ... أن يكون أهل لسانه أتباعاً لأهل لسان غير لسانه في حرف ...

عبر الفقية المحدث المؤرخ الأندنسي (٢٣٨ه) ، وانظر الجامع الكبير ٢٣/١ حيث حديث وأحبوا العرب المعدث المؤرخ الأندنسي ، والقرآن عربي ، وكلام أهل الجنة عربي ، وقد طعن فيه الذهبي و أبن الجواري بالوظم .

⁽١) ديوان الأدب ١/٧٠ - ٧٣ .

⁽Y) الأضال (/ · ه .

⁽٣) ذكر في القدمة خديث أحبوا العرب لثلاث » انظر التعليق و قم (٣) بالقسفحة السابقة . على القلم المابقة السابقة السابقة المابقة المابقة

و اجده (۱). ثم يقول: « وما از داد من العلم باللسان الذي جعل الله لمبان من خم به نبوته ، وأنزل به آخر كتبه كان خبراً له ۱(۲).

وبعد تفضيله هذا اللسان العربي على أساس أنه لسان النبي صلى الله عليه وسلم ، وقضائه بضرورة أن يكون هو اللسان المتبوع لا التابع ، ومحضه على تعلمه لأنه لسان خاتم الأنبياء وآخر الكتب _ يقرر في أكثر من موضع أن « لسان العرب أوسع الألسنة مذهباً ، وأكثرها ألفاظاً ، ولا نعلمه يخيط بحميع علمه إنسان غير نبي ه (٣) وبذلك يضع أيدينا على بعض ويجوء المتفضيل التي هي من الجصائص اللغوية ، وهي كثرة الألفاظ أو المفردات، وسعة المذهب أو كثرة وجوه التصرف .

- وهذا أبو عبان عمرو بن عر الجاحظ (٢٥٥ هـ) يقول ، وهو بصدد ذكر ما يتطلبه الرد على الشعوبية ؛ دولابد من أن نذكر ما يتطلبه الرد على الشعوبية ؛ دولابد من أن نذكر وأن أقسام على أن العرب أنطق ، وأن لغنها أوسع ، وأن لفظها أدل ، وأن أقسام تأليف كلامها أكثر ، والأمثال التي ضربت فها أجود وأسير. ووأن نأدكر) الدليل على أن البدية مقصورة عليها ، وأن الارتجال والإقتضاب بنذكر) الدليل على أن البدية مقصورة عليها ، وأن الكلام الذي تسميه الروم والفرص فيها ، وما الفرق بين أشعارهم وبين الكلام الذي تسميه الروم والفرص شعراً . . . ، (٤) ويقول : دوالبديع مقصور على العرب ، ومن أجله فاقت لغيم كل لغة ، وأربت على كل لئان ، (٥) ومن أجله فاقت لغيم كل لغة ، وأربت على كل لئان ، (٥)

وفي مذا الذي ذكره الجاحظ تفضيل صريح للعرب ولغهم يتظلمن كثيراً من الحصنائص التي سنتناولها في ما بعد

⁽١) الرسالة للإمام الشافعي تحقيق العلامة أحمد محمله شاكر من ١١ .

^{. (}۲) نفسه س ۱۹ و

ب (۲) نفسه من ۱۲ ويقول في من ۵۰ و لأنه لإيمام من إيضاع جمل علم الكتابية أحد جهلى سعة لسان العرص وكثرة وجوهه به .

⁽ع) انظر البيان والتبيين ١/٣٨٦ ثم تابع القراءة لتجد النص الذي نقلناه في الربع الأعير من ص ١٨٤ (المن) وأحد الكرة ليتضع مناق الكلام.

⁽a) البيانة والتيين 1 / ه. ·

و منا أبو مخمد عبد الله بن مشلم بن قتيبة (٢٧٦ هـ) يقول : او إنما يعرف قضل القرآن من كثر نظره واتسع علمه وقهم مذاهب العرب وافتناها في الأساليب ، وما خض الله به لغها دون جميع اللغات ؛ فإنه ليس في جميع الأم أمة أوتيت من العارضة ، والبيان ، واتساع المجال ما أوتيته العرب خصيصي من الله لما أرهصه في الرسول صلى الله عليه وسلم وأراده من أقامة الدليل على نبوته بالكتاب .. ، (١) فراه بشفع الكلام عن فضل القرآن بالكلام عما خص الله به لغة القرآن العربية من العارضة والبيان والماغ منذاهب العرب وافتناها في الأساليب في وهذا قريب مما قررة والبيان على من به لغة أضاف تفاصيل عددة للخصائص التي تحدرت الشافعي ، لكن ابن قتيبة أضاف تفاصيل عددة للخصائص التي تحدرت بها العربية في نحو عشرة بجالات . سنعرض لها في ما بعد

من أفا أبو الغامن الرجاجي (۱۳۷۷م) يقول الما اللغة وهي العرب الما اللغة وهي العربية الما الله على الغهم الما الله على الغهم الما الله على الغهم الما الله على المعهم الما الكل قوم لغة المتكلمون مها الالال الما يروى عن الرجاح أنه سمع الما المناف المنز و يقول الما عليكم بالعربية فإما المناف المنز و الما المنز و الما المنز و الما المنز و المناف المنز و المناف المنز و المنز و

- وهذا أبو إبراهم إلحقاق بن إبراهم الفاراق (٣٥٠ هـ) صاحب ديوان به الله يه الله عليه وسلم بكل فاضل ونفيس من زمان ، وبلد ، وأصاب ، واسم ، وتقطيع ، وحلق ، وسمت ، ونسب ، وغيرة ، وأمة ، ولسان : « فأما الزمان فهو وحلق ، وسمت ، ونسب ، وغيرة ، وأمة ، ولسان : « فأما الزمان فهو زمان العلم والبيان والقبصاحة والبيبلاغة ، والمنظوم والمنثور بتبارى أهله فى ذلك شطيناً شأوهم ، بعيداً غورهم . . . وأما الليبان فهو أهله فى ذلك شطيناً شأوهم ، بعيداً غورهم . . . وأما الليبان فهو

را) تأويل مشكل القرآن لابن قبيبة (السيد مبقر) من ١٢ (١٢) الإيضاح في علل النحو الزجاجي حمل ١١٠)

⁽۲) نفسه س ۹۰ .

نقیصة ، والمعلی علی كل خسیسة ، والمهذب ثما بهجن أو یستشنع . فَسُنْسِي مبانى باین بها جمیع اللغات :

من إعراب أوجده الله ، وتأليف بين حركة وسكون حلاه به ، فلم بعن عن اعراب أو متحركين متضادين ، ولم يلاق بين سرفين الإياتلفان ، . . . في خلال كثيرة من هذا الشكل لاتحصى (١) .

ـ وهكذا فضل الفاراني العربية على سائر اللغات بأنها كلام أهل الجنة ، وأنها منزهة عن كل تقيصة ، وأنها اختصت بالإعراب وحسن التأليف .

animental and a second

- وهذا أبو الفتح عمان بن جي يقول في المحتسب: «فا قبلبنا (اللهم) إلى كنز جنتك التي لم تخلق إلا لمن وسع ظل رحمتك ، واجعل أمامنا هادياً من طاعتنا لك ، وزكوات ما علمتنا من وجوه حكمتك ، وشرحت صدورنا لمعرفته من لطائف مودعات لغة نبيك التي فضلها على سائر اللغات ، وفرعت مها فيه سامي الدرجات»(٢)

والحقيقة أن القول بتفضيل ابن جي للعربية يصبح من قبيل تحصيل الحاصل إزاء افتتانه بإحكام العربية وسحر أسرارها افتتاناً هزه عن مذهب المعتزلة في القول بأن اللغة اصطلاحية – وقد كان هو مهم – ليقول : و إني إذا تأملت خال هذه اللغة الشريفة الكريمة اللطيفة ، وجدت فها من الحكمة والدقة ، والإرهاف والرقة ، ما عملك على جوانب الفكر ، حي يكاد يطمع به أمام غلوة السعر .

فن ذلك ما نبه عليه أصحابنا رحمهم الله . ومنه ما يحذونه على أمثلتهم ، خرفت بنتابعه وانقياده ، وبعد مراميه وآماده ، صحة ما وفقوا لتقديمه منه ،

رم ٣ -- مصائص اللغة العربية.)

ولطف ما أسعدوا به وفرق لجم عنه ، وانضاف إلى ذلك وارد الأخبار المأثورة بأنها من عند الله عزوجل ، فقوى في نفسي كونها توقيفاً من الله مسحانه ، وأنها وحي»(١) .

ولسنا بحاجة إلى القول بأن اعتقاد كون لغة ما وحياً من عند الله هو قمة التفضيل لهذه اللغة ، لأن الموحى به من عند الله لايكون إلا على الدرجة التامة من الصواب والكمال والإحكام في بابه .

_ وقد فصل ابن جي كثيراً مما نسبه إلى هذه اللغة في عدد كبير من أبواب كتابه الحصائص ، وسيأتي أكثره إن شاء الله تعالى .

فإذا جئنا إلى الإمام أبى الحسن أحمد بن فارس (٣٩٥ هـ) وجدناه أصرح القوم فى « القول بأن العربية أفضل اللغات وأوسعها » (٢) إذ عنون بذلك أحد أبواب كتابه الصاحبي ، كما عقد باباً لذكر « ما اختصت به العرب» (٣) ذكر فيها من تلك الحصائص الإعراب ، والشعر ، والعروض ، وعقد باباً ثالثاً سماه الحصائص (٤) جاء فيه بعبارات عربية « لا بجوز نقلها إلى غيرها ، يعنى تصعب ترجمها . . . هذا إلى أنه نثر فى كتابه هذا عشرات مما عدم خصائص أو سنناً للعرب فى كلامهم . وقد سبقه إلى القول بذلك كله ابن قتيبة فى كتابه تأويل مشكل القرآن (٥) .

وقد عقد السيوطى ونوعاً ، فى المزهر سماه معرفة خصائص اللغة(٦) (العربية) كلُّه تقريباً منتنى من كلام ابن فارس جمع فيه خصائص وسنناً قاربت الحمسين(٧) وسنفرغ لعرض ما تيسر منها بعد قليل .

وقال الإمام إسماعيل بن حماد بن حماد الجوهرى (نحو ٤٠٠هـ) في مقدمة معجمه الصحاح :

⁽۱) الحمائص ۱/۷۰ - ۷۲ . (۲) الصاحبي ص ۱۹ .

⁽ه) انظر تأويل مشكل القرآن ۱۲ -- ۲۲ ، ۲۹۸-۸۹ .

⁽٦) المزهر ١/٢٢١.

⁽٧) هي في المزهر ١/٢١/١ - ٢٤٥ وقد أحصيتها فبلغت ستا وأربس .

« أما بعد فإنى قد أودعت هذا الكتاب ما صبح عندى من هذه اللغة التي شرّف الله منزلها ، وجعل علم الدين والدنيا منوطاً بمعرفها »

ویقول أبو عنمان سعید بن محمد المعافری السرقسطی (المتوفی بین ۴۰۳ – ۲۱۰ تقریباً):

وآدامها ، وطرائف حكمها ؛ لأن الله تبارك وتعالى اختارها بين اللغات لحير عبرة ، وأشرف أمة ، ثم جعلها لغة أهل دار المقامة في جواره ومحل كرامته . فهي أفصح اللغات لساناً ، وأوضحها بياناً ، وأقومها مناهج ، وأثقفها أبنية ، وأحسمها محسن الاختصار تألفاً ، وأكثرها بقياس أهلها تصرفاًه(١) .

ــ أما أبو منصور الثعالبي (٤٣٠هـ) فقد جعل الاعتقاد بأن العرب خير الأمم، والعربية خير اللغات والألسنة من سلامة السريرة في الإيمان (٢).

- وأما ابن سنان الحفاجي (٤٦٦هـ) فذكر أنه لاخفاء بميزة العربية على سائر اللغات ، لما فيها من السعة ، وأنها مع ذلك أخصر اللغات في إيصال المعانى ، ولتجنب الثقل في ألفاظها ، ولأن أصحابها العرب لاتنازعهم أمة في فضائلهم ، ولا تباربهم في مناقبهم ومحاسبهم (٣).

- وقال جار الله الزنخشرى (٥٣٨ هـ) في مقدمة كتابه الفائق : د الحمد لله الذي فتق لسان الذبيح ، بالعربية المبينة والحطاب الفصيح ، وتولاه بأثرة التقدم في النطق باللغة التي هي أفصح اللغات ، وجعله أبا عذر البلاغة التي هي أتم البلاغات» (٤) .

⁽١) الأفعال السرقسطى ١/١٥.

⁽٢) انظر أول مقدمة كتابه فقه اللغة وسر العربية .

⁽٣) انظر سر الفضاحة ١٨٠ – ٥٧ .

⁽٤) الفائق (أبو الغضل والبجاوى) ١١/١ .

وقال في مقدمة معجمه الأساس: و وأولى ما قبي به حمد الله تعالى: الصلاة على النبي العربي المستل من سلالة عدنان ، المفضل باللسان اللبك استخزنه الله الفصاحة والبيان ، وعلى عبرته وجعابته مداره العرب وضعولها ، وغرر بني معد وحجولها ١٥).

وفى ما أسلفناه من إجهال آراء متقدى اللغويين فى تفضيل اللغة العربية غيى عن تتبع سائرهم . فكلهم ينوهون بهذه اللغة الشريفة ويعتزون بها . وكثيرون مهم يصرحون بتفضيلها(٢) .

CONTRACTORISMENTALISMENT

وقد قلنا في مقدمة هذا التمهيد إننا نجبزىء بما يتقرر في تفصيل الخصائص تبيناً أو تصديقاً (عقلياً) لمعنى هذا التفضيل ولجوانبه ،

ما الذين يعيبون فكرة تفضيل لغة ما على غيرها ، ويرون استبعاد هذه المسألة من مجال البحث اللغوى لأنها غير « علمية » فإننا نقول لهم : إن اللغات تتفاضل من حيث هي وماثل للبيان ، أى من حيث كفايتها واقتدارها في أداء وظيفة اللغة ... وهذه نقطة علمية ولاشك . وتفاضل اللغات في أداء وظيفة اللغة أمر لاشك فيه . وهذه الحصائص تعالج حوانب هذه الكفاية أو أكثرها وأهمها ، ومن أجل هذا قلنا إننا نجزىء بعرضها وتحقيق أمرها فيصلا لقبول هذا التفضيل أو عدم قبوله . ثم إن الجانب الديني البحت كاعتقاد أن العربية أفضل عند الله عزوجل ، أو أنها أوحيت إلى النبي صلى الله عليه وسلم ، أو أنها لغة أهل الجنة . إلى آخر ما قد يؤخذ من الآيات والأساديث التي أسلفناها ، فهذا مناط اعتقاده بالنسبة للمسلم ثبوته القطعي بالأدلة الشرعية . أما بالنسبة للغير المسلم فإن واجبه أن يبحث لنفسه . ولانفرض ... أو نطالب بفرض ...

⁽١) انظر مقدمة الأساس.

⁽۲) انظر -- مثلا -- مقدمات المضمعي 1/7 ه وشمى العلوم القاضي نشوان بن سميد 1/7 ه ولسان العرب 1/7 .

والسيان المان المان

ور بما كان أول من ذكر البيان باحتسابه خصيصة للغة العربية هو ابن قتيبة في قولته المجملة التي أسلفناها ، وقد ذكر فيها ما خص الله به لغة العرب دون جميع اللغات من الافتنان في الأساليب . وأنه « ليس في جميع الأمم أمة أوتيت من العارضة ، والبيان ، واتساع المجال ما أوتيته العربية خصيصي من الله ١(١) .

وقد احتج ابن فارس لاختصاص العربية بالبيان محجة قرآنية واضحة على قوله تعالى فى وصف القرآن أنه نزل و بلسان عربى مبن (۲) قال ابن فارس: وفوصف الله جلى ثناؤه اللسان العربى بأبلغ ما توصف به (اللغة) وهو البيان (۲) أقول: وإنما كان البيان أبلغ ما توصف به اللغة لأنه هو رأس وظائفها وأخص ما تراد له. فإذا وصف الله به لغة كان ذلك دليلا على تحقق هذه الصفة فيها على أكمل الوجوه. ومن ثم كانت هي أكمل اللغات.

ويضيف ابن فارس إلى احتجاجه القرآنى لوصف العربية بالبيان احتجاجه القرآنى لوصف العربية بالبيان احتجاجاً قرآنياً لكون البيان هو أعظم نعم الله على الإنسان بأنه تعالى قدم ذكر البيان على سائر ما امن به من نعم وآلاء على الإنس والجن في سورة الرحن؛ إذ قال تعالى في أولها: والرحن. علم القرآن. خلق الإنسان ، علمه

⁽١) تأويل مشكل القرآن لابن قتيبة تحقيق السيد صقر س ١٧.

⁽٢) سورة الشعراء آية ١٩٥٠.

⁽٢) الساحق لابن فارس تحقيق السيد صقر ١٦ بتعرف يشير

البيان ١٥(١) ثم يقول ابن فارس: « فلما خص الله اللمان العربى بالبيان علم أن سائر اللغات قاصرة عنه وواقعة دونه »(٢) ويعنى ابن فارس أن اللمان العربى فاق سائر اللغات لأنه بمثل إحدى نعم الله العظمى على الإنسان ــ العربى نعمة البيان ــ أقوى تمثيل وأجلاه .

والبيان لفظ مجمل . قال الإمام الشافعي : « والبيان اسم جامع لمعان مجتمعة الأصول، متشعبة الفروع» (٣) . أقول: والمراد به هنا الكشف بالعبارة اللغوية عما يقع في النفس من مشاعر وخواطر وفكر تتعلق بالأشياء المحيطة أو تتولد في الحس الباطن بوجه ما .. يقول الجاحظ : « والدلالة الظاهرة على المعنى الحقى هو البيان الذي سمعت الله عز وجل عدحه ويدعو إليه ومحث عليه .

الحجاب دون الضمر حتى يفضى السامع إلى حقيقته ، ومهجم على محصوله الحجاب دون الضمر حتى يفضى السامع إلى حقيقته ، ومهجم على محصوله كائناً ما كان ذلك البيان ، ومن أى جنس كان الدليل . . » (٤) وقد قلنا منذ قليل إن المراد هنا هو البيان بالعبارة اللغوية وحده ـ دون الإشارة والعقد والحط والنصبة التى عهد الجاحظ بكلامه هذا للحديث عن كل مها .

وإذا كان هذا هو معنى البيان فإن المقصود هنا بالبيان الذى خصت به العربية هو كمال البيان اللغوى أى الصورة العليا منه ــ وليس مجرد البيان لأن مجرد البيان قد يتأتى بغير العبارة اللغوية ، كما أنه في مجال العبارات اللغوية يتأتى مستويات شي تشترك فيها سائر اللغات ولانختص العربية إلا بأعلاها وهو المراد هنا .

وفى تحرير هذا المراد يقول ابن فارس: « فإن قال قائل : فقد يقع البيان بغير اللسان العربي ، لأن كل من أفهم بكلامه على شرط لغته فقد بيس . قيل

⁽١) أنظر الصاحبي ١٦ وقد فصلت ما أجمله .

⁽۲) الصاحبي ص ۱٦ ..

⁽٣) الرسالة للإمام الشافعي (شاكر) من ٢١ .

⁽٤) البيان والتبيين البجاجظ (جارون) ١/٥٧٠ ٢٠٠

ونحن نلحظ أن ابن فارس اعتمد في إثبات اختصاص العربية بالبيان في مستواه الأعلى على اختصاصها بأحد العناصر التطبيقية للبيان – وهو الترادف، لأن مصطلح البيان مجمل كما أسلفنا . ونحن بدورتا لانستطيع أن نحقق مدى اختصاص العربية بالبيان إلا من خلال دراسة دعوى اختصاصها بعناصره التطبيقية التي أسلفنا عرضها ، فلنبدأ بدراسها حسب ما رتبناه .

⁽١) الساحي ١٦ - ١٠٧٠.

الخصيصة المنانية بوهي من الخصب ألم المفصيلة للبتيان وهي من الخصب الله المفصيلة للبتيان والمناني في العيرت عن غيرها

أول من ذكر زيادة حروف المبانى فى العربية عنها فى غيرها أبو محمد عبد الله بن مسلم (بن قتيبة) فى قوله :

و ألفاظ العرب مبنية على ثمانية وعشرين حرفاً ــ وهي أقصى طوق اللسان ، وألفاظ جميع الأمم قاصرة عن ثمانية وعشرين . ولست واجداً في شيء من كلامهم حرفاً ليس في (حروفنا) إلا معدولا عن مخرجه شيئاً ، مثل الحرف المتوسط مخرجي القاف والكاف ، والحرف المتوسط مخرجي الفاء والباء وال

وقد سبق الحليل رضى الله عنه فقرر « أن الظاء حرف خص به لسان العرب لايشركهم فيه أحد من سائر الأمم »(٢) وقال الأصمعى: « ليس للروم ضاد ، ولا للفرس ثاء ، ولا للسرياني ذال »(٣) وحكى ابن سنان ما قاله الأئمة من اختصاص لغة العرب بالظاء والضاد »(٤) وسنحقق كل هذا بعون الله في ما بعد .

وحروف المبانى هى الحروف الني يتركب منها الكلام أى حروف الأبجدية مجردة . وكلما كثرت تلك الحروف زادت الفرصة لتكوين مواد

⁽۱) تأويل مشكل القرآن (السيد صقر) ؛ ويقصد بالمتوسط مخرجي القاف والكاف الجهورة V .

^{, (}۲) لسان العرب أول باب الظاء . (۲) البيان والتبيين ١/٥٠ .

⁽٤) سر القصاحة ٥٠.

وتراكيب لغوية . فالحرفان مثلا عكن أن نركب منهما تركيبن ثنائين ليس فهما حرف مضاعف (١، ب يتكون مهما أب، ب أ) . وثلاثة الأحرف مكن أن يتكون منهن ستة تركيبات ثنائية ، وستة ثلاثية لا يضاعف حرف فی آی مین (أ، ب، جیتکون مین أب_أج_بیج_با_جا_جب: ثنائيات. ويتكون مهن أبح _ بجأ _ جأب أجب _ جبأ _ بأج). وأربعة أحرف بمكن أن يتكون منهن اثنا عشر تركيباً ثنائياً ، وأربعة وعشرون تركيباً لغوياً ثلاثياً ، وكذلك أربعة وعشرون تركيباً رباعياً . . وهكذا(١) . وكل هذا دون تضعیف أي حرف في تكوين أي تركيب . أما عند قبول التضعیف فإن الحرفين مكن أن يتكون منهما أربعة تراكيب ثنائية (ب ج عكن أن يتكون منهما بب ، جب ، ببج ، جب) وثلاثة الأحرف مكن أن يتكون منهن تسعة تراكيب ثنائية ؛ وسبعة وعشرون تركيبا ثلاثيا . وأربعة الأحرف بمكن أن يتكون منهن ستة عشر تركيباً ثنائياً ، وأربعة وخسون تركيباثلاثياً، وست وخسون ومثتا تركيب رباعي وهكذا (٢) . فإن زيادة حروف البناء الأبجدية في لغة ما تعني زيادة فرص تكوين المواد اللغوية . ومناط القيمة في إضافة المواد اللغوية الجديدة أو توفر الفرص لتكوينها هو إتاحة الفرص لقولبة المزيد من المعانى والفكر التي لم تسك من قبل في كلمات مسموعة أو مقروءة . واللغة التي تتبيح ذلك أولى اللغات بالإنسان لأنها تبسط وجوده الفكرى إلى آفاق أرحب مما يتيحه غيرها مماتقصر مكونات ألفاظهء ن مكونات ألفاظها . والآن فما حقيقة دعوى ابن قتيبة رحمه الله أن حروف المبانى في العربية أكثر منها في غير العربية إذ تبلغ ثمانية وعشرين ، وحروف «جميع الأمم قاصرة عن ثمانية وعشرين » ؟ ويعبارة أخرى هل صحيح أن لغتنا العربية أغنى اللغات بالأصوات اللغوية أو محروف المبانى خاصة ؟

إن إجابة هذا السؤال تقتضي إحصاء عدد الأصوات اللغوية في لغتنا

⁽١) يمكن شرح هذا بطريقة الخليل على الدائرة وبحساب التباديل الحديث .

⁽٢) يتم هذا بضرب عدد الحروف المتاحة فى نفسه مرات بعدد الحروف التى يرأد وضعها فى التركيب الواحد . وانظر المسألة الحامسة عشرة من النوع الأول فى المزهر السيوطى ١/١٧ مع التنبه لأخطاء النساخ هناك.

العربية وفى لغات العالم بقدر ما تتيحه المصادر كما تقتضى عقد مقارنات بين العربية وأشهر اللغات العالمية أو أدعاها للمقارنة بالعربية ،

فأما فى لغتنا العربية فهناك (٣٤) أربعة وثلاثون صوتاً لغوياً (حرفا) متمراً ومستعملا هى (الهمزة) ب ت ث ج ح خ د ذر زس ش ص ض ط ظ ع غ ف ق ك ل م ن ه و ى ثم ألف المد وواو المد وياء المد ثم الفتحة والنصمة والكسرة (١) . وهناك أيضاً أصوات عربية فرعية ذكر منها سيبويه النون الخفية، والهمزة التي بين بين ، والألف التي تمال إمالة شديدة ، والشين التي كالجيم (مثل ل وتُسمع في نحو أشداق وأشغال) ، والصاد التي كالزاى (في نحو مصدر إذا تساهلنا في الصاد فجهرنا صوبها) ، وألف التفخم في المحجة الحجازيين (في مثل الصلوة) ... وهذه الأصوات الفرعية عدها والأشعار» (٢) . وبها بلغت عدة الأصوات العربية أربعين . و ممكن أن وقد تنبه إليها الإمام أبو الحسن على بن حمزة الكسائي المتوفي ١٨٩ ه؟ إذ سمى وقد تنبه إليهما الإمام أبو الحسن على بن حمزة الكسائي المتوفي ١٨٩ ه؟ إذ سمى الواو التي قبلها فتحة والياء التي قبلها فتحة حرفين منبسطين (٣) . وبهما تبلغ عدة أصوات العربية اثنين وأربعين

و بمكن أن يضاف إلها – مما يستحسن ويقرأ به القرآن أيضاً – الإمالة الحفيفة للألف ، والفتحة الممالة ، والفتحة المفخمة ، والروم والإشمام . (هذا والحركات الست الشكلات والمدات – لكل مها ثلاث درجات ترقيق وتفخيم كامل وتفخيم متوسط وكلها عربى فصيح) .

ثم ذكر سيبويه أيضاً أصواتاً أخرى «غير مستحسنة ولاكثيرة فى لغة

⁽۱) هذه الحركات تحبيب أصواتاً أى حروفاً لأن لها مخارج وصفات وقيماً معنوية ورموذاً كتابية ثم إن نظائرها فى اللغات الأخرى (الحركات Vowels) تحسب وتكتب ونحن بصدد المقارنة بين لغتنا واللغات الأخرى .

⁽٢) ألكتاب لسيبريه ٤/٢٣٤ . .

⁽٣) مقدمتان في علوم القرآن ١١٠ .

من ترتفى عربيته ، ولا تستحسن فى قراءة القرآن ولا فى الشعر ، وهى الكاف التى بين الجيم والكاف (ويقصد الكاف الجيمية - الفارسية - أو يقصد كشكشة تميم حيث يبدلون كاف المخاطبة المؤنثة شيئاً أو يلحقون بها الشين (فى الوقف) مثل إليكش ومنكش . ونسمع فى بعض اللهجات من بجعلها كصوت Ch فى الإنجليزية) ، والجيم التى كالكاف (الجيم القاهرية (الكافية) وقد عرفت فى لهجة بعض قبائل اليمن القديمة) ، والجيم التى كالشين (فى مثل اجتمعوا تنطق اشتمعوا) ، والضاد الضعيفة (كالثاء وكالزاى أو الظاء اللحالصة وكالدال المفخمة) ، والضاد التى كالسين (شائعة فى نطق النساء) والطاء التى كالثاء (شائعة فى نطق النساء) والطاء التى كالثاء (شائعة فى نطق النساء)

وتعرض ابن سينا لحمسة عشر صوتاً فرعياً بعضها عرض هنا . ومن أهم ما لم يذكر القاف الحفيفة (مثل G) والراء الغينية واللامية واللام المطبقة(٢) .

وأما في اللغات الأخرى فقد أحصيت ما عرضته دائرة معارف تشمير ز من الأصوات الصامتة Consonants فبلغت ستاً وخمسين وذلك بصرف النظر أيضاً عن تكرار بعضها بحسب اختلاف غرجه (٣) ، وعن مدى استقلال كل منها بقيمة معنوية (٤). وعلى هذا المستوى بمكن أن نقول إن في لغتنا من الصوامت نحو ٥٥ صوتاً من بين الأصوات العالمية الستة والحمسين وأكثرها مشترك بين لغتنا واللغات الأخرى أى موجود فيهن على السواء كأصوات الباء والتاء والدال والراء والسين والزاى والفاء والكاف واللام والميم والنون والهاء وغيرها - وحروف العربية بهذا العدد تشكل نسبة عالية جداً يندر أن يكون لها نظير بين لغات العالم. ولكن المقارنة الدقيقة في رأينا هي التي تعقد بين العربية ولغات معينة.

⁽۱) المرجع السابقويرجح الدكتور تمام حسان أن هذه الباء هي ال P ينطقونها فاء حين يعربونها (برزدة فرزدق) (اللغة العربية معناها ومبناها ٣ ه) والهو سيون في نيجيريا ينطقون الباء فاء .

⁽٢) أسباب حدوث الحروف الرئيس ابن سينا ١٤ -- ١٦ .

 ⁽٣) صوت R مثلا ذكره مرة بين الحروف الثوية الأسنائية ، ومرة مع الحروف اللهوية لأنه لحوى في بعض اللغات (كالفرنسية)

 ⁽٤) كما سيتضح بالكلام من الوحدة الصبرتية والعبورة العبوتية.

· إن هذه المقارنة تجرنا إلى التفرقة أولا بين الوحدة الصوتية (فونم) Phoneme والبديل الصوتي (أو الصورة الصوتية) Allophone (١) فالوحدة الصودية هي الصوت أو مجموعة الأصوات التي تعبر عن قيمة أيجدية واحدة مهما تعددت صورها أو تغرت صفاتها ... (أي أنها تعنر عن حرف أبجدى واحد بعينه)، وذلك أن الأفراد مختلفون في أداء أصوات اللغة قليلا أو كثراً لأسباب فردية أو قبلية أو جغرافية أو غيرها . فهناك من ينطق الجميم ــ مثلا معطشة (ج) ، ومن ينطقها قاهرية (كالكاف الفارسية كت ـ G) ومن ينطقها شامية (ج ل) (٢) فكل هذه صور صوتية أو بدائل صوتية لوحدة صوتية والحدة . وبعبارة أخرى فكل هذه الجهات صوت أبجدي (أوحوف) واحد، لأن قيمتها في الأبجدية ... على نطاق الاستعال اللغوى الفصيح المعترف به ــ واحدة . أي أن وجود أي منها في الكلمة يكني لتحمل نفس المعنى (فالجُــَمــَـل بأى نطق للجيم هو الجــَمــَـل المعروف)، ولايؤدى استعمال واحدة منها بدل الأخرى إلى تغيير المعنى . وكذلك الأمر في س « السراط » فلا معناها عند من يقرؤها « الصراط أو الزراط » وكذلك ص (الصندوق) لا يختلف معناها عند من ينطقها (السندوق أو الزندوق) وهكذا . فكل من الجيم والسين والصاد (فونيم) واحد أى وحدة صوتية واحدة لها ثلاث صور . وعلى ذلك فقد يكون للوحدة الصوتية عدة صور أو بدائل كالجيم والطاء والظاء والضاد والصاد والقاف . . . وقد لا يكون لها صور متعددة معروفة أو مشهورة كالباء والتاء والحاء . . . اللغ – وان كانت الدراسة الصوتية الحديثة تثبت أن لكل وحدة عدة صور ، نظراً لاختلاف الأفراد

⁽۱) ننبه هنا إلى أن مصطلحى الوحدة الصوتية (الغونيم) ، والبديل الصوق – مع أنهما حديثان في الدراسة الصوتية إلا أن بذرتهما في الدراسة العربية موجودة منذ تكم سيبويه والعلماء العرب بعده عن الحروف الأصلية والحروف الفرعية، وصرح ابن مجاهد بأن مثل هذا الفرعي لا ينبي عليه الكلام ولا هو من حروف المعجم والذي أثار المشكلة حديثاً هو ما أثبتته أجهزة مخياص الأصوات من أن الناس لا تنطق الصوت الواحد – كالباء أو التاء إلى بصورة واحدة ، في الشخص الواحد تختلف مقاييس أدائه المعرف بنهسه في كل مرة عن غيرها ، وكل من ها أن النا الحرف إلا أنبا لا نأخذ إلا ماوضح و تميز .

اختلافاً طبيعيا فى نطق الأصوات اللغوية ، بل لاختلاف نطق الفرد الواحد الصوت عينه كل مرة عن الأخرى .

والآن فإنه عند حساب أصوات لغة ما ينبغي أن تحسب وحداتهاالصوتية لا صور الأداء الصوتى . ولا يعنى هذا بالنسبة لاستعالات سندوق وزندوق _ مثلاً _ أن السن والزاى لاتحسبان ضرورة ضمن وحدات الأصوات العربية . وإنما الأمر أن الصوت اللغوى ــ منهما أو من غيرهما ــ إذا كان يشترك في بناء ألفاظ عربية باحتسابه صوتاً متميزاً في اللغة فإنه ينبغي أن بحسب من وحداتها الصوتية حتى لوكان هذا الصوت نفسه يستعمل في بعض الحالات بديلا لصوت لغوى آخر كالسن والزاى هنا ، أما إذا اقتصر دوره فى اللغة على كونه يظهر أحياناً كبديل لإحدى الوحدات الصوتية فإنه لايحنسب من أصوات اللغة أو (فونهاتها) وذلك كالجيم الشامية والكافية مع الجيم المعطشة وعلى هذا فصوتاج J ، كتَ G لاينبغي أن يحسبا ضمن أصوات العربية لأنهما مجرد بدائل صوتية هنا ولم يستعملا بصورة عامة فى بناء الألفاظ العربية: بينما كل من الكاف والقاف (في ملك وملق) مثلا ، والدال والطاء في (قد وقط)، والثاء والسن في (عثر وعسر) ... كل واحد منها في تلك الثنائيات وحدة صوتية (فونيم) ، لأنه مستعمل في اللغة بصورة عامة في بناء ألفاظ اللغة ، وهناك فرق في المعنى بين الكلمة التي يشترك هو فيها والكلمة التي يشترك فيها صنوه(١).

وبهذه النظرة – وهى موضوعية – نجد أن فى العربية ٣٤ صوتاً (ثمانية وعشرون صوتاً صامتاً وست حركات) ، وفي الإنجليزية ٢٦ صوتاً منها المركب X الذي مكن الاستغناء عنه بغيره ، كما يمكن أن يحذف منها صوت

⁽۱) الكلام عن الفونيم مبسوط في دائرة المعارف البريطانية (۷۷٤/۱۷) وفي دائرة معارف تشميرز Chambers وانظر تناولا له في الأصوات اللغوية د. أنيس ٥٠ و اللغة العربية معناها ومبناها د. تمام حسان ٥٧ ، علم اللغة د. محمود فهمي حجازي ص ٢ وتناولا مبسوطاً في وفي علم اللغة العام د. عبد الصبور شاهين ١١٥ – ١٣٤ .

والقال أو الثاء (١) – كما يمكن أن يضاف إلها صوت الشين (١٥) والقال أو الثاء (١٥) لأنها وحدات صوتية شائعة فيها – بالرغم من عدم وضعهم رموزا لها وتتميز بصدوتي ٩ ، ٩ . وبذا تبلغ أصواتها تسعة وعشرين وكذلك الحال في الفرنسية . أما اليونانية واللاتينية فلكل مهما ٣٤ صوتاً .

وفى الفارسية الحديثة اثنان وثلاثون حرفاً هى الحروف العربية الثمانية والعشرون مضافاً إليها الحروف الأربعة ب P ، ج م الله م الحرف الذي يشبه نطقه نطق S في Pleasure ، كث وهى كالجيم القاهرية . وتنطق الثاء والصاد كالسين والحاء كالهاء ، والذال والضاد والظاء كالزاى، والعين كالهيزة ، والطاء كالثاء ، والقاف كالغين أو الكاف أو القاف ثبعاً لاختلاف اللهجات والواو ينطق بها كما ينطق بالحرف V وفي بعض اللهجات ينطق بها كما في العربية (٢) . وبتأمل يسير بمكن طرح تسعة أحرف من هذه الإحصائية ، لأنها مجرد بدائل ، وبعلها مستعارة أساساً من العربية سي للفارسية ثلاثة وعشرون صوتاً صامتاً . كما أن للفارسية عشر حركات كثير منها صور أدائية بشروط خاصة ، لها في العربية نظائر تفوقها عدداً . . كنا من حروفاً من الفارسية أيضاً .

فإذا جثنا إلى العبرية وهي لغة سامية كالعربية وجدنا أن لها أيضاً ثلاثة وعشرين صوتاً صامتاً ، ومنها ستة أحرف لها بدائل تعوض نقصها ، فقد تنطق الباء فاء ٧ ، والجيم غيناً ، والدال ذالا ، والكاف خاء ، وال وال فاء ، والتاء ثاء . وفي العبرية تماني حركات بعضها صور أدائية في العربية أمثالها (٣) . وهكذا يتبن أن العربية أكثر حروفاً من العبرية أيضاً .

هذا وقد قرر بعض الباحثين أن عدد الفونهات في اللغات المختلفة يتراوح

⁽۱) هذا استنتاج نما جاء في موسوعة تشمير ز من أن صوت ال K في cottage، Keep في (۱) هذا استنتاج نما جاء في موسوعة تشمير ز من أن صوت ال

⁽٢) القطوف واللباب للعلامة حامد عبد القادر ص ٨ .

⁽٣) انظر التوطئة في اللغة العبرية د. فؤاد حسنين على ١٥ – ١٨٠.

بين ١٠ / ١٢ ، ٧٠ / ١٠ (١) . والمرجع أن هذا الباحث نظر إلى الرموة المكتوبة للأبجديات ، ولم يسقط الرموز التي تمثل أصواتاً مركبة ، وأته المحتسب في هذا الإحصاء الصور الصوتية أيضاً ،

وأيا كان فإنه مقارنة العربية باللغات المشهورة أوربية وغيرها يتبين أن العربية أثرى تلك اللغات بالوحدات الصوتية

وبهذا التحليل العلمي يثبت ما قرره ابن قتيبة من زيادة حروف المباقم في العربية عنها في سائر اللغات ،

وجدير بالذكر هنا أنه من الثابت أن اللغات الأوربية تخلو من صوقيه العين والحاء ، كما أن المستشرق برجستر اسر شهد لما قرره أئمة العرب من اختصاص العربية بالضاد (٢) . في قوله : « فالضاد العتيقة حرف غريب جداً غير موجود على حسب ما أعرف في لغة من اللغات إلا العربية» (٣) أما بقية قوله وهو « ويغلب على ظنى أن النطق العتيق للضاد لايوجد عند أحد من العربه (٤) فهو ظن تخالفه الحقيقة الواقعة وهى أن الضاد الفصحى ينطقها خاصة المثقفين في العربية العودية وفي العراق .

هذا وقد أسلفنا ما ذكره الحليل أن الظاء حرف خص به لسان العرب لايشركهم فيه أحد من سائر الأمم (٥) وقد حقق قولته هذه خبراء بلغة الأعاجم هم الجواليقي (٦) وأبو حيان عن شيخه ابن أبي الأحوص(٧) - وهما أندلسيان

•

⁽١) الأصوات والإشارات كندارتوف . ترجبة شوق جلال ص ٢٩ . ..

⁽۲) قرر ذلك الأصمعي (البيان والتبيين ۱/۵۰) وابن جني (سر صناعة الإحراب ٢٠/١) قرر ذلك الأصمعي (البيان والتبيين ۱/۵۰) وابن جني (سر صناعة الإحراب ٢/١٠) وحكي أذلك ابن فارس، وذكره الزبيدي في تاج العروس، ١/٢٠٠٤ ...

⁽۲) التطور النحوى تحقيق د. رمضان عبد التواب ١٨ .

⁽٤) نفسه .

⁽ه) اللسان أول باب الظاء والقاموس ظوى/ظيي .

⁽٦) المعرب للجو اليق ٢٦٨ آخر باب الصادر.

وفى مقابل ذلك ربما كان أهم ما تتميز به اللغات الأوربية هو الفاء المجهورة ٧ ، وأقل منه أهمية الباء المهموسة (١) .

(۱) ذكر ابن سنان أن العر بية خلت من حروف توجد في لغة الأرمن التي حكى أنها تبلغ ستة وثلاثين حرفا ثم قال : وإلا أنك إذا تأملها وجدت بعض الحروف التي فيها يتشايه بيعتمى كثيراً ، سر الفصاحة ٥٧ وتحليل مجدولة أصوات تشمير ز الذي أسلفناه بحقق آخر كملام ابن منان كما يحقق ماقاله ابن قتيبة تماماً فليس في قاك المجدولة أصوات لم ترد في لفتنا على أي مستوى غير ال ٧ وال P وهما معدولان عن الفاء والباء . أما الحرف الذي أوله فون ساكنة وآخره جيم قاهرية فهو حرف مركب . لا يعتد به في الإحصاء لأنه يقيم مقابله عدد كبير من كيفيات الأداء في قراءة القرآن الكريم بجوداً .

(م ٤ - خصائص اللغة العربية ﴾

الخصية النالثة: وهي من الخصائص المفصلة للبيان مسية النالثة وهي من الخصائص المفصلة للبيات مست أليف مبانى الكلم في العربية

ذكر هذه الحصيصة أبو إبراهيم إسحاق بن إبراهيم الفارابي (المتوفى غمو ٣٥٠ه) ، وابن سنان الحفاجي غمو ٣٥٠ه ه) ، وابن سنان الحفاجي (٤٦٦ ه) مصرحين بصورة أو أخرى بكونها مما تختص به العربية (١). كما أن كثيرين من أئمة اللغة تناولوا موضوع هذه الحصيصة بعرض ظواهر من حسن تأليف مباني الكلم في العربية ، ولكن دون أن يصرحوا باختصاص العربية بذلك . وسيأتي كل هذا أو أكثره به إن شاء الله تعالى .

- وقد أجمل ابن سنان ما يراد بهذه الحصيصة في قوله: إن الواضع الغة العربية « تجنب - في الأكثر - كل ما يثقل على الناطق تكلّف والتلفظ به (٢) ثم مثل - لما "تجنب - بالجمع بين الحروف المتقاربة في الخارج في بناء الكلمة ، وذكر أن تجنب الثقل روعي في الحركات أيضاً (٣) وكانت عبارة الفارابي بشأن هذه الحصيصة : « وهو (يعني اللسان العربي) المنزّه من بين الألسنة من كل نقيصة ، والمُعَلَّسي على كل خسيسة، والمهذّب من بين الألسنة من كل نقيصة ، والمُعَلَّسي على كل خسيسة، والمهذّب من بين الألسنة من كل نقيصة ، والمُعَلَّسي على كل خسيسة، والمهذّب أو حده الله له ، وتأليف بين حركة وسكون حلاه به . فلم بجمع فيه بين ساكنين ، أو متحركين متضادين . ولم يلاق بين حرفين لايأتلفان ، بين ساكنين ، أو متحركين متضادين . ولم يلاق بين حرفين لايأتلفان ،

⁽۱) انظر دیوان الأدب ۷۲/۱ ، والصاحبی (صقر) ۲۰ ، ۸۷ ، وسر الفصاحة ۱۰ ، ۷۵ .

⁽۲) انظر سر القصاحة ۵۰ . (۲) نفسه .

ولا يعلب النطق سهما ، أو يشنع ذلك مهما في جرس النغمة وحس السمع ، كالعين مع الحاء ، والقاف مع الكاف ، والحرف المطبق مع غير المطبق مثل تاء الافتعال مع الصاد والضاد في أخوات لهما ، والواو الساكنة مع الكسرة قبلها ، في خلال كثيرة من هذا الشكل لاتحصى ه(١) وتناول بعض ذلك في موضع آخر وزاد حيث قال: (العرب تميل عن الذي يلزم كلامها الجفاء إلى ما يلين خواشيه ويرقها . وقد نزه الله لسانها عما يجفيه ، فلم يجعل في مباني كلامها جيا نجاورها قاف متقدمة ولا متأخرة ، أو تجامعها في كلمة صاد أو كاف يجاورها قاف متقدمة ولا متأخرة ، أو تجامعها في كلمة صاد أو كاف الله عليه كلام العرب من الرونق والعذوبة ، وهذه علة أبواب الإدغام وإدخال بعض الحروف في بعض . وكذلك الأمثلة والموازين اختبر منها ما فيه طيب اللفظ ، وأهمل منها ما يجفو اللسان عن النطق به أولا مكرها (كذا ، ولعلها : إلا مكرها) . كالحرف الذي يبتدأ به لا يكون مكرها (كذا ، ولعلها : إلا مكرها) . كالحرف الذي يبتدأ به لا يكون بعضما ه (٢) .

- وذكر ابن فارس بعض تلك التفاصيل ، وزاد أيضاً . وذلك في قوله:

د ومما اختصت به العرب . . قلبهم الحروف عن جهاتها ليكون الثاني أخف من الأول . نحو قولهم «ميعاد» ولم يقولوا «موعاد» - وهما من الوعد ، إلا أن اللفظ الثاني أخف . ومن ذلك تركهم الجمع بين الساكنين - وقد تجتمع في لغة العجم ثلاث سواكن ، ومنه قولهم «ياحار» ميلا إلى التخفيف ، ومنه اختلاسهم الحركات في مثل :

فاليوم أشربُ غير مستحقب إثماً من الله ولا واغل واغل ومنه الإدغام، وتخفيف الكلمة بالحذف، نحو لم يَكُ ، ولم أَبَل ١٠(٣) ،

⁽١) ديوان الأدب ١/٧٧ - (٢) المزهر ١/٣٤٣.

⁽۲) الصاحبي (صفر) ۲۰ ر.

وتناول في موضع آخرها أهمل تركيبه من الألفاظ مقسماً إياه إلى مالايجوز التلافه ولكن التلافه لتنافر حروفه كجيم مع كافف . . . النج، وإلى ما مجوز التلافه ولكن العرب أعرضت عن تأليفه نحو «عضيخ» ، ثم ذكر قسماً من المهمل ثالثاً وهو ما يكون على خسة أحرف ليس بيها أي من حروف للذلاقة أو الإطباق (١) .

- فإذا عدنا إلى أقوال أولئك الأثمة لنستخلص منها موجزاً لمعالم هذه الخصيصة وجدنا : -

أولا: مبادىء عامة مثل تجنب كل ما يثقل على الناطق تكلفه والتلفظ به ، وأن اللسان العربى منزه عن كل نقيصة ، مهذب مما يهجن أو يستشنع ، وأن العرب بميلون عما يلزم كلامهم الجفاء إلى ما يلين حواشيه ويرقها أى أنهم يتصرفون فى ما قد يقع فى كلامهم مما يثقل أو يستشنع بحيث يعود خفيفاً رقيقاً .

وثانيا : معالم محددة تثبت تحقق هذه الخصيصة نصنفها في ما يلي :

(ا) منع تركيب الكلم العربية من حروف لاتأتلف ؛ لتقاربها أوتضاد صفاتها، والتصرف في ما قد يقع من نحوذلك — في الأصل أو بسبب تصرف الكلم في الصيغ المختلفة — بالإبدال كإبدال حروف العلة (ميعاد)، وإبدال تاء افتعل ، أو بإدغام ما يتماثل أو يتقارب ،

(ب) منع تركيب الكلم العربية من أربعة حروف (٢) فما فوق خالية من

⁽۱) نفسه ۸۷ – ۸۸ وقوله الإطباق غير دقيق . فالذى ذكره الحليل في هذه المسألة هو حروف الذلاقة ، وذكر حسن العين والقاف والسين والدال والهاء . كما أنه ضم الرباعي إلى الحاسى في ضرورة وجود حروف الذلاقة فيه ، وذكر أن المستثنى من ذلك نحو عشر كلمات (انظر العين (درويش) ۸/۱ – ۲۲) . ثم إن حروت الإطباق على حسب الاصطلاح المعروف (ص ض ط ظ) ثقيلة لا يؤتى بها التخفيف ، إلا إذا كان ابن فارس يقصد اصطلاح الخليل بتسمية الميم مطبقة (العين ۱/۵۲) لكنها حرف واحد وليست حروفاً كما ترى .

⁽٢) انظر التعليق السابق ملكلام ابن فارس حيث نبهنا إلى أنه الحليل ذكر أن حروف الذلاقة تشترط في الأبنية الرباعية أيضاً .

حروف الذلاقة ، وهذا يعنى أن الأبنية الثلاثية هي أعدل الأبنية ، وهذا يعنى أن الأبنية الثلاثية هي أعدل الأبنية بحذف ويدخل في إطار هذا النوع والذي قبله تخفيف بعض الأبنية بحذف بعض الحروف والترخيم وما إلى ذلك .

(ج) حسن تأليف الحركات بالمراوحة بين الحركات والسكنات ممثلة فى منع التقاء الساكنين ، ومنع توالى أربع حركات ، ومنع توالى الحركات المتضادة . ويتضمن هذا التخلص مما قد يكون قد وقع بالإسكان واختلاس الحركات .

ونظراً إلى أن المبادىء العامة التى أسلفناها أخذاً من كلامهم ، والتى تعنى تجنب العرب لكل صور الثقل فى أداء الألفاظ – ماذكر منها هنا بعينه وما لم يذكر ، ولترتيب العرض والمعالجة وتيسيرهما ، فإننا سنتناول بلتفصيل هذه الحصيصة وتحقيقها – صور حسن التأليف بالتفصيل والترتيب الآتيين :

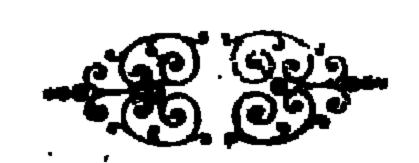
الصورة الأولى: قلة عدد الجروف التي تبنى منها الكلمة العربية ـــ وذلك في الجمهور الأعظم من ثروة المفردات العربية .

الصورة الثانية: تخفيف الأبنية الكثيرة الحروف باشتراط حروف الذلاقة في أصولها .

الصورة الثالثة : ما يلتزم في مكونات الكلمة العربية من الاتساق (عدم التنافر).

الصورة الرابعة : ما يجرونه فى مكونات ألفاظهم التى يستشعرون ثقلها ليخففوها (كالإبدال والتقريب بصوره والحذف والزيادة) .

الصورة الحامسة: حسن تأليف الحركات.



الصورة الأولجت كحثن أليف مبكاني الكلم العث ربتية قلم عدد العروف في في البحذور العرب يت

- من المقررات المعروفة فى اللغة العربية أن غالب ألفاظ هذه اللغة بنيت على على ثلاثة أصول ، وقليل منها بنى على أربعة أصول ، أما ما بنى على خسة أصول فلا بخرج عن دائرة النادر . وهذا الإحصاء يوضح ذلك(١).

مروس	تاج ال	العرب	لسان	حاح	الص	
نسبتها المثوية إلى مجموعها	عددها	نسبها المثوية إلى مجموعها	عددها	نسبها المثوية إلى مجموعها	عددها	الجذور
% TT,0	Y09Y	7.4.,01	7047	7.00,79	٤٨١٤	الثلاثية
7.48	٤٠٨١	7.44,24	YOEA	17,74	777	الرباعية
% Y,o	۳.,	% ۲,•۲	١٨٧	7.0,71	٣٨	الخاسية
	11974		9 777	7. • , ٦٨	۸۱۲۵	المجموع

یلحظ أن التراکیب الثلاثیة تمثل فی معجم الصحاح – و هو یضم أجری التراکیب أی أخفها ، وأوثقها ثبوتاً عنده – أکثر من ۱۸٪ من تراکیب اللحة ، وأنها لم تنخفض فی أوسع المعاجم – و هی تضم النادر والثقیل – اللخة ، وأنها لم تنخفض فی أوسع المعاجم – و هی تضم النادر والثقیل –

⁽١) هذا الإحصاء من الجدول رقم ٣٠ من إحصائيات جذور معجم لسان العرب ص٣٠ ، مع الجدول الإحصائى في ص ٩ من دراسة إحصائية لجذور معجم تاج العروس . وقد صرفتا النظر عن الأحادى والثنائى كواو العطف ومن الجارة ، لأنه من القلة بحيث لا يشكل نسبة تذكر أو تؤثر .

عن ٥٣٠٪ وهي نسبة الكثرة . بل يلحظ أن الرباعي – وشو الذي يلى الثلاثي في الحفة – هو الذي صار ذا نسبة معتبرة ٢٧٠٪ في اللسان و ٣٤٪ في التاج ، بيما لم تزد أعلى نسبة للخاسي – الذي هو أثقل التراكيب عن ٢٠٥٪ وهي نسبة عمثل الندرة تمثيلا صادقاً .

- أما الحكم بالغالبية والقلة والندرة فقد أخذناه من قول ابن هشام : ه المطرد لايتخلف ، والخالب أكثر الأشياء ولكنه يتخلف ، والكثير دونه ، والقليل دون الكثير ، والنادر أقل من القليل . فالعشرون بالنسبة إلى ثلاثة وعشرين غالبها ، وألحمسة عشر بالنسبة إليها كثير لا غالب ، والثلاثة قليل ، والواحد نادر . . ه (١) وترجمة هذا بالنسبة المئوية :

أن الغالب ٢٠ : ٢٣ = نحو ٨٨ ٪ و الكثير ١٥ : ٣٣ = نحو ١٥٠ ٪ و الكثير ١٠ : ٣٣ = نحو ١٣٠ ٪ والقليل ٣٠ : ٣٣ = نحو ١٠ ٪ والنادر ١٠ : ٣٣ = نحو ٤٠ ٪

- ويستخلص من هذا - على ما أسلفنا - أن نسبة التراكيب الثلاثية بين تراكيب الثلاثية بين تراكيب اللغة فى أوسع معاجمها تتراوح بين الكثير والغالب. وهكذا يصدق ما قلناه من أن هذه اللغة العربية روعيت فها الحفة من حيث قلة عدد الحروف فى جمهور أبنيتها الأصلية .

أما وجه الحفة فى التراكيب الثلاثية فيبدو فى عبارة الحليل ، إذ يبين الحكمة فى كون الاسم لا يقل عن ثلاثة أحرف: والاسم لا يكون أقل من ثلاثة أحرف: والاسم لا يكون أقل من ثلاثة أحرف: حرف يعتدأ به ، وحرف بحشى به الكلمة ، وحرف يوقف عليه ١٤/٤) أى أن الثلاثي جاء على أقل ما يمكن أن تكون عليه الكلمة ، مع عليه ١٤/٤) أى أن الثلاثي جاء على أقل ما يمكن أن تكون عليه الكلمة ، مع

⁽۱) انظر المزهر ۲۳۶/۱ – وهذا التحديد يقبل النظر من حيث اغتداد ۱۵ من ۲۳ هـ گئيراً » فحسب ، ومن حيث الحكم على النسب بين ١٠ و چکيمكم واحد مع تفاوتها بين ما هو آگر من النصف وما هو أقل من الربع

⁽٢) انظر العين (درويش) ١/٥٥.

قوة الكلمة (١) وتيسر نطقها . قال ابن جني في تعليله لكثرة الأبنية الثلاثية بخفتها: «وذلك أن الأصول ثلاثة: ثلاثى، ورباعى، وخاسى. فأكثرها أستعالاً ، وأعدلها تركيباً ، الثلاثى . وذلك لأنه حرف يبتدأ به ، وحرف بجشى به ، وحرف يوقف عليه . وليس اعتدال الثلاثى لقلة حروفه حسب ، لوكان كذلك لكان الثنائى أكثر منه ، لأنه أقل حروفاً . وليس الأمر كذلك . ألا ترى أن جميع ما جاء من ذوات الحرفين جزء لاقدر له فها جاء مني ذوات الثلاثة ، نحو من ، وفى ، وعن ، وهل ، وقد ، وبل ، وكم ، و مَن ، وإذ ، وصه ، ومه . ولوشئت لأثبت جميع ذلك في هذه الورقة : . ؛ و أقل منه ما جاء على حرف واحد ، كبحرف العطف ، وقائه ، و همزة الاستفهام ، ولام الابتداء والجر والأمر ، وكاف رأيتك ، وهاء رأيته . وجميع ذلك دون باب كم ، وعن ، وضه . والثلاثي ــ عارياً من الزيادة ، وملتبسآ بها ـــ ثما يبعد تداركه ، وتتعب الإجاطة به (يعني لكبرته)., فتمكن الثلاثی إنما هو لقلة حروفه لعمری ، ولشیء آخر ، وهو حجز الحشو الذی هو عينه بين فائه ، ولامه . وذلك لتباينهما ، ولتعادى خالهما : ألاترى أن المبتدأ (يعني الحرف الأول الذي تبدأ به الكلمة) لايكون إلا متحركاً ، وأن الموقوف عليه (يعني الحرف الأخبر إذا وقف عليه) لا يكون إلاساكناً . فلمها تنافرت حالاهما ، وسبطوا العن حاجزاً بيهما، لثلا يفجثوا الحس بضد ماكان آخذاً فيه، ومنصباً إليه ١(٢) اه المراد هنا ، ثم قال: وفقد وضح إذاً ــ بما أوردناه ــ وجه خفة الثلاثى من الكلام , وإذا كان كذلك فذوات الأربعة مستثقلة غير متمكنة تمكن الثلاثي ؛ لأنه إذا كان الثلاثي أخف وأمكن من الثنائي ــ على قلة حروفه ، فلا محالة أنه أخف وأمكن من الرباعي لكثرة حروفه. ثم لا شك فيا بعد ، في ثقل الجاسي ، وقوة الكلفة به ٩(٣) ا ه ثم ذكر قلة ما استعمل من تقاليب الرباعي والخاسي

(r) المسائم ۱/(E.

⁽١) قولها تتمثل في أن لها وسطاً مكنوفاً من جانبيه محصناً - بصورة عامة - من التغيرات الله تد تعبري الجرف الأولد والأخير .

برهاناً على ذلك التقل ، ثم قال : هفدل ذلك على استكراههم ذوات الحمسة ، لإفراط طولها ، فأوجبت الحال الإقلال منها ، وقبض اللسان عنها إلا فيا قل ونزر . ولما كانت ذوات الأربعة تلها ، وتتجاوز أعدل الأصول وهوالثلاثي - إليها، مسها بقربها منها قلة التصرف فيها، غير أنها في ذلك أحسن حالا من ذوات الحمسة ، لأنها أدنى إلى الثلاثة منها ، فكان التصرف فيها دون تصرف الخاسي (۱) ا ه .

- وما فصله ابن جنى أجمله بهاء الدين فى قوله: « الثلاثى أحسن من الثنائى و ما فصله ابن جنى أجمله بهاء الدين فى قوله: « الثلاثى أحسن من الثنائى و الأحادى ، ومن الرباعى و الحاسى » واستظهر لذلك بما اشترطه حازم القرطاجنى وغيره لقصاحة الكلمة من كون حروفها متوسطة العدد (٢).
- وهكذا وضح هذا الجانب الأول أو الصورة الأولى من صور حسن تأليف الكلمات في العربية وهي الصورة الحاصة بقلة عدد الحروف التي تبنى مها غالبية ألفاظ اللغة العربية ، ووضح أن هذه القلة محكمة معتدلة لم تنزل إلى الحرف أو الحرفين(٣) ، ولم تسمح ببلوغ الأربعة والحمسة إلا على مستوى القلة والندرة .
- -- كما وضح أن وراءها حكمة هي تخفيف كلمات اللغة بحيث لا بمثل أداؤها جهداً مجاوزاً للحد المقبول . وإذ كانت هذه الحفة متحققة في الثلاثي ، ونسبته من ألفاظ اللغة بين ٦٣٫٥ و٥٥٨ في المئة منها فهذا يعنى تحقق الحفة في هذه الصورة لأغلب ألفاظ اللغة .
- ــ أما الرباعى والحاسى ــ وقد ذكر أنهما ثقيلان بالنسبة للثلائى ، فإن للعرب أسلومهم فى تخفيفهما ، وسيأتى ذلك .

⁽۱) الحصائص ۱/۲۲، ويقصد بالتصرف استيفاء الصور المستعملة من تقاليب المادة. واستعمال هذه الصور من أهم روافد كثرة الثلاثى. وإهمال أكثر تقاليب المواد الرباعية والحماسيد قلل عدد النوعين. (۲) انظر المزهر ۱/۹۱۱ – ۲۰۰۰

⁽٣) أسلفنا أننا صرفنا النظر عن الحروف الأحادية والثنائية كواو العطف ومن الجارة لقلة عددها ، وواضع أن الأسماء الأحادية والثنائية كالكثير من الضائر والموصولات والإشارات وأسماء الاستفهام والشرط . . كل ذلك لا يشكل مجموعه نسبة مؤثرة . ولا تلمنط هنا الأفعال الى وصلت بالإعلال إلى حرف أو حرفين . وإنما تحسب مع أصلها . . .

الصورة الثانية لمحسن التأليفية المحاسية مجروف الذلاقة

سأسلفنا ما قرروه من اعتدال الجذور الثلاثية وخفها ، واستثقال الجذور الرباعية والحاسية الرباعية والحاسية على أى حال كانت ، ليعانوا ثقلها بعد ، وإنما النزموا فيها ألاتخلو من واحد أو أكثر من حروف الذلاقة (رنم ل ب ف) التي هي أخف الحروف(۱) ، فتخفف تلك الجذور الرباعية والحاسية باشراك هذه الحروف الحفيفة في تكوينها . قال الحليل : «ولما ذلقت الحروف الستة ومذل بهن اللسان ، وسهلت في المنطق كثرت في أبنية الكلام . فليس شيء من بناء الحاسي التام يعرى منها أو من بعضها . فإن ورد عليك خاسي معرى من الحروف الذلك قي والشفوية (٢) فاعلم أنه مولد وليس من صحيح كلام العرب ، نحو الحضعثج والكثمضج وأشباه ذلك ، وإن أشبه مفيح كلام العرب ، نحو الحضعثج والكثمضج وأشباه ذلك ، وإن أشبه مفايس من كلام العرب إرادة التلبيس والتعنيت» .

و أما بناء الرباعي المنبسط (يقصد الذي ليس مضاعفاً) فإن الجمهور الأكثر منه لايعرى من بعض الحروف الذلق إلاكلمات نجواً من عشر جئن شواذ، فسرناهن في أمكنها، وهي العسسجد، والعسسطوس، والقسداحس، والدُّعشوقة، والدَّهد عَة، والدَّهد والدَّهد أقة، والرَّهد أقة ما لزمهن من العين والقاف ما تحسرن على حال، ولكن العين والقاف لاتدخلان ما لزمهن من العين والقاف ما تحسرن على حال، ولكن العين والقاف لاتدخلان

⁽۱) سبب خفتها خروجها من ذلق اللسان أو من الشفتين مع خروج النفس من الأنف فى النبون والميم و حركة ذلق اللسان والشفتين أخف الحركات على الناطق لذا كانت أكثر الجووف تردداً فى الجذور الثلاثية والرباعية والحاسية على السواء .

^{. (}٢) الحروف الذلق هي (رل ن) والحروف الشفوية هي. (ف ب م) وتطلق صعبة الذلاقة عليهن جميعاً للخفة .

على بناء إلا حسنتاه ، لأنهما أطلق الحروف. أما العين فأنصع الحروف حرسا وألذها سماعاً ، وأما القاف فأمحيها جرسا ، فإذا كانتا أو إحداهما فى بناء حسن لنصاعهما . فإن كان البناء اسماً لزمته السين أو الدال مع لزوم العين أو القاف ، لأن الدال لانت عن صلابة الطاء وكزازها ، وارتفعت عن خفوت التاء فحسنت ، وصارت محال السين بين محرجي الصاد والزامى كذلك . فهما جاء من بناء اسم رباعي منبسط معرى من الحروف الذلق والشفوية ، فإنه لا يعرى من أحد محرفي الطلاقة أو كلهما ، ومن السين والدال أو إحداهما ، ولا يضره ما خالطه من سائر الحروف المنشم » . .

وأما ماكان من بناء هذا الرباعي المنبسط من المحرَّى من الحروف الذلق حكاية مؤلفة نحو دهداق وزهزاق وأشباه ذلك ، فإن الهاء لازمة له ، فصلا بين حرفيه المتشامين – مع لزوم العين والقاف أو إحداهما ، وإنما استحسنوا الهاء في هذا الضرب من الحكاية للينها وهشاشتها ، إنما هي نفسس لا اعتباص فيها ١(١)

وقال مرة أخرى عن الحروف المذلقة أيضاً: « وحروفهما (يعنى المحرجين : الشفتين وطرف اللسان) أخف الحروف في المنطق ، وأكثرها في الكلام ، وأحسما في البناء . ولا بحسن بناء الرباعي المنبسط ، والحاسي التام إلا بمخالطة بعضها نحو : جعفر ، ودردق ، وسفرجل ، ودردبيس . وقد جاءت كلمات مسكينة شواذ نحو عسجد و تحسطوس ١(٧) .

وهكذا بسط الحليل في أثر حروف الذلاقة ولزومها في الأبنية الرباعية والحاسية لتخفيفها . وقد استخرجت من إحصائيات لسان العرب أكثر الحروف نسبة في بناء الجذور الثلاثية والرباعية والحاسية . وهي تصدق كلام الحليل بصورة عظيمة من حيث خفة هذه الحروف. ، وكثرتها أي كثرة دورانها في أبنية الكلم لذلك ، ومن حيث زيادة نسبة مشاركتها في أبنية

1 3 . . .

⁽۱) هذا النص من تهذیب اللغة ۱/۶۶ – ۴۵ . وهو فی المین (درویش) ۱/۸۵ – ۴۹ باختلاف طفیف یتمثل فی تلخیص بعض العبارات أو الاستغناء عها . ولعل هذا تصرف من الازهری أو كانت نسخته من العین هكذا .

۲) تهذیب اللغة ۱/۰۰ و انظر المین (درویش) ۱/۸۰ .

الكلمات الرباعية والحماسية دليلا على اشتراكها في كل منها على ما قال الحليل، ثم من حيث مشاركة العين والقاف لهذه الحروف في كثرة دورًا نهما في الأبنية ، وذلك لما تميزتا به من نصوع وظلاقة أكسبهما لذاذة مستمم تضارع خفة النطق ، وأخيراً من حيث حسن السن والدال الذي يضارع الخلفة كذلك .

أكثر الحروف دوراناً في تراكيب اللغة ونسبة دورانها في كل من أنواع الحلور

الج	نمور الثلاثية	الجذور	الرباعية	الجلور	الماسية
الحرف	نسبة دورانه	الحرف	نسبة دورانه	الحرف	نسبة دورانه
•	مئويا		مثوياً .	•	مثويآ
	7. 7,1	ر.	۱۰,۸	ن ·	11
ð	۸,۵	ل	۸ _۲ ۷	J	۸۰,۸
· •	٥,٥.	ب	٧,٤	. ا	.4
J	۵,۳	ع	٦,٥	. ق	٧,٤
ب	٥,١	. (٦,٤	ب .	- Y , \
٠	٤,٤	ن	٦,٤	۔ - س	٠,٩
ف	٤,٣	ق	ø,Ÿ	3	٠,٠
,	· · £,Y	٠ ـ	٥,١	ع	` 'o,Y
٠ .	··· £;Y	ىس	*,*		2,4
j		٠ ج	· \$,٣	J	٧,٧
متري	۳,۷۰	ن	·· \$,\	ح	" T ', Y ' '
• •			• • •	نّ	٠ ٣,٤ ٠

هذه هي الحروف ذات أعلى النسب وذوداً في أنواع الجذور الثلاثة استخرجت من الجداول رقم ١ ء ٧ ، ١٥ في إحصائيات جذور معجم ثمان العزب، وزتبت تنازليا حسب ماورد في تلك الجداول تماماً بويلحظ: (١) أن هذه الحروف الأعلى نسبة ورود في جذور اللغة هي الحروف

الذلاقة أساساً، وأن الذي اشترك مع حروف الذلاقة في علو نسبة الورود هي الحروف التي نبه الحليل على أن لها حسناً وتقبلا وقلنا إن هذا الحسن بضارع خفة حروف الذلاقة . وهذه الحروف هي العين والقاف والسبن والدال ، ولم يدخل بين هذه الحروف الأعلى نسبة دوران من غير المجموعتين إلا الواو في الجنور الثلاثية ، والجيم في الجنور الثلاثية ، والجيم في الجنور الخاسية . وهذا يصدق في الجنور الرباعية ، والجيم والطاء في الجنور الخاسية . وهذا يصدق حروانها في الأبنية ، وبشأن ماقاله عن العين والقاف والسين والدال .

(ب) كما يلحظ أن نسبة دوران حروف الذلاقة ارتفعت ــبصورة عامةــ في الجذور الرباعية والحاسية عما كانت عليه في الجذور الثلاثية (الراء من ٦٫١ في الثلاثي إلى ١٠٫٨ في الرباعي والخاسي ، والنون من ٨٫٥ في الثلاثي إلى ٦٫٤ في الرباعي وإلى ١١ في الحاسي والمع من ٥,٥ إلى ١,٤ في الرباعي لكنها انخفضت في الخاسي إلى ٢,٤ واللام من ٣,٥ إلى ٨,٧ وإلى ٩ ، والباء من ١,٥ إلى ٤,٧ وإلى ٧,١ ، والفاءِ انخفضت قليلًا . بل إن العين أيضاً ارتفعت من عم علم إلى ٥,٦ وإلى ٢,٥ ، والقاف من ٤ إلى ٧,٥ وإلى ٧,٤ والدال من ٢,٤ إلى ١,٥ وإلى ٣,٥، والسن من ٣,٧ إلى ٢,١ وإلى ٩,٥). وكل هذا يصدق كلام الخليل بالنسبة لاشتراك حروف الذلاقة فى الأبنية الرباعية والخاسية ضرورة ، وبذلك ارتفعت نسبة وجودها فها عن نسبة وجودها في الجذور الثلاثية . بل إن كلام الخليل عن حسن العبن والقاف والسن والدال ، وجد تصديقاً عظيماً في هذا الجدول ، إذ تبن أن حسن هذه الحروف خففها وجعلهم يشركونها في تكوين الرباعي والخاسي بنسبة أكبر من إشراكهم العامل في الثلاثي كما أوضحناه ، أي أنها جرت مجرى حروف - الذلاقة في هذا أيضاً . وبذلك كله صدق ما قاله الحليل من أنهم كسنون الأبنية الرباعية والخاسية محروف الدلاقة والتحسين - معفیف وزیاده

الصورة السّاليّة لمحسن التأليف والسّاليّ والسّاليّ وهي ما التزم في مكونات الألفاظ العربيّ من الاتساق

وقد أسلفنا أن ابن سنان مثل لما اختصت به العربية من تجنب كل ما يثقل على الناطق التلفظ به فى الأكثر – مشّل لهذا الذى تجنبته بالجمع فى بناء الكلمة بن الحروف المتقاربة فى المحارج(۱) ، وتناولت أمثلة الفاراني وابن فارس هذا النوع الذى يتجنب أيضاً(۲) . وسر هذا – بصورة عامة – أن الأشياء التى من نوع واحد إذا اختلفت جزئياً محيث يوجد فى هذا ما يفقد فى ذاك فإنها قد تأتلف وتنسق تداخلا وتكاملا . ولكنها إذا تماثلت فإنها تتناظر وتتناد وقد لاتتداخل . وفى الحروف المتقاربة المخارج – إذا تجاورت – شىء كهذا ، فإن الالتزام بنطق كل مها المخارج – إذا تجاورت حتى يعود إلى الموضع نفسه تقريباً لينطق الحرف موضعه فى نطق الحرف حتى يعود إلى الموضع نفسه تقريباً لينطق الحرف التالى من نفس المخرج أو من قريب منه . بينا التأليف من حروف متباعدة المخارج فيه تنويع قد يضاف إليه اختلاف الصفات ، فيحدث الائتلاف وعف النطق بسبب ذلك التنوع ، كما أن هذا الاختلاف يعرز ملامح الكلمة ويوضح صورتها(۲) .

- وتباعد المخارج في تأليف الألفاظ العربية أمر متعارف متعالم ، فقد أنكر الحليل كلمة « الهعخع » واستشنع تأليفها(٤) ، كما قال إن العين والحاء لا تأتلفان في كلمة واحدة أصلية لقرب محرجهما ، قال الأزهرى

⁽۱) انظر سر الفصاحة ٥٠ ١٨٥ ، ١٧ .

^{. (}٧) انظر ديوان الأدب ١/٧٧ والصاحبي ٨٧.

⁽٣) انظر المسائم ٢٢٧/٢ .

⁽٤) انظر المين ٢/٤/٢ ، وسر الفصاحة ٧٥ -- ٥٨ .

وهو كما قاله الحليل(١). وقد قرر هذه المقولة (أن تأليف الكلمة من حروف متقاربة المحارج بثقلها ويؤدى إلى إهمالها ، وتأليفها من حروف متباعدة بجعلها خفيفة مستحسنة) أيضاً ابن دريد(٢) ، وأبن جبى (٣) ، وجهاء الدين(٤) منان منان منان وجهاء الدين(٤) من أسلفناه للفاراني وابن سنان ، وقد نهوا على بعض ما أهمل من المراكيب لثقله في مواضع منتشرة في المعاجم وغيرها(٥) .

- ولكن الدراسات الحديثة وضعت بين أيدينا إحصائيات دقيقة مأخوذة من واقع اللغة العربية في المعاجم. وهي إحصائيات تكشف عن تحقق الاتساق في بناء الكلمات العربية. ذلك الاتساق المتمثل في تكومها من حروف متباعدة المخارج ، محيث لايتتابع (=لايتجاور) في بناء أي من الكلمات العربية حرفان متقاربا المخرج ، إلا في نطاق النادر الذي لايؤثر في الصورة العامة.

- وقد استخلصنا من إحصائيات التتابع العامة لمعجم لسان العرب سبع الحصائيات جزئية(٢) ، كل إحصائية منها خاصة بمجموعة حروف مشهركة في المخرج العام أو متقاربة في المخارج المتجاورة .

ت والجدول رقم (١) للحروف الحلقية . ونحن نعلم أن الحلق محرج مستطيل عمد عند المعلق عرب مستطيل عمد عند من فتحة المزمار بين الغشائين الصوتيين إلى أعلى الحلق حيث يلتني

(١) انظر العين (درويش) ١/٨٨ وتهذيب الغة ١ /٥٥ .

(۲) انظر المزهر ۱/۱۹۱ ، ۱۹۰ .

. (۲) أَنْظُرُ الْمُسَالُمِينَ ١/٤٥ ٤ ٢٢ وَسَرَ صِنَاعَةَ الْإِعْرَابِ (تَحَقِّيقَ لَلْسَقَا وَمِنْ مَعَهُ) الرواد

· (ع) بانظر المزهر ١٩٣/١ - ١٩٤ .

(ه) انظر مثلا المين ١/٨٠، ١١٠، ١٢١، ٢١٥/ ٢١٥/ المخ ۽ والبيان والتبيين (هارون) ١٩/١، ١٩/١، والحصائص ١/٤٥ ، والصاحبي ٨٧ ، ثم مقدمة القاموس الشيخ قصر الموريق.

(٢) هذه الإحسائيات والجداول كلها نستخرجة من الجداول ؟ ، ؛ ، ، ؟ (جداوق كالمج الحروف في الجلور الثلاثية والرباعية والخاسية) في كتاب إحصائيات الجدر معجم لمان العرب . د. عل حلمي موسى "

منطقة أقصى اللسان ، ونعلم أن ترتيب مخارج حروف الحلق فيه من أعمقه إلى أعلاه هو الهمزة فالهاء ثم العين فالحاء (على الراجح في هذا الترتيب) ثم الغين فالحاء

- وتلحظ في ذلك الجدول أن البيوت (= الحانات) المعرة عن عدد مرات تتابع الحرفين في كلمات اللغة - مع تقدم الحرف الذي في الضلع الأعن (الرأسي) معظمها (٢٤ من ٣٦) عدد مرات التتابع فيه إما صفر (أي لم يتجاورا على هذه الصورة في أي من كلمات اللغة على الإطلاق) وإما عدد ضئيل (١ ، ٢ ، ٣) وهناك ستة بيوت (أ + ه - ح ، خ / ه + ع / خ + ع + ه / أ) التتابعات فيها بين ٥ ، ٨ وهذا كله لا يخرج عن نطافي النادر - إذا نسبناه إلى أكبر عدد للتتابع ، وهو تبع الراء للباء - ويبلغ ١٢٧ مرة(١) ، بالإضافة إلى أن مخرجي الحرفين في أكثره (أعنى ما عدا الهمزة والهاء) تفصل بينهما مخارج أخرى ، أو متباعدان نسبياً .

			•		
3	زع	ق	5	غ	
5		4	· · · ·	. 1.	ع
15		٦	()		ż
		60	\$	7	ق
\	19		٤	7	٤٦
74	\	1	9	1	ر ج

					_	
خ	غ	7	3	A		•
7		7		٨		
1	~		V	7	0	3
1			66	17		2
		19		1		7
-	1.			4		ع.
*1	A STATE OF THE STA	.	٨		- Annie (mage)	Ċ

⁽۱) انظر الجدول رقم ۱۴ (ض ۱۶) في إجميانيات جدور معجم لسان العرب (۱) انظر الجدول رقم ۱۶ (ض ۱۶) في إجميانيات جدور معجم اللغة)

								-			<u></u> _		
j	ض	ث	لم	Ü	. ع		,	ض	ص	j	3	ش	
\	,	1.	7	1	.0	٦			٧	7	V	11	ن ،
•		٤	7	57	٧.	. (:					.)		73
مالىدىن. مالىدىن		7	19	1	٤	4				19		-	;
		19	10	٦	1)	ث		-	19				150
	10	1	٤	1	. 9	ض		10		٤	-		فرر
71			1		7	ن	, '	·					

ض	ز	7:	3	ث	
			1	19	ث
			17	-1-	3
		16	-		4
	19				j
10	٤	1	_	\	من

,			
<u>ن</u>	. الله الله الله الله الله الله الله الل	S	
746	٧	7	~
10	CO	٤	J
CV.	٤ .	14	Ü

		V	
	ف	ئي	
*		77	·
٤	22		ف
57	1		

- أما تجاور المثلين - وهو الذي تقع بيوته في خط الوتر في الجدول - أعنى تتابع همزتين، أو هاءين، أو عينين، أو حاءين، أو غينين، أو خاءين - فإنه يقع بنسبة قليلة ، ولكنه ممتنع في الممزتين وحدهما ، وسرى في الجداول الأخرى أنه يقع فها بنسبة قليلة أيضاً . وسر سماحهم بوقوعه أمهم يتخلصون من ثقله عادة بالإدغام

س ولم يبد شاذاً عما سبق إلا تبع الهاء للعين ، حيث وقع ثلاث عشرة مرة ، ومع أنها تدخل في نطاق القليل إلا أن ما سوغها هو الاختلاف الواضح بين هيئي خروج الحرفين ، فالهاء تخرج بانفتاح الوترين وينفسح الحلق لنفسها دون أية عوائق ، ولذا قيل غنها إنها تفسس لا اعتياص فيها، والعين ينفذ زميرها من بين ما يشبه السد الرخو في الحلق ، وبذا كانت أنصع الحروف جرساً بيها الهاء أخفاها جرساً فساغ تتأبعهما بتلك الصورة

أما في سائر الجداول فيلحظ أولا : أننا أضفنا إلى كل منها - ما غدا جلولى ٥ ، ٧ - حروفاً تقارب حروفه في المخرج أو تشابهها في جرس المصوت مع ذلك (فأضفنا إلى جدول ٢ حرفي الغين والحاء ثم الجيم ، وإلى جدول ٣ حرفي الثاء والضاد ، وإلى جدول ٤ حرفي الثاء والضاد ، وإلى جدول ٤ حرفي الثاء والضاد ، وإلى جدول ٢ حرفي الزاي والضاد) ، وإناملها نجد أنها جميعاً ينطبق عليها كل ما قلناه عن الجدول رقم ١ من حيث :

(۱) إن تتابع الحرفين المتجانسين (=اللذين غرجهما العام واحد) في الكلمة الواحدة غالباً ما لا يقع أبدا، وإنه إن وقع في فإنه لا يتجاوز في عدد مرات وقوعه نطاق النادر (من ۱ إلى ۷) وإن الحالات التي يبدو أنها بجاوز ذلك النطاق سوغها تباعد بين الجرجين حقيق للى بين بين ج خ ، ، خ ج ، في بجدول يه ، وكما بين! دب ، ث ط ، في جدول ٤ ، بل إن ما وقع في نطاق النادر بعضه يسوغه ض د في جدول ٤ ، بل إن ما وقع في نطاق النادر بعضه يسوغه اختلاف قولي في طبيعة الخرفين أو صفاتهما مثل خ ق ، ك خ

في جدول رقم ٢ لأن الحاء رخوة مهموسة والقاف شديدة بجهورة ، والكاف شديدة . وكذلك إلامر بين الشين وحروف س ، و ، مس في جدول رقم ٣ حيث الشين متفشية الصوت وهن صافرات ، وبين التاء والدال حيث التاء مهموسة وهي متقدمة على الدال المجهورة – على الرئيب الطبيعي – بيما لايلتقيان بتقديم الدال إلا مرة واحدة . ونحو ذلك يقال في الراء مع اللام في جدول رقم ٥ ، وفي الحاء مع المم في جدول رقم ٥ ، وفي الحاء مع المم في جدول رقم ٥ ، وأما تجاوز نطاق الندرة في الجدول رقم ٥ ، وأما تجاوز نطاق الندرة في الجدول رقم ٥ ، وأما تجاوز نطاق الندرة في الجدول رقم ٥ ، وأما تجاوز نطاق الندرة في الجدول رقم ٥ ، وأما تجاوز نطاق الندرة في الجدول مقبل هو أن النون لاتشترك مع اللام والراء في المجرج إلا بقدر ضئيل هو الرتفاع طرف اللسان إلى سقف المبنك ، أما هواؤها وصبوسا فيخرجان من الأنف في فهناك تباعد جزئي ولكنه جوهري بين فيخرج النون وغرج اللام والراء ، وذلك بالإضافة إلى تمز جرس الصوت ، وذلاقة هذه الحروف التي تخفها وتيسر التقاءها .

رب) وإن تتابع المثلن يقع بنسبة قليلة ، ومسوغه إمكان التخلص من ثقله بالإدغام عادة .

وهناك صورة أخرى لكل ما قلت فيه التتابعات من الثلاثي استخلصناها من جدول تتابعات الثلاثي في اسان العرب (١) — وبتأملها يتبين أن ما عدم التتابع بينه من الحروف — أو قل جداً — نوعان :

أولا: الحروف المتقاربة المخارج ــوهذه قد بيناها تفصيلا في مجموعة الجداول السابقة .

ثانيا : الحروف الغليظة ويتمثل غلظها في ملها الفم في نطقها كحروف الإطباق ، أو الكلفة في إخراجها كالثاء والذال والظاء ، وقد يقل التتابع

⁽۱) انظر الجدول رقم ۹ می ه ع فی ارجعمالیات جدور. مصمم السان العرمین.

بسبب تفاوت الحرفين تفاوتاً كبيراً في الغلظ والرقة ، أو بسبب قوة النشابه بين جرسي الحرفين

بيان بما امتنع تتابعه من الحروف أو قل – فى الجذور الثلاثية فى لسان العرب(١) .

أ + أ ... (أى أن التتابع بين همز تين أصليتين في كلمة ثلاثية لم يقع أبدا ... الشرطة ... تعنى أن عدد مرات التتابع صفر) / ظ ٣ (أى وقع التتابع بين الهمزة فالظاء في كلمة ثلاث مرات) / ع ... (التتابع بين الهمزة والعين صفر) / غ ١ (التتابع وقع مرة واحدة) /

ب + ف _ (التتابع صيفر) /

ت + ث ٤ / ذ ١٠ / ص ١ / ط ١٧ / ظـــ /

ث + ح ۲ / فـ – / ز ـ – / س ـ – / ش ـ – / ص ـ – / ظـ ب ا

ج + ت ١/ص ٢/ض ٢/ط ١/ظ ٢/غ ١/ق ١/ك ١.

* / اذا / از ۲ / ص ۲ / ض ۔ اط۲ / ظار ۱ ،

ذ + ت _ ا ت _ ا د ۲ از _ اس _ اش _ اض _ اطلا

11 1 + 3

ز + ت ۲/ث ـ / فـ ـ / می ـ / ش ـ / ص ـ / ط۲/ ظــ ا

ظــــا س+ت + --از-اش-اص-اض-اظ-ا

(١) أهذا البيان مستخرج من الجدول وقم ٢ ش ه ٤ في إحضائيات تجلور المضام المنالة المرزق ولم نأت فيه ما زاد عدد التتابعات بيته عن له.

ش + ت ه اض - ا می + ت - اج ۲ | ذ ۱ | ز - اس - اش - افل - افل - افل ۱ | ض + ت ۲ | ث ۱ | ذ - از ۶ | س - اش - ا ص - افل ۱ افل ۱ ا ق ۱ | ط + ت - اج ۲ | د ۶ | ذ - ا ص - افل - اغ ۶ اق ۶ | فل + ت - اث - اج ۱ | ح ۱ | اخ - اد - اذ - از - اس - ا

ظ+ت - ان- اح ۱ اح ۱ اخ - اذ- از - اس - اظ + ت مرات - ارس - اط ۱ اع ۳ اغ - اق - اك ۱ ال ۱ ال ۱ ال ۱ ال ۱ ال ۱ ا

> م + ب ۱ | ف ۱ | ف + ف ٤ أ م + ح - | خ ۱ | ظ ۱ | غ ۲ | و + و ۱ | ع + ع ۱ |

و یمکن تحدید تتابعات هذا النوع الآخیر - أخذاً من الجدول فی ما یلی : عمر ، غض ، جص ، جض ، جط ، جظ ، خظ ، خظ ، دص ، ذز ، فس ، ذش ، ذص ، فض ، ذط ، ذط ، خط ، سیش ، شب ، شخن ، مث ، صح ، صد ، صف ، ضط » خطا ، خطا ، خطا ، خطا ، خطا ، ضغ ، ضق ، طح ، طذ ، طغ ، طق ، ظت ، ظح ، ظح ، ظلح ، ظلح ، ظلم ، ظلد ، ظلا ، ظلا ، ظلم ، تابعه كض ، كط ، هغ . وربما أدخلنا هنا بعض ما سبق فى ما امتنع تتابعه أو قل لقرب المخارج ؛ لاجتماع شىء من القرب مع شىء من الغلظ وما إليه فيه ،

- هذا ، وقد ذكر ابن جي وابن فارس - في هذه المسألة - أن هناك من التركيبات مالا يتنافر ولا يثقل لكن العرب لم تستعمله ؛ إذ لم يريدوا استيعاب واستعمال جميع ما تيسر لهم استعاله من تركيبات الألفاظ(۱) . وهذا يفسر مالا يبدو التنافر أو الثقل واضحاً فيه من التنابعات . ولا يمكن أن يتخذ من هذا القدر من التنابعات - التي لم تقع أبداً أو وقعت بقلة ، وليس بيها تقارب مخارج ، ولا يتضح فيها الغلظ - مطعن على تأثير تقارب المخارج والغلظ في منع التنابعات أو قلبها ، لأن اطراد انعدام التنابعات أوقلتها في جميع حالات تقارب المخارج يقطع يصدق هذه المقولة .



⁽١) انظر المسالس ١ / ١٥، ، والساحين (صفر) ٧٧.

الصورة الدائمة لمحسن التأليق ما يجريه العرب في ألف اظهم التي يشعرون -أويستشعرون - تقلهامن أذاع التخفيف كالإبدال، والتقريب بل صوره والجذف، والزيادة

(أولا) التخفيف بالإبدال :

الإبدال معناه جعل حرف مكان آخر. ونقصد منه هنا ماكان للتخفيف. فيشمل الإبدال الصرفى بمعناه الواسع الذي يشمل الإعلال والإدغام، وجانباً من الإبدال اللغوى(١). ثم إننا سنرجىء الكلام عن الإدغام، والإعلال بالحذف، إلى الفصلة الحاصة التي ستعقد لكل منهما.

ومن أجل الإبجاز في بيان وجه التخفيف في مقررات ذلك الإبدال نشير أولا إلى ما يستثقل في العربية في هذا المنجال .

- الأصل أن الحروف الأبجدية وحركاتها كلها خفيفة. وإنما يستثقل بعضها بالنسبة إلى بعضها الآخر بسبب ما محوج إليه نطق المستثقلات من الكلفة وذلك كالهمزة وسائر حروف الحلق بالنسبة لحروف الذلاقة مثلاً منم إنه قد يعتربها بعد التركيب ثقل بسبب التضعيف أو الحركات أو تضاد

⁽١) لتحديد معى مصطلح الإبدال وعلاقته بالقلب والإعلال بتلخيص - انظر القواعد والعليمات في الإبدال والإعلال للشيخ عبد السميع شيانة ١ -- ٨

الصفات . وأثقل المركات الغيمة ، وأخف منها الكسرة ، والفتحة أخفهن جميعاً (١) . والأمر كذلك في واو المد وياء المد وألف المد : الواو أثقلها والألف أخفها (٢) . ثم إن الواو والياء والألف قد يفارقن حالة المد هذه ويكن صوامت (الألف تصبر همزة) متحركات أوساكنات. والواو حينتذ أيضاً أثقل من الياء ، وترجع الهمزة إلى ثقل المخرج .

- أما الحركات معهن فإن الضم والكسر يستثقلان على كل من الواو والياء (٣)، ويستثقلان قبل كل مهما في بعض الحالات (٤)، ويستثقل توالى واوين (٥) وتوالى ياءين (٦)، وعبىء أى مهما (الواو والياء) تلو الآخرى (٧). كما يستثقل توالى ضمتين، وتوالى كسرتين، وعبىء أى مهما تلو الأخرى (٨). بع استثناء بعض حالات الفعل المبنى المفعول (٩)، ومع الدجاوز عن بعض التفاصيل.

- وقد ذكرنا أن الهمزة تستثقل للكلفة في إخراجها ، لأنه كالتهوع - على ما قال سيبويه(١٠) . ولكنها مع ذلك لها جلادة الحروف الصحاح وصلابتها ، وهذا بجعلهم يفرون أحياناً من حروف العلة إليها بالقلب عندما يقع أى من تلك الحروف موقعاً يجعله حرضة الضعف والفناء، أو يحرك فيه بحركة ثقيلة عليه ، أو يتعلم نطقه فيه .

⁽۱) انظر و الكتاب ، ۴ / ۲۷ ، ۲۲۰ - ۲۲۹ ، ۲۸۴ . . .

⁽۲) و الكتاب ۽ ٤/١٦١ ، ١٦٧ ، ٢٨٧ .

⁽٣) انظر الكتاب \$ / ٢٨٧ . "

⁽١) الكتاب ١٦٧/١ ، ١٨٧.

⁽e) الكتاب \$/ ٧٠٧.

⁽٦) أخذاً مِن كرامة توالى واوين انظر الكتاب ١/٢٨٠.

⁽٧) لكراهية الواو بعد الياء انظر الكتاب ١١١/ ٥ ٢٦١ ، ٣٨٣ .

⁽۸) انظر شرح الرضي ۱ /۲۰ - ۲۲.

[&]quot; (٩) كمبيع الثلاثي وانفعل وافتعل خندما كبيد المفعولي

⁽۱۰) الكتاب ۲/۸۱۰.

هذا ، والإبدال المقصود به التخفيف – قد يتمثل التخفيف فيه فه إبدال الحرف الخفيف من آخر ثقيل – دون نظر إلى خرف آخر في الكلمة ، وقد يتمثل في الإتيان محرف يناسب آخر في الكلمة بدلا من حرف لايناسبه ، وهذا الأخر هو الإبدال للمقاربة أو التقريب بين حرفين ،

(الأيدال لغر التقريب)

الإبدال للتخفيف في الوقف :

أ _ تبدل تاء التأنيث المتصلة بالاسم هاء جوازاً عند الوقف مثل رحمة وصلاة(١) . ولا شك أن الإبدال مناسب تماماً لحالة الوقف إ، لأن الهاء لاكلفة لها إنما هي نفس لا اعتياص فها (٢) . فناسب ذلك حالة الوقف التي ينتهي فها الإنسان إلى النّفس وحده .

وشبیه مذا التخفیف المریح إبدال تنوین النصب ونون التوکید
 الحفیفة ألف مد فی الوقف (۳) مثل رأیت خالدا ، ولنذهبا . وألفه
 المد أخف الحروف فهی أنسب لحالة الوقف ،

الإبدال للتخلص من ثقل التضعيف :

أشرت من قبل إلى أن الحرف قد ينقل بتضعيفه . قال سيبويه: «اعلم أن التضعيف ينقل على ألسنهم ، وأن اختلاف الحروف أخف علهم من أن يكون من موضع واحد »(٤) . ولكن الثقل في كون عن الفعل ولامه مثلا _ مثلين ثقل نسبي يتخلصون منه بالإدغام . ثم قد تحدث أن تضعف عين هذا الفعل فتجتمع ثلاثة أمثال ينقل علهم نطقها ، لأن نطق المثلن يشبه مشي المقيد ، فقد يتخلصون من هذا الثقل بإبدال آخر تلك الأمثال حرف مد . ومن هذا أن ربَّى أصلها ربَّب ، ودَسَّى في مثل قوله تعالى:

⁽١) انظر الكتاب ١٩٩/٤ -

⁽٢) عدم عبارة الخليل (العين - درويش ١/١١) .

الروم) انظر الكتاب ١٩٩/٤ وشرح المقيسل ١٠/٠٠ :

⁽٤) الكتاب ٤/٧٤ -

و وقد خاب من دساها ۱(۱) أصلها دسس، و دكى فى قوله تعالى: و فدلاً هما بغرور ۱(۲) أصلها دلك – من الدلالة ، وتصدية فى : و وما كان صلاتهم عند البيت إلا مكاء و تصدية ١(٣) (أى صفيراً وتصفيقا) أصلها تصديد من صَدّد ، وتصدى فى و فأنت له تصدى (٤) (أى تنعرض له) أصله تتصدد ، و لم يتسنّه فى و فأنت له عامك و شرابك لم يتسنّه ١(٥) (لم يتغير) أصلها يتسنّن – فى أحد القولين ، وتلظى فى و فأنذر تكم ناراً تلظى ١(٢) أصلها يتمطّى و تسرى (أى اتخذ سرية أى أمة للفراش) أصلها تسرر ، وتلعى (أى أصابها تمسر ، وتلعى (أى أصابها تمسر ، وتلعى (أى السبب ، وتقضى بمعنى انقض أصلها تقضض قال رؤبة :

تَقَلَضَّى البازى إذا البازى كَسَر

. وتقصّی الأمر أصلها تقصصه ، وتظنتی أصلها تظنّن . . (٨) وهذا مع كثرته وانتشاره لیس مقیسا .

- وواضح أن إبدال أحد أضعاف الحرف المضعف إلى حرف مد يخفف نطقه تخفيفاً كبراً .

(ثانيا) – النخفيف بتقريب حروف الكلم بعضها من بعض:

• هذا التقريب يشمل عدة أبواب هي الإبدال ، والمضارعة بالمعنى الذي اخترناه ، والإمالة ، والإدغام ، والإتباع . وهذا الشمول نبه عليه

⁽۱) س الشس ۱۰

⁽٢) س الأعراف ٢٢.

٣٥ الأنفال ٣٥
 ٣٥ الأنفال ٣٥

⁽٥) س البقرة ٢٥٩ . ٢٥٩ .

⁽۷) س القيامة ۳۳ .

⁽۸) انظر فی کل ذلک لسان العرب فی تراکیب الآلفاظ الی ذکرت ، والقلب و الإبدال لابن السکیت ۸ه و ما بعدها ، وشرح المفصل ۲۰/۱۰ – ۲۲ . ،

سيبويه(١) ومن بعده من الأثمة(٢) بربطهم بين الظواهر المعنونة سهده الأبواب، وتشبيهم بعضها ببعض، وتفسيرهم لكل منها بأنه من تقريب الحروف بعضها من بعض . وكان ابن جنى أقوى الجميع تعبيراً عن دخول هذه الظواهر جميعاً تحت باب واحد، حيث عقد باباً سماه باب الإدغام الأصغر (٣)، وعرّف هذا الإدغام بأنه « تقريب الحرف من الحرف وإدناؤه منه من غير إدغام يكون هناك». أدخل فيه ظواهر الإمالة ، إبدال فاء افتعل طاء ، إبدالها دالا ، إبدال السن قبل الحرف المستعلى صادآ كما في صُفّت أى سقت ، قلب السن ناء في ست (أصلها سد س ثم أبدلوا الدال أيضاً تاء وأدغموا) ، إتباع الحركات في نحو شعبر و بعبر ، فتح عين المضارع إذا كان حلى العين أو اللام ، الإتباع فى نحو الحمدُ ثله ، إشراب الصاد صوت الزاى في نحو مصدر ، ولم محرم من ُ فصد له ، تخفيف الهمزة · بن بن (٤) . ثم قال: ٥ وجميع ما هذه حاله مما قرب فيه الصوت من الصوت جار مجرى الإدغام مما ذكرناه من التقريب ، وإنما احتطنا له سهذه السمة الى هي الإدغام الصغير ، لأن في هذا إيذاناً بأن التقريب شامل للموضعين (يعنى الإدغام الأكبر والإدغام الأصغر) ، وأنه هو المراد المبغى فى كلتا الإدغام المعروف (إدغام المثلن ، والمتقاربن سكن الأول أو تحرك)

⁽۱) انظر الكتاب ج ٤ حيث أطلق سيبويه التقريب على الإمالة وعلى الإدغام ص ١١٧ ، وعلى المضارعة ٢٧٩ ، ٤٧٨ ، ٤٧٨ ، وعلى المضارعة ٢٧٩ وعلى المضارعة ٢٧٩ ، وعلى المضارعة وبالإبدال ص ١١٧ ، وبالإدغام ١٢٩ ، وحيث شبه كسر الضمير في به ونحوه بالإمالة وبالمضارعة ص ١٩٥ ، ١٩٦ وحيث سمى المقاربة إدغاماً ص ١١٧ ، والمضارعة إدغاماً ص ١١٧ ، والمضارعة إدغاماً ص ١٩٧ ، والمضارعة إدغاماً ص ١٩٧ وهكذا .

⁽۲) انظر مثلا شرح المفصل حيث شبه الإمالة بالإدغام ۹/۶ه ، وبالإبدال ۹/۵ه ، ۵۷ وشبه الإبدال بالإمالة ۱۰/۷۶ ، ۵۳ وجعل الإبدال من قبيل الإدغام ۱۰/۳۰ وذكر فى ۹/۶، ، ۵۷ ، ۲/۷۶ ، ۵۲ ، ۵۲ أن ذلك كله من تقريب الصوت إلى الصوت .

^{. (}۳) انظر الحصائص ٢/١٣٩ - ١٤٥ .

^{، (}٤) نفسه والظواهر مذكورة هنا على ترتيبها فيه .

⁽ه) نفسه ص ه ۱۹ م

إذ قال بعد عرض أمثلة من أنواعه : « والجامع لهذا كِله تقريب الصوت من الصوت، (١) .

- ونظراً لأن الإدغام قد استقل بمعنى عرفى محدد ، ولأن المعنى الجامع لهذه الأبواب وهو تقريب الحروف بعضها من بعض يشمل الإدغام أيضاً ، ولأن ذلك المعنى الجامع قد ذكره سيبويه ومن بعده وربطوا به بين تلك الأبواب ، فقد فضلت أن أجعله هو عنوان هذه الظواهر، بدلا من ذلك العنوان المشترك الذي وضعه ابن جنى .

هذا ، ووجه الخفة فى تلك الظواهر عبر عنه سيبويه بقوله : « ليستعملوا ألسنتهم فى ضرب واحد من الحروف ، وليكون عملهم من وجه واحد » (٢) ووجهه بالنسبة للإدغام خاصة أن اللسان يرتفع بالحرفين مرة واحدة من موضع واحد (٣) ،

وسندرس كلا من الظواهر المذكورة إن شاء الله تعالى ، إلا أننا سندرس أولا ما وقع من هذه الظواهر في الحروف(٤). وسنقدم الكلام عن الإبدال التقريبي ليتصل بما قبله من الإبدال غير التقريبي . فإذا فرغنا من التقريب في الحروف بكل صوره ، تناولنا التقريب في الحركات ضمن موضوع حسن تأليف الحركات .

⁽۱) نفسه ص ۱٤٠ . (۲) انظر الكتاب ١٤٠ .

⁽٣) انظر مثلا الكتاب ١٢٩/٤ ، ٢٧٧ .

⁽٤) عرفت العلاقة بين الفتحة والضبة والكمرة من ناحية وبين الألف والواو واليام من ناحية أخرى وأن الأولى هي أبعاض الأخيرة منذ الحليل ، وبذا عدت حروف المدحركات طوالا . إلا أننا هنا سنعدها مع الحروف شاملة استعال الواو والياء حرفين صامتين ، وكذلك الحمزة . وذلك لكثرة التداخل والتحول بينها وتيسيراً للبحث . وسنبتي الإمالة مع الحركات إذ ليس فها قلب .

(الإبدال التقريب)

الإبدال للتقريب بين حروف العلة (واعهء) بعضها مع بعض أو مع الحركات:

١ - تبدل كل من الواو والياء هزة إذا وقعت أي مهما بعد (ألف زائدة) · ـ في الطرف كما في سماء وأمهاء وقضاء (أصلهن سماو ، وأمهاو ، وقضای – وتطرفهن يعرضهن للفناء) ، أو عيناً لاسم فاحل مثل صائغ ودائن (من صاوع وداین) ، أو بعد ألف مفاعل وشبه ﴿ وقد كانت مدة زائدة في المفرد) نحو حلائب وقصائد ﴿ من حلاوِب وقصاید) آوثانی حرفی علة بینهما آلف مفاعل نحو نیاثف وبواتع وسيائد (من نيا يف وبوا يع وسياود) (١) وكل ذلك إبدال واجب ، وما بعد الحالة الأولى فهو التخلص من الحركة الثقيلة .

 ٣ - ١ - ٠٠ تبدل الواو جمزة إذا وقعت أولى واوين في صدر الكلمة وتحركت الثانية كأوامِيل جمع واصلة (وُوَاصل ، وابيعب - تخلصا من توالی واوین) فإذا كانت الثانیة ساكنة كان جائزاً تحو

ب ... تبدل الواو همزة ... جوازا ... إذا ضمت مثل أجوه ، أثوب (وجوه، أثوب) أو كسرت وهن مصدرة مثل إشاح (وشاح) (٢) (على خلاف في اظراد إيدال المكسورة هذه).

⁽١) انظر القوامد والتعليه قات في الإبدال والإطلال هيانة ١١ - ١٧ .

⁽۲) نفسه ۱۸ • ۲۲ و . (۲) نفسه ۲۰ و بهتر ط أن تكون النسبة الازمة وغير معلمة ...

س _ تبدل الياء همزة جوازاً إذا وقعت بين ألف وياء نسب نحو راثى وغائلًا في النسب إلى راية وغاية (رايري وغايري) (١) .

تبدل الألف همزة إذا تطرفت بعد ألف زائدة نحو حمراء (حمرا ۱)
 أووقعت بعد ألف مفاعل وهي مدة زائدة في المفرد مثل رسائل(۲) (رساال)
 (تعذر نطقها ألفا فيهما) ،

تبدل الألف یاء إذا انكسر ما قبلها أوجاء بعدها یاء مثل مصابیح
 وغُلیتم (مصابراح - مُغاسَیْ ام - تعذر)(۳) .

٣ ـ ١ ـ تبدل الواو ياء إذا وقعت بعد كسرة : وهي متطرفة كَرَضِي والداعي (رَضِو ، الداعو)، أو وهي ساكنة : ميزان ميقات اعشيشاب (مَوْزان ، مَوْقات . اعْشَوْشاب)، أو وهي عين المصدر : صيام وانقياد (صوام . انقواد) ، أو وهي عين الجمع صحيح اللام : ديار وحيل (دِوار ، حِول)(٤) .

ب ـ تبدل الواو ياء إذا وقعت منظرفة بعد ضمة في اسم معرب :
التداني (التدائد) ، أو وقعت لام اسم المفعول من الثلاثي
المكسور العين : مرضى عنه (مرضُووً) مقوى عليه (مقوووً
ـ توالى واوات) ، أو لام تُعسُول جمعا : دل و عصي
(دُلُووٌ ، عصُووٌ - توالى واوين) ، أو وقعت لاما لوصف
على تُعلى نحو الدنيا والعليا(ه) (تُدنوا وعُلمُوا - الضمة في
الأول والواو قبيل الطرف دون حاجز قوى)

 $^{\{}Y_{i}, Y_{i}, Y_{i},$

ر بر الله الواو بياء إذا اجتمعت مع إلياء وسكن السابق مهما (وشروط أخرى) نحوطی، سید (طوی . سیدود)(۱) .

٧ ــ تبدل الياء واواً إذا وقعت بعد ضم وهي ساكنة نحو موقظ وموسى (مسيقظ و ميسر) أو وقعت بعد ضم وهي منظرفة كَمُو ، قضو (٢) (نهلی قضی).

 إذا تحركت الواو - أو الياء - وانفتح ما قبلها قلبت ألفاً مثل قال وخافومال (كُول ـ كخوف ـ ميكل ـ من الخفيف إلى الأخف) (٣) ،

 الهمزة إذا كانت واحدة جاز تخفيفها كما يلى - إن كانت مفتوحة وقبلها كسر أو ضم تبدل ياء كالمبيّر (عَشَر) أو واوا كالجُـون (ُجؤن) (٤) . وإذا كانت مفتوحة وقبلها فتح أوكانت متحركة بغنر الفتح وما قبلها متحرك فإبها تحفف بإبدالها إلى حركة بن بن . سأل، كؤم، درهم أختك، لا عمله سَتِم ، سَتِل ، لإبلك(٥) . وإذا كانت متحركة وقبلها ساكن فيجوز تخفيفها محذفها وإلقاء حركتها على ما قبلها : كَنَ بُسُوكَ (من أبوك)، كَنُ مُمَلُكُ (من أَمَكُ) (٦). وإذا كانت هي ساكنة خففت ــ جوازاً ــ بإبدالها حرفاً من جنس حركة ما قبلها (٧).

ب _ إذا تتابعت همزتان فإن كانت الثانية ساكنة قلبت حرف ملمّ من جنس حركة الأولى مثل آمن إعاناً (أَ أُمَنَ إِأَمَانَ) وإن سكنت الأولى أدغمت في الثانية نحو سأل ورأس ، وإن تحركتا قلبت الثانية حرف علة نحو أممة ، أوُبّ جميم أب

⁽۲) نفسه ۷۸ – ۸۳ . · ۲۰ - ۵۸ مستا (۱)

⁽٤) الكتاب ٣/٣٤٠ . . 11-11 and (T)

⁽م. العد العربية)

(على تفصيل) . وتلك الأحكام واجبة إن كان تتابع الهمز ثمن في كلمة ، وجائزة إن كان في كلمتن (١) ١٠]

١٠- إذا وقعت الواو أو الياء فاء لصيغة افتعل أو أى من فروعها أبدلت كل منهما تاء تدغم في تاءالافتعال . مثل اتبصل ، اتسر (٢) (أصلهما اوتصل ، ايتسر ــ فتخففوا من ثقل الواو والياء في ذاتهما ، وثقل تقلبهما الكثر إذا لم يبدلا تاء) (٣) .

سَ إِنْ تَلَكُ الْقُواعِدُ الْعَامَةُ الْمُطرِدةِ ، والَّتِي تَتَابِعِ أَبِنْيَةَ اللَّغَةِ الَّتِي فيها حروف؛ العلة الواو والياء والهمزة والألف ــ تتابعها في مختلف أوضاعها من تلك الأبنية ، وفي علاقاتها بعضها ببعض ، وبالحركات قبلها وبعدها لكي بمحول الثقيل إلى خفيف ، والحفيف إلى أخف . . هذه المتابعة الدائبة بتلك القواعد العامة برهان تطبيقي لا جدال فيه ، على حرص هذه اللغة على خفة أبنيتها ، وعلى تحقق هذه الخفة أبلغ تحقق ،

⁽١) انظر القواعد والتطبيقات (شبانة) ٣٩_ع ع

⁽۲) نفسه ۱۰۲ – ۱۰۶ . (۲) نمسینة افتعل من وصل مثلا بلون إدغام تجری هکذا (ایتصل یافصل موتصل ایتصال ..)

الإبدال للتقريب بين غسير حروف العلة

وقد عبر سيبويه عن بعض ماهنا بالمضارعة – ومعناها اللغوى المشابهة – وقد استعملها هو بمعنى إشر اب حرف صوت حرف آخر نحيث بضارعه (١). وهدف ذلك الإشراب هو تحقيق الانسجام بين هذا الحرف المشرب وحرف آخر في الكلمة التي تجمعهما . ومهذا الانسجام تحف الكلمة ؛ إذ يختصر عدد الحيئات التي تتخذها أعضاء النطق لأداء الكلمة . وقد أدخل ابن جي ظاهرة المضارعة هذه ضمن ما سهاه الإدغام الأصغر وهو تقريب الحرف من الحرف الحرف

SECREMENTAL DESIGNATION OF THE PROPERTY OF THE

العلمة المعلى ال

أ ـ فالطاء أبدلت من التاء و إبدالا مطرداً إذا كانت فاء افنعل أحد حروف الإطباق وهي الصاد والضاد والطاء والظاء نحو اصطبر واضطرب واطرد واظطلم. والأصل اصتبر واضرب واطرد واظلم في هذا الإبدال أن هذه الحروف مستعلية فيها إطباق (وتفخيم) ، والتاء حرف مهموس غير مستعل (وهو رقيق) . فكرهوا الإتيان محرف بعد حرف مستعل (وهو رقيق) . فكرهوا الإتيان محرف بعد حرف

 ⁽۱) مصطلح المضارعة في رأس فصل في و الكتاب به ۲۷۷/٤ ، وكلامه هناك يفسره عنه وقد استعمله الزمخشري وابن يعيش وفسراه (انظر شرح المفصل ۲/۱۰ → ۵۳) .
 (۲) النظر الخصائس ۲/۱٤۱ ~ ۱٤۲ .

يضاده وينافيه ، فأبدلوا من التاء طاء لأنهما من مخرج واحد ، وفي الطاء إطباق واستعلاء يوافق ما قبلها فيتجانس الصوت ، وهذا ويكون العمل من وجه واحد فيكون أخف عليهم . , وهذا الإبدال وقع لازما ، فلا يتكلم بالأصل ١(١) .

ب ـ و و متى كانت فاء افنعل زاء (أو دالا أو ذالا) قلبت التاء دالا ، وذلك نحو از دجر (واد هن واذدكر) ، والأصل از تجر (واد بهن واذتكر) . فلما كانت الزاء (والدالوالذال) مجهورة ، والتاء مهموسة ، وكانت الدال أخت التاء في المخرج ، وأخت الزاء (والدال والذال) في الجهر قربوا صوت أحدهما من الآخر ، وأبدلوا التاء أشبه الحروف من موضعها بالزاء (وأختها) وهي الدال . فقالوا از دجر (واد هن واذ دكر) ، والمراد بذلك كله تقريب الصوت بعضه من بعض . ، وهذا ونحوه قياس مستمره (۲) .

السين إذا وقعت قبل غين أو خاء أوقاف أوطاء جاز إبدالها طاء كقولك صالغ (أصلها سالغ وهي المسن من البقر) ، و ه أصبغ نعمه » (أسبغ) ، وصخر (سخر) ، وصلخ (سلخ)، و ه مس صَقر » (مس سقر)، ويصاقون ، وصُقت (كلاهما من سوق الدابة مثلا) ، وصبقت، وصويق، والصدملق (السملق: القاع الصفصف)، وصراط، وصاطع، ومصيطر» (٣) قال ابن يعيش: «إنما ساغ قلب وصراط، وصاطع، ومصيطر» (٣) قال ابن يعيش : «إنما ساغ قلب السين صاداً إذا وقعت قبل هذه الحروف من قبل أن هذه الحروف

⁽۱) شرح المفصل ۱۰/ ۲۶ – ۶۷ باختصار لتجنب الاستطراد وتكرار الأمثلة . ومابين الأقواس إضافة .

⁽۲) شرح المفصل ۱۰/۱۰ – ۶۹ وقد أضفت وقوع الدال والدال فى فاء افتعل تبعاً الصرفيين (انظر شرح الرضى للشافية ۲۲۲۷، والقواعد والتطبيقات شبانه س ۱۰۷) . وأما الريخشرى وابن يعيش فقد جعلا الموضعين من الإبدال للإدغام (شرح ابن يعيش فقد جعلا الموضعين من الإبدال للإدغام (شرح ابن يعيش ۱۰/۱۹) وحافظت على نص ابن يعيش هذا هنا نع أن فى كلام سيبويه وغيره مغناه لوضوحه ووفائه.

٣) هذا النص للزمخشرى (شرح الفصل ١٠/١٥) وما بين الأقوامن إضافة للتؤظينيج .

بجهورة(١) مستعلية (ومفخمة لأن التفخيم لازم للاستعلاء) ، والسين مهموس مستفل (ومرقق) ، فكرهوا الحروج منه إلى المستعلى ، لأن ذلك تما يثقل ، فأبدلوا من السين صاداً ، لأن الصادتوافق السين في الهمس والصفير (أي وهي مجانسة لها لأنهما من مخرج واحد) ، وتوافق هذه الحروف في الاستعلاء (والتفخيم) فيتجانس الصوت ولا مختلف ، وهذا العمل شبيه بالإمالة في تقريب الصوت بعضه من بعض من غير إيجاب (٢) . وقد صرح البطايوسي وابن يعيش بقياسية هذا الإبدال بشروطه – أي مع كونه جائزاً .

٣ ـ • وإذا وقعت (السن) قبل الدال ساكنة أبدلت زاياً خالصة كقولك يزدر إذا تحبر (من سدر كفرح) ، ويزدل في يسدل ثوبه إذا أرخاه . والعلة في ذلك أن السن حرف مهموس ، والدال حرف مجهور ، فكر هوا الحروج من حرف إلى حرف ينافيه (أى مع سكون الأول ، واشتر اك طرف اللسان في إخراجهما) ، ولم يمكن الإدغام ، فقربوا أحدهما من الآخر ، فأبدلوا من السن زايا ؟ لأنها من غرجها ، وأختها في الصفير ، وتوافق الدال في الجهر ، فيتجانس الصوتان (٣) ،

ه و الصاد الساكنة إذا وقعت قبل الدال جاز إبدالها زايا خالصة في لغة فصحاء من العرب. ومنه (المثل) (لم يُحـُرمُ مَن ُ فَرْد كَ ٤ ، وقول حاتم: هذا فَرْدى أنه. وقال الشاعر: ١٠٠٠ ترك ذى الهوى ١٠٠٠ خير من الصرم منزدراً ٤ . وجازأن تضارع بها الزاى . فإن تحركت لم تبدل ، ولكنهم قد يضارعون بها الزاى (أى يشربونها جهر الزاى فتصير صاداً مجهورة) فيقولون صكر ، وصدق ، والمصادر ، والصراط (يعنى بالإشراب المذكور) ، قال سيبويه : «والمضارعة أكثر وأعرب من

⁽١) الحاء مهموسة ، وكأنه تكلّم عن المجموع وفاته استثناء هذه بـ

⁽٢) شرح المفصل ١٠/١٥ – ٥٦ وما بين الأقواس الكبيرة إضافة للتوضيح .

⁽٣) انظرشرح المفصل ١٠/٩٤ ، والمزهر ١/٤٩٩ – ١٤٧٠ ."

الإبدال ، والبيان أكثر ، (١) ، وواضح من إطلاق الزمخشرى جواز الإبدال والمضارعة عند سكون الصاد ، وإجازته المضارعة وحدها عند تحرك الصاد ، ومن قول سيبويه المذكور آنفاً أن جواز المضارعة في الصاد قبل الدال هو جواز عام قياسي ، وأن إبدالها زايا جائز في حالة سكون الصاد فقط (٢) .

- قال الزمخشرى: «ونحو الصاد فى المضارعة الجيم والشين. تقول هو أجدر وأشدق». وهو يعنى أن الجيم والشين إذا سبقا الدال ساكنين ضورع بهما الزاى لتناسبا الدال(٣). والواضح من سياق كلام الزمخشرى وسيبويه من قبله أن جواز المضارعة فى الجيم والشين الساكنتين قبل الدال هو جواز عام أيضاً(٤). والأمر كذلك فى الجيم قبل الدال هو جواز عام أيضاً(٤). والأمر كذلك فى الجيم قبل التاء فى صيغة افتعل كاجدمعوا واجدر عوا (أى مع قلب التاء دالا) كما هو مقتضى كلام سيبويه(٥).
- ويدخل في هذا النوع من الإبدال للمضارعة إبدال النون الساكنة ميماً إذا وقعت قبل الباء نحو « انبعث ، من بعد » وذلك لمباينة لين النون وغنتها لشدة الباء ، فجيء بالميم لمشاركتها النون في الغنة ، والباء في الخرج (٢)

CANCELLARIZATION CONTRACTORIA

⁽۱) شرح المفصل ۱۰ / ۲ ه. وقوله (فزدله) أصلها (فصدله) بالبناء المفعول أسكنت الصاد تخفيفاً ، ثم أبدلت زاياً . وكانوا يفصدون الأنعام ليتبلغوا بدمها عند الشدة . وطلب إلى حاتم أن يفصد ناقة ، فعرقها (لتنحر) وقال هذا فزدى أنه أى فصدى أنا . وكلمة مزدرا في البيت الذي جئنا ببعضه رسمت في الكتاب بالياء مع أنها من الصدر أو الإصدار – لا من الزراية . (۲) شرح المفصل ۱۰ / ۲۰ . . (۲) نفسه ۱۰ / ۳۵ – ۵۶ .

⁽٤) ذكرهما سيبويه في الباب بعد المضارعة في الصاد والإبدال في الزاي بدون تحفظ (الكتاب ٤/٢ه – ٥٣).

⁽ه) عبارة الكتاب (٤/٩/٤) بعد الكلام عن أجدر وأشلق : ووقد قربوها (أى الجيم) منها (أى الزاى) في افتعلوا حين قالوا : اجد معوا أى اجتمعوا ، واجدر موا يويد اجر موا لما قربها منها في الدال (يعني مع الدال) وكان حرفاً مجهوراً — قربها منها في افتعل لتبدل الدال مكان التاء ، وليكون العمل من وجه وأحد » . وعد الزمخشري إبدال التاء دالا هنا لغة (شرح للفصل ١٠/٨٤ - ٤٩) .

⁽٦) انظر القراعدو التطبيقات ١٠٨ – ١٠٩

هذا ، ولم أقف حند إبدال الواو في صدر الكلمة تاء كما في تجاه ، وتراث ، وكما في تدخمة (بالغم وكهمزة:الدَّحَة ومحفض العيش)، وتكأة (ما يتكأ عليه) ، ورجل تكلة، وهي التخمة ، والنهمة (الأربع كهُمَزَة) والتُمكلان، والتقوى ، والتقية ، والتبلد ، وتترى(١) . . . ونحوها ،

ولا عند إبدال الهاء من الهمزة في هرقت الماء ، وهرحت الدابّـة ، وهنرت الثوب ، وهردت (أي أردت) ، وهياك(٢) . . .

ولا عند ما هو إلى ذلك من المتفرقات غير المطردة.

كما لم أقف عند الإبدال اللغوى الذي لايظهر فيه التخفيف (٣).

 ⁽۱) انظر هرح المفسل ۱۰ /۲۲ - ۴۸ .

^{. 44 - 44} من (y) نقيمه مِن (y)

⁽٧) كتكر ما في كتاب الله والإبدال لابد السكامة النظر. إن علم .

(الادغام)

(وهو من التقريب كما ذكرنا من قبل ، لأنه لايتم إلا بإبدال الحرف المدغم ليكون مثلا للمدغم فيه) .

- سبقت الإشارة إلى أن تكرار الحرف فى كلمة ما يثقلها . قال سيبويه :
و ذلك لأنه يثقل عليهم أن يستعملوا ألسنهم من موضع واحد (يعنى من موضع بعينه لحرف ما) ، ثم يعودوا له (من أجل نطق مثله) .
قلما صار تعبا عليهم أن يداركوا (يعنى بتابعوا بين حرفين) فى موضع واحد ولا تكون مهلة ، كرهوه وأدغموا ؛ لتكون رفعة واحدة (أى لترتفع أو تنبوأعضاء النطق بهما مرة واحدة) . وكان (هذا الإدغام) أخف على ألسنهم مما ذكرت لك و(1) . فالإدغام إذاً للتخفيف .

- وقد أخذت به العربية سبيلا إلى تخفيف نطق الكلم أوسع أخذ حتى كاد بجرى في كل تتابع لحرفين متاثلين أو متقاربين في كلمة أو كلمتين ـ بحرى في كل تتابع لحرفين متاثلين أو متقاربين في كلمة أو كلمتين ـ وسنوجز الكلام عن الإدغام لكثرة تفاصيله ، لكن محيث نكون أهم معالمه وأضحة إن شاء الله تعالى .

- الإدغام هو إدخال الحرفين المتتابعين - إذا كانا مهاثلين أو متقاربين- أولهما في الآخر ، محيث بخرجان من مخرج واحد دفعة واحدة(٢) . ويكون ذلك الإدغام بإسكان الحرف الأول إن لم يكن ساكناً ، وإبداله مع ذلك إلى مثل الثاني في المتقاربين .

(١) الكتاب ٤/٧/٤ وما بين الأقواس إضافة للتوضيح .

(ن) هذا من جمع المعنيين اللغوى والاصطلاحي وانظر شرح الرضي ٢/٥٥/٠؛ وعبارة الرضا الآخر ، في التعريف لا يعترض عليها عثل وأحط » في إدعام وأحطت الأن مثل هذا نادر ، ويفسر بتغليب صغة الأول .

_ وكما هو صريح في التعريف فإن الإدغام إما أن يكون بين مثلين أومتقاربين

(والأصل أنه يعنسَى بالمهائلين ما اتفقا مخرجاً وصفة (أى أن يكون الحرف الثانى مثل الأول تماماً أى هو تكرار الأول) ، ويعنى بالمتجانبيين ما اتفقا مخرجاً واختلفا صفة (كمجموعة ت دط فحروفها متجانسة وكذلك زس من ، ث ذظ وهكذا) وبالمتقاربين ما تقاربا مخرجاً أو صفة (١) كالباء مع الفاء . وسيأتى كثير من الأمثلة .

والقاعدة أن كل حرفين التقيا أولهما ساكن وكانا مثلين أو جنسين وجب إدغام الأول مهما لغة وقراءة . فالمثلان نحو اضرب بعصاك . . والجنسان نحو قالت طائفة ، هل رأيم . . ما لم يكن أول المثلين حرف مد نحو وقالوا ومسم ، والذي يوسوس ، أو أول المتجانسين حرف حلق نحو فاصغح عهم) (٢) .

- ونحن نستعمل مصطلح المتقاربين هنا عما يشمل المتجانسين أيضناً . وعمن القول بصورة عامة إن إدغام المثلين يكون واجباً في حالتين المرا

(أ) إذا سكن الميثل الأول وتحرك الميثل الثاني سواء كانا في كلمة مثل الحب (جمع حبة) واللب والحجة والجد والعزة الخ ونحو مدعق ومرضى (أصلهما مدعو ومرضوو) ، أو في كلمتين نحو قل لله ، قد دخل ، اضرب به (٣).

(ب) إذا تحركا وهما في كلمة واحدة نحو مبب وفر ، أهل ، وسار ، وسار ، ومنال المنعفة في العج

⁽١) من الإتقان النوع ٣١ (١/٢٩ من ألطبعة غير الحققة).

⁻W (Y)

⁽٣) يشرط ألا يكون الأول هاء سكت ، أومداً في الآخر ، وألا يؤدي إلى النباس بناء ببناء . ويصبح جائزاً في مثل تووى (الهنفة من تؤوى) . انظر القواحد والعطبية الها ١١٨ - ١١٩

واللام دون فاصل أو مانغ إدغام ، لأن الأصل فى الفعل تحرك عينه) (١) وتخو الأشد ، والأظل ، ومعد ، والمحبة . . الخ

ويكون جائزاً في الحالات الآتية :

- (أ) إذا تحركا وهما في كلمتين نحو فيه هدى ، قال له ، نعم ما فعلت (٢) .
- (ب) إذا تحركا في كلمة لكن حركة الثاني عارضة نحو اردد القوم (حركة الدال الثانية للتخلص من التقاء الساكنين ، فإذا قلنا اردد خالدا ذهبت) فيجوز أن يدغم فيقال رد القوم (٣) .
- (ح) إذا كانا تاءين في افتعل ، أو في صدر الماضي تفعل أو تفاعل ، أو في صدر مضارع أي من الصيغتين فيجوز أن يقال في اكتب كتب وكذا بجرى الإدغام في المضارع والأمر والمصدر واسم الفاعل الخ(٤). وبجوز في تتبع وتتابع ، اتبع والأمر واتبع ، وكذلك المضارع والأمر والمصدر واسم الفاعل الخ فيقال يتبع ، وكذلك المضارع والأمر والمصدر واسم الفاعل الخ فيقال يتبع ويتباع ومتبع ومتبع ومتبع المخ(٥)

وبجوز في تنزل وتناوم: لاتنزل ، لاتنساوم (٦)

(تد) إذا كانا في مضارع أو أمر مضعفين سكن آخرهما لغير نون النسوة

⁽۱) هذا الأصل في الثلاثي مجرداً ومزيداً - ولا يستثنى من ذلك إلا ضيغتا فعنل (قلنس) ، وفعيل (رهياً) ، أما الرباعي فالعين تسكن في مجرده فعلل (دحرج) ، وفي تفعلل (تدحرج) من مزيده . انظر الاستدراك الزبيدي ۳۸ – ۶۰ .

⁽٢) القواعد والتعلبيقات ١٧٢ . (٣) نفسه ١٧٣ .

⁽٤) انظر شرح الرضى الشافية ٣/٣٩٠ - ٢٤٠ . والمضارع يكتب (ياء المضارعة مغتوحة على الأصل في صيغة افتعل) والكاف مفتوحة إذ نقلت إليها فتحة التاء الأولى والتاء مشددة مكسورة ، والأمر يؤخذ من المضارع ، والمعبدر كتاب بكسر الكاف نقبلا من التاء الأولى، والتاء مشددة .

⁽ه) انظر شرح الرضي الشافية ٣ /٢٤٠ ...

⁽٦) يشترط للإدغام هنا أن يسبق بمد أو حركة .

تجو لم يردد ، اردد ، ولم يستعفف واستعفف . فيجوز أن يقال لم يرد ، رد ، ولم يستعف ، واستعف (١) .

- وكل حرف من الحروف الأبجدية بمكن أن يدغم فى مثله - إذا انتفت الموانع - ما عدا حروف المد : فلا إدغام فى نحو ظلموا وائلا ، توول، الكتبى ياسرا . وتتابع ألني مد متعذر .

ــ وهناكِ أربع صيغ لايدغم فيهن المثلان هن : فعَـل كسّبَب، وفُعـُل كَا أَن هناك موانع كذُ لُـل، وفِعـل كورُر (٢) . كما أن هناك موانع للإدغام (٣) . كما أن هناك موانع للإدغام (٣) .

THE REPORT OF THE PARTY OF THE

إدغام المتقاربين:

والإدغام بين المتقاربين من أدل الدلائل على حرص العربية على تحقيف كلمها ، وأنها لاتدع ظرفا أو وضعاً يؤدى إلى التخفيف إلا اهتبلته ، لقد مر أنهم يدغمون المثابين سواء أكانا في كلمة أم في كامتين والآن فإننا بصدد بيان أنهم يدغمون المتقاربين سواء كانا في كلمة أو في كلمتين أيضاً . قال ابن يعيش : واعلم أن الحروف المتقاربة تجرى بجرئ الحروف المهائلة في الإدغام ؛ لأن المتقاربين كالمهائلين ؛ لأنهما من حيز واحد . فالعلة الموجبة للإدغام في المثلن قريب مها في المتقاربين ، لأن إعادة اللسان (يعني عند نطق المقارب) إلى موضع قريب مما و مقته عنه ، إعادة الله نفس الموضع الذي رفعته عنه ، ولذلك شبه . مشي المقيد . كإعادته إلى نفس الموضع الذي رفعته عنه ، ولذلك شبه . مشي المقيد . فإذا التي حرفان متقاربان أدغم الأول منهما (أي بعد إسكانه إن لم يكن ماكناً) في الثاني ه(٤) ا ه .

⁽١) انظر لبعض التفاصيل – القواعد والتطبيقات ١٧٢ – ١٧٦ .

⁽٢) أنظر القواعد والتطبيقات ١٧٦ .

⁽۳) نفسه وأهمها أن يتصل أولهما بمدغم نحو تردّد ، أو ثانيهما بفسير رفع متحرك نحو حللت ، أو يكونا في وزن ملحق نحو مهدد .

⁽٤) شرح المفصل ۱ /۱۳۲ .

- ثم إنه قد اشرط لجواز إدغام المتقاربين في كلمة ألا يؤدي إلى التباس بناء ببناء (١) ، فيجوز في الو تد (كفرح) ود (٢) ، وفي العمل المحمد عتاد) عبد ، وقد جمعوا العتود (الجدى الجذع) على عد ان (والإجدل عبد ان) على أوقالوا المسحى الشيء (والأصل انمحي) وقالوا همرش عبد ان (٣) وقالوا المسحى الشيء (والأصل انمحي) وقالوا همرش في مكن مرش (العجوز المسنة) (٤) . ولم يقولوا في الفعل من نحو (وتد) وكذلك كرهوا الإدغام (وتد) وكذلك كرهوا الإدغام في كنية ، وشاة زَنْهاء وغم زُنْم ، وقنواء وقينية كراهية الإلباس (٥) أ

والآن فإننا سنعرض الحروف مبينين ما يدغم فيه كل حرف مها سواء ورد ذلك في كتب اللغة أو في كتب القراءات الصحيحة ولوكان مختلفاً في القراءة به ، لأنه تبين من المعارضة أنه قد يسقط هنا من حالات الإدغام ما يذكر هناك(٦) - ولأن القراءات الصحيحة ليس فها إلا ما يوافق الغربية ولو بوجه - على ما هو الضابط في ذلك(٧) . والقراء يقسمون الإدغام إلى صغير وهو ما سكن أول الحرفين فيه ، وكبير وهو ما تحرك أول الحرفين فيه ، وكبير وهو ما تحرك أول

⁽١) نفسه وانظر الكتاب ١/٥٥٥ .

^{. (}۲). شرح المفصل ۱۰ /۱۲۲ . . (۳) انظر اللسان (عند) .

⁽٤) شرح المقصل ١٠/١٣٢. (٥) نفسه ١٣٢ – ١٣٢ .

⁽١) العددة في هذا العرض من كتب اللغة كتاب سيبويه، وشرح المفصل، ومن كتب القراءات التيسير للداني والإقناع لابن الباذش ثم الإنقان، أما مسألة سقوط حالة إدغام فإنه لا يسقط من كتب القراءات ذكر حالة من حالات الإدغام الجائز أو الواجب إلا إذا كانت صورة التقاء الحرفين الواقع بينهما الإدغام لا توجد في القرآن الكريم. أما كتب المنة فقد يسقط مها، لسعة اللغة وصعوبة استقرائها.

⁽٧) قال ابن الجزرى: « كل قراءة وافقت العربية ولمو بؤجه ، ووافقت أخلا تلصفاحت العمانية ولو احمالا ، وصبح سندها فهى القراءة الصحيحة التي لا يجوز ردها ، ﴿ وَلا يحل إِنْكَارِهَا . هِ وَرَدُ هَذَا الصّابِط إِلَى الأَمْة : الدانى ، وَمُكَى بِنَ أَنِ طَالَبَ وَاللَّهُ وَيُكُولُونُ وَهِ مِنْكُونُ فَي القرن المامس) وقال إن الإمام أبا شامة خققه ، وإنه مذهبه السلف لا يعرف عن أحد مهم خلافه . (النقر ١١/١) .

⁽٨) انظر الإثقان أول النوع الحادي والثلاثين.

وقد أسلفنا القول في المهائلين. فنكلامنا هنا على المتقاربين ـ والتقارب في هِذَهُ المُعالِجَةُ يَشْمَلُ التَّجَانُسُ كُمَّا قَدَمُنَا . وسوف نتخفف من الأمثلة أحياناً بخيلن على المراجع:

آلهمزة : لاتدغم في مقاربها ، ولا يدغم مقاربها فيها . وإنما تخفف بالتغيير والحلف(١).

الإلف : الاتداعم في الهاء ، ولا في ما تقاربه (٢) .

الباء: تدغم في الفاء اذهب في ذلك (اذهفي . .) . ووإن تعجب فعجب، (٣). وتدغم في المم اصحب مطرا (اضحمتطرا) واركب (٤) الحنا

التيسيان : رأدغمت في ث ، د ، ز ، اسن ، ش ، ص ، ص ، ط ، ط ﴿ فِي اللَّغَةُ وَالْقُرَاءَةُ مَعَالَى مِمْ إِدْخَالَ إِدْغَامُ تَاءُ التَّأْنِيثِ ﴾ ، وأدغمت في ج (في القراءة فقط) ﴿ وِآدخل الذين آمنوا وعملوا الصالحات جنات، ، وفي د (في اللغة فقط) . ومن أمثلة سيبويه : انعت دلاما (٥)

اللساء: تدغم في ت ، ذ ، س ، ش ، ض (في اللغة والقراءة معاً) ، وفى د، ز، م م م م م ظ ، ظ (في اللغة فقط) وورث سليان داود ۽ . ابعث ذلك (٢) .

ألجم ألم ألم ألم اللغة والقراءة) ، وفي ت (في القراءة وحدها) ر من الله ذي المعارج تسعرج الملائكة ، ابعج شهر (٧) .

٠ (٦) انظر الكتاب ١/٢٤٤ .

⁽۲) رنفیه

الكتاب ٨٤٠ والا تقان (٧). الكتاب ٨٤٠ والا

رع) الكتاب ع/ ٧٤٤ رالإتقان ١ /٥٥ .

⁽٠) الكتاب ٤/٠٢٤ – ٢٦٤ والإتقان ١/١٤ ، هه والآية من س ابراهيم ٢٢ ;

 ⁽٣) الكتاب ٤/٠٤ - ٣٩ والإنقان ١/٤٩ والآية من س النمل ١٩
 (٧) الكتاب ٤/٤٤٤ ، ١٥١ والإنقان ١/٤٩ والآية من س المعارج ٤

الحاء : تدغم في ع و فن زبحزح عن النار ، المدح عدر فة (١) براز المحاء : تدغم في ع و في اللغة فقط) ، السلخ غدمك (٢) .

'الدال : تدغم فى ت ، ث ، ذ ، ز ، س، ش، ص، ض ، ظ (فى اللُّغة واللُّغة واللَّغة واللَّغة واللَّغة والقراءة معاً) وتدغم فى ط والقراءة معاً) وتدغم فى ط فى ط فى الله والله والله في اللُّغة فقط) « من كان يريد ثـواب الدنيا . . ، انقد طالبا (٣) .

الذال : تدغم في ت، د، ز، س، ص، ظ. وذلك في اللغة والقراءة كليما . وتدغم (في القراءة فقط) في الجيم ، (وفي اللغة فقط) في الجيم ، (وفي اللغة فقط) في ث، ش، ض، ط. ﴿ إِذْ جعل فيكم أنبياء ﴾ . خذ شنباء (٤) . (أدخلنا ما تدغم فيه ذال ﴿ إِذْ ﴾ وواضح أنها لاتنفرد إلا بالجيم)

'الراء : تدغم في ل (في القراءة فقط) « من أطهر لتكم ، (٥) .

الزاي : تدغم (في اللغة فقط) في س ، ص . أوجز صابرا . وعنها في الزاي : القراءات قال في الإقناع : ﴿ وَلا تَدَعْمُ هِي فِي غَيْرِهِا (٦) اللهَا

السين : تدغم فى ز و وإذا النفوس زُوجت ، احبس زُرَدة ، وتدهم السين : تدغم فى ز و وإذا النفوس زُوجت ، احبس زُردة ، وتدهم (فى اللغة فقط) فى ش و واشتعل أرفى اللغة فقط) فى ش و واشتعل أرأس شيبا ، مع اختلاف قوى(٧) .

⁽١) الكتاب؛ ١٥١ والإقناع ١/٩٠١ والإتقان ١/٤ والآية من آل كوران ٥٨١.

⁽م) الكتاب ٤/٠٢٩ - ٢٦١ والإتقان ١/١٤ ، مه والآية من اللفاء ١٠٤٠ .

ر) الكتاب ع/٠٠٠ ـ ٢٦٠ والإقناع ١/٢٠٢ ، ١٥٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠ والإنقان ١/٤٠)، ١٠٠ والإنقان ١/٤٠ والإنق

ره) انظر الكتاب ع / ٨٤٤ وشرح المقصل ١ / ١٤٢ و الإقتاع ١ / ٢١٢ و الإنقال المراد المراد

⁽٢) انظر الكتاب في الموضع السابق والاقناع ١/٥١٦ والانتقال ١/٥٥ . والآية (٧) انظر الكتاب في الموضع السابق والاقناع ١/٥١٦ والاتقال ١/٥٥ . والآية الأولى من التكوير ٧ ، والثانية من من مربع ا

الشين : تدغم (في القراءة فقط) في س (إذا لابتغوا إلى ذي العرش سبيلاء وحدها (١) .

المحصد : تدغم (في اللغة فقط) في ز ، س افحص زردة ، افحص المحص المحص المعلم في غيرها ع(٢). سالما وعنها في القراءات قال في الإقناع : « والاتدغم في غيرها ع(٢).

الضاد : تدغم (في القراءاة فقط) في ت ، ج ، ذ ، ز ، ش ، ظ « الذي الفياد : تدغم (في القراءاة فقط) في ت ، ج ، ذ ، ز ، ش ، ظ « الذي الفياد : أنقض ظ هرك (٣) . وتدغم في ط (في اللغة فقط) اط جع (٤) .

الطاء : (ذكر في الإقناع أنها تدغم في التاء مثل (أحطت عالم تحط بعه مع بقاء الإطباق شم ذكر أبهما والدال من محرج واحد يدغم بعضهن في بعض . ولم يزد) أما في اللغة فهي تدغم في ت ، ث ، د ، ذ ، ز ، س ، ش ، ص ، ض ، ظ . ومن أمثلة سيبويه اضرمة (٥) .

الظام : تدغم (في اللغة فقط) في ت ، ث ، د ، ذ ، ز ، س ، ش ، ص ، ض ، ط . احفظ ثمابتا . أما (في القراءة) فقد قال في ألا فناغ : وإن مأ روى عن أبي عمرو من إدغام الظاء في التاء في التاء في الناء أو عَمَّ طُلْتَ ، ليس عاجوذ به عند القراء ، وإن كان جائز آ(٢).

^{- ﴿} إِنَّ الْكِتَابِ ، ٤/٨٤٤ و الإقناع ؛ ١/٥/١ و الآية من س الإسراء ٢٢ .

⁽٢) انظر الكتاب ١/١٦٤ والإقناع ١/١٦٢

^{. (}٢) انظر الإقناع ١١/٢١٦ - ٢١٧ .

م المفسل ١٠/ ١٣٣، شرح الرضى الشافية ٢/ ٢٧٠) مع علمهم أن سببويه روى بن المبطحر المسجر ، المفسل ١٠/ ١٣٣، شرح الرضى الشافية ٢/ ٢٧٠) مع علمهم أن سببويه روى بن المبطح المسجر ، وفي مضبح مضبح ومطجع (الكتاب ٤/٨٤ ، ١٧٠ وشرح المفصل ١٠/ ١٤٠) ، وأسلم الماء أنه في اضبح ومضبح غلبت الضاد كما غلبت الطاء في أحط (أي أصلت) .

⁽ه) انظر الإقناع ١/٢١٧ – ٢١٨ والكتاب ٤/٠٢٤ – ٢٦١ ولم تذكر الطاء بإدغام في التيسير أو الإثقان .

عَلَى اللهُ الكَتَابُ ٤/٠٠٤ - ٢١٤ والإقناع ١/١٨٪. واللفظ وأوعظت من س الشعراء ١٣٩ وليس لإدغام الظاء ذكر في التيسير أو الإنقان.

العين : تدغم (في اللغة فقط) في ح ، ه مثل اقطع حملا ، اقطع هلالا (يقلبان حاء) . (وفي القراءة) روى إدغامها في غ «واسمع غـر مسمع »(١) .

الغين : تدغم (في اللغة فقط) في الحاء . ادمغ خيّالدا . وروى إدغامها (في القراءة فقط) في القاف « لاتزغ قلوبنا »(٢) .

الفياء: تدغم (في القراءة فقط) في الباء – على اختلاف قوى – « إن نشأ نخسف بهم الأرض». وقال في الإقناع: « جاء عن العرب إدغامها في الباء » (٣).

القاف : تدغم في الكاف . « وقد خلقكم أطوارا » – الحق كلدة(٤) . الكاف : تدغم في القاف . « وبجعل لك قصوراً » – انهك قطنا (٥) .

اللام: تدغم فی ر، ن. ولام أل تدغم فی ت، ث، د، ذ، ر، ز، ر، ز، س، ش، ص، ض، ط، ظ، ن. وجاء فی القراءات أن لام هل، بل تدغم فی ت، ث، ن، س، ض، ط، ظ، ن علی تفاصیل فی ذلك(٢).

⁽١) الكتاب ٤/ ٤٤٩ ، ٥١ والإقناع ١/ ٢١٨ – ٢١٩ والآية من س النساء ٢٦ وليس لإدغام العين في الغين ذكر في التيسير أو الإتقان .

⁽٢) الكتاب ١/٤ه؛ والإقناع ٢١٩/١ والآية من س آل عمران ٨ وليس لإدغام الغين في القاف ذكر في التيسير أو الإتقان .

⁽٣) ذكرت الفاء ضمن الحروف التي لا تدغم في مقاربها في الكتاب ٤٧/٤ وشرح المفصل ١٤٧/٤ وشرح الرضى ٣/٧٠٣ ، وانظر لإدغامها التيسير ٤٤ والإتقان ١/٥٠ وكلمة الإقناع فيه ٢/٠/١ .

⁽٤) الكتاب ٤/٢٥٤ والتيسير ٢٣ والإقتاع ٢/٠٢٠ – ٢٢١ والإتقان ١/٥٩ والآية من س نوح ١٤ .

⁽٥) الكتاب ١/٢٥٤ والتيسير ٢٣ والإقناع ٢/٢٢/ والآية من الفرقان ١٠ .

⁽۲) الكتاب ٤/٨٤٤، ٢٥٤، ٢٥١ وأنظر التيسير ٢٧، ٣٤ والإقناع ١٩١١ -

⁽ م ٧ -- خصائص اللغة العربية)

الميم : (تمنى مع الباء ، ولأتدغم في شيء) (١) .

النون : تدغم فی ر ، ل ، م ، و ، ی ، من رأیت؟ «ومن یقل » (۲)

الهاء: تدغم (فى اللغة فقط) فى الحاء والعين. اجبه حملاً، أجبه عنبة (مع قلبهما حاء). ولم يذكر لها إدغام فى كتب القراءات(٣).

الواو: تدغم فى الياء (إذا كانت الواو ساكنة) نحو طى ، شى ، لى الواو ماكنة عمو على ، شى ، لى الواو مصادر طوى وشوى ولوى .

اليساء: تدغم في الواو (إذا كانت الياء ساكنة وتقسلب الواوياء) نحسو أيام (جمع يوم والأصل أيوام) ونحو سيد (والأصسلي سيود) (٤).

(صيغ افتعل وتفعل وتفاعل) .

هذه الصيغ تستحق وقفة خاصة بالرغم من أن جزئيات الإدغام فها تدخل كلها أوجلها في الصور الجامعة التي قدمناها، وذلك لكثرة جريانها(٥)، مما جعل تخفيفها أكثر ضرورة ، وأغلب تخفيفها بالإدغام . ثم إن الإدغام فها في كلمة واحدة لافي كلمتين – كأكثر ما مثلنا له ، فوجب عرض تخفيفها متكاملا

_ صبغة افتعل : تتوسط التاء فيها بين فاء الكلمة وعينها كما نرى . ثم

^{. (}۱) انظر الكتاب ٤ /٤٤٧ ، والتيسير ٢٨ وفي الإقناع ١٨٧١ - ١٨٧ مناقطة عو دغام الميم في الفاء .

⁽٢) انظر الكتاب ٤/٨٤٤ - ٥٥٣ ، والتيسير ٥٥ .

⁽٣) انظر الكتاب ٤/٩٤٩ – ٥١ والتيسير ٢٢ -- ٢٩ ، ١١ – ٥١ والإقناع ١/٢٢٢ – ٢٧٤ .

⁽٤) انظر شرح المفصل ١٣٤/١٠ ، ١٣٩ ، وشرح الرضى الشافية ٢٧٠ – ٢٧١ (٤) انظر شرح الرضى الشافية ٢٧٠ – ٢٧١ (٤) علل في شرح الرضى الشافية ٢٨٧/٣ لوجوب تخفيف افتعل بكثرة استعالها فيستثقل

قد تكون فاء الكلمة تاء أيضاً أو حرفاً مقارباً للتاء ، وقد تكون عين الكلمة تاء كذلك أو حرفاً مقارباً للتاء فهذه أربعة احمالات ، والحامس ألا تكون فاء الكلمة التي على وزن افتعل ، ولا عينها – تاء ولا حرفاً . مقارباً للتاء مثل اقتعد ، وهذا الاحمال الحامس لاكلام لنا فيه . مقارباً للتاء مثل اقتعد ، وهذا الاحمال الحامس لاكلام لنا فيه

﴿ إِنَّ فَإِذَا كَانَتَ فَاءَ افْتَعَلَ تَاءَ وَجِبَ إِدْغَامُهَا فَى تَاءِ افْتَعَلَ لَأَنْهُمَا مثلان التقيا وأولهما ساكن نحو اتسرك ، اتسرس(١) .

(ب) وإذا كانت فاء افتعل حرفاً مقاربا للتاء (دط، ثذظ، رسه ص، ض) جاز إدغامه في التاء : ادّان ، اطلب ، اثناً ر / اثلود وبجوز ادّ كر ، اظلم وبجوز اطلم وبجوز اطلم (قلبت تاء الافتعال فهما إلى دال وطاء لتناسبا الذال والظاء، وجاز في الإدغام تغليب أيهما) ، ازّان ، استمع ، اصد ، اضجع أو اطلبجع . ثم إنه بجوز عدم التغير في حالتي السين والثاء اثناً و، استمع ، وأما في الأخريات فإما الإدغام وإما إبدال التاء حرفاً يناسب الفاء (إلى الطاء مع حروف الإطباق ، وإلى الدال مع غيرها) اذ دكر ، اظطلم ، ازدان ، اصطبر ، اضطجع (٢)

(ح) وإذا كانت عن افتعل تاء جاز الإدغام وتركه ، فإذا أدغمت فإما أن تنقل حركة أولهما إلى فاء الكلمة فتفتح كتسب (من اكتب) وإما أن تكسر للتخلص من التقاء الساكنين كتسب والمضارع يكتب أو يكينب . وكذلك في الأمر والمشتقات القياسية (٣) .

(د) وإذا كانت عين افتعل جرفاً مقارباً (التسعة المذكورة في ب) جاز إدغام التاء فيها أيضاً فيقال هـَـدَّى (اهتدى)، رَطَّهُمَ (ارتظم خاز إدغام التاء فيها أيضاً فيقال هـَـدَّى (اهتدى)، رَطَّهُمَ (ارتظم

⁽۱) شرح الرضى الشافية ۲/۴۸۸ -- ۲۸۹ ..

[·] YAY - YAT - VAY - (Y)

⁽٣) القاعدة من السابق من ٢٨٧ - ٢٨٥ ويجسى و المنسارع بكسر خوف المقدرعة أيضاً .

عَنْشُر ، عَنْدُر ، عَظَلْ ، رزَّق ، قسَّسر ، خصَّم ، خَضُّر (۱) . وقد مضی ذکر نتف من هذا ، وآثرنا ذکره هنا متکاملا .

- صيغتا تَفَعَل وتفاعل تتصدر التاء فهما قبل فاء الكلمة فالاحتمالات لاتعدو اثنين : أن تكون فاء الكلمة تاء ، أو حرفاً مقارباً للتاء . والحكم فهما واحد (وهو جواز الإدغام) .

فإن كانت الفاء في هذه الصيغ تاء أو حرفاً مقارباً للتاء (التسعة المذكورة آنفاً ويضاف إليها الشين والجيم) جاز الإدغام فيقال في تتبع وتتابع اتسبع واتسابع ، اطسير ،اطاول ، ادّبر ، ادّاراً، اثسبت ، اثساقل ،اذ كر ، اذّا كروا ، اظلهم ، اظلهوا ، ازّيتن ، ازّاحموا ، استسمع ، اساقط ، اخترع ، اضاربوا ، اجسبر ، اجساء ووا ، اشسبع ، اشساجروا وهكذا (٢) .

قال الرضى: ووهذا الإدغام مطرد فى الماضى ، والمضارع ، والأمر ، والمصدر ، واسمى الفاعل والمفعول ، اه أقول وهناك المصدر الميمى ، واسما الزمان والمكان أيضاً . وإدغام المثاين فى هاتين الصيغتين قد ذكر من قبل وأعيد هنا لتكامل ما نخص الصيغتين فى هذا المجال .

TO CONTROL OF THE PROPERTY OF

لعله من حقنا الآن أن نقول إن العربية أخذت بهذه الوسيلة للتخفيف العنى وسيلة الإدغام — أوسع أخذ ، فقد عرضنا - قبل الكلام الأخير عن الصيغ - لإدغام المثلن ثم لإدغام المتقاربين في حروف البناء العربية كلها ،

⁽۱) شرح الرضى الشافية ٢٨٥/٣ – ٢٨٦ وقد ذكر هذا الإدغام متحفظاً قال: لم قدفهم التاء فيه (يسنى ما في الصورة الآخيرة «د») ثم ذكر أن القياس لا يمنع وذكر الأمثلة لكن غير مدغمة . وأرى أن تحفظه في غير موضعه فقد جاءت حمدى وعدر وخصم في القرآن الكريج (س يونس ه و والتوبة ، ه ويس ه و على التوالي) وقد بينا في إدغام المتقاربين أن المتاء تدغم في هذه الحروف جميعها وفي الشين والجيم زيادة على ذلك .

⁽۲) انظر شرح الرضى الشافية ۲۹۱/۳ – وقد زدت بعض الأمثلة وقد قال في ۲۳۹/۳ و فأما ذو زيادة الرباعي (يعني مثل تدحرج) فلا يخفف بالإدغام إذ لو أدعمت لاحتجت إلى همزة الوصل فيؤدي إلى الثقل عند القصد إلى التخفيف . . ويجوز حذف إحداهما يعني التامين . . و جوز حذف إحداهما يعني التامين . . و هذا الإدغام الذي منعه و اقع و جار جداً على ألسنة العامة .

ويتبن من كُرَة نظر على ما فيهما أنه ليس هناك من حروف العربية مالايد غم في مثله إلا حروف المد – وهي أخف الحروف نسبياً (١) ، ولاينقلها إلى الثقل إلا أن تحرك فلا تعود حروف مد ، أو أن يسبق أي منها أو يتلي بما يضاده منها أو من الحركات – ومادامت هي الأخف فليست هناك من حاجة إلى تخفيفها بالإدغام .

كذلك يتبن أنه لبس هناك مالا يدغم فى مقاربه إلا حروف المد والهمزة والميم(٢). وقد عرفنا خفة حروف المد . والميم مثلها أو تليها فى الحفة(٣). والهمزة ثقبلة ولكنها تخفف بأكثر من وسيلة(٤) ، فلا حاجة بها إلى وسيلة الإدغام .

- وبكسرة نظر أخرى إلى كم حالات جواز إدغام صائر الحروف - أغنى ماعدا الهمزة والألف والميم ، مع إدخال الواو والياء غير المديتين في مقارباتها ، يتبين أن هذه الحالات بلغت ١١٨ ثمانى عشرة ومئة حالة ، إذا وزعناها (رياضياً) نجد أن كل حرف بمكن أن يدغم في أربعة أحرف أو أكثر ، وهذه نسبة كبيرة جداً ، لأن الاحمالات النظرية الرياضية لكل حرف منها هي أن بليه واحد من سبعة وعشرين حرفاً ، فإذا كان يمكن الإدغام في أربعة منها كان هذا (﴿) سُبِع حالات النظرية التركيب . فإذا أخذنا في الحسبان أن تلك الاحمالات النظرية لاتكاد

⁽۱) هي مجرد صوت يمتد في تجويف الجهاز العموتي مع تدخل يسير من اللسان والشفتين أقواه مع الواوثم الياء ثم الألف .

⁽۲) الحروف التى لا تدخم فى مقاربها جمعها الزمخشرى وابن الحاجب فى (ضوى مشفر) وأخرج شارحاهما الواو والياء غير المدينين (شرح المفصل ۱۳۳/۱۰ وشرح الرضى الشافية ٣/٣٣ - ٢٧٠) ولكنى اعتمدت فى ما قلته على أن إدغام الراء والشين فى مقاربهما وقع فعلا فى القراءة واللغة كما أسلفت فى عرض إدغام الحروف فى مقاربا وقع فعلا فى القراءة واللغة كما أسلفت فى عرض إدغام الحروف فى مقارباتها .

 ⁽٣) تم بالتقاء الشفتين أخف التقاء ، و مروو الصوت مع النفن من الأنف - و هي من أشف من الأنف - و هي من أشف الذلاقة .

⁽٤) بين بين ، والإبدال ، والحد-ف .-

تنظبق بكالها إلا في حروف نادرة ، وأن متوسط حالات النوالي بين أي حرف وسائر الحروف لا تكاد تجاوز العشرين ، ظهرت قيمة الإدغام في حالة الحروف المقاربة أكثر ، إذ تبلغ نحو (أ) خُسس حالات التوالى أي ٢٠٪ عشرون بالمثة ، وهي نسبة ذات دلالة جد واضحة على الميل إلى التخفيف وتحققه في العربية .

- ويبقى أن أنبه إلى أنحالات الإدغام بين المتقاربات التى أسلفناها، وإن كان معظمها جوازياً - وهذا أدل ، فإنها مقننة غير متروكة لأهواء الناطقين ، وقد رأينا أن أكثرها مجمع عليه من اللغويين والقراء ، وأسلفنا أن ما انفرد به القراء لا بد أن يكون له أساس صحيح فى اللغة ، لأن هذا ضابطهم .

(ثالثا) - التخفيف بالحذف

والمقصود هو حذف حرف أو أكثر من بعض الكلم تخفيفاً . وفي العربية من هذا ما هو مطرد وما هو كثير .

القياسة. وصوغ المضارع في العربية يتم بزيادة حرف المضارعة قبل الماضي القياسة. وصوغ المضارع في العربية يتم بزيادة حرف المضارعة قبل الماضي مع تغيير في الحركات. وفي صيغة أفعل نحلف الهمزة أيضاً فيقال في مضارع أحسن : محسن لايسؤحسين (۱). وهذا تخفيف واضح أساسه التخلص من اجتماع الهمزين عند إسناد المضارع إلى ضمير المتكلم في نحواً وحسن ، محملوا سائر حالات الإسناد على هذه طرد للباب. وتتضاعف قيمة هذا التخفيف إذا تذكرنا أن صيغة (أفعل) هذه صيغة شائعة جداً في اللغة لايكاد بخلو منها تركيب ، وأن الحذف جار في المشتقات القياسية منها : أسماء الفاعل والمفعول والزمان والمكان ، وفي المصدر الميمي وهذا الحذف قياسي واجب(۱).

⁽١) انظر القراط والتطبيقات عبانة ١٤٠ .

٧ - حدف إحدى التاءين من مضارع صيغ تفعل وتفاعل وتفعلل عندما يكون حرف المضارعة تاء (١) . وذلك في حالة إسناده إلى المخاطب : مفرداً أو مثنى أو جمعاً ، مذكراً أو مؤنثاً ، وكذلك عند إسناده إلى الغائبة أو الغائبتين - أى في ثمانى حالات في كل من الصيغ . وقد أسلفنا أن تكرار الحرف يثقل عليم ، ولا شك أن عبارة وهي تقدم " مثلا أخف من وهي تتقدم " مثلا أخف من وهي تتقدم " وهذا الحذف قياسي جائز ،

٣ - حذف فاء المثال . إذا كان الفعل ثلاثياً مجرداً وأوى الفاء حذفت فاؤه من أمثلة المضارع أيا كان حرف المضارعة أى في حالات الإسناد الأربع عشرة ، ومن الأمر ، ومن المصدر المكسور الفاء . فتقول في وعد يعد ، عد ، عدة . وهذا الحذف قياسي واجب بشروطه (٢) وولا مثل أن يعد أخف من يوعد حيث تجتمع الواو والياء . فيتخلص من اجتمعهما ، ويقتصد في الجهد . وحملت الحالات الأخرى على ما اجتمعت فيه الواو والياء .

٤ - حذف عن المضعف . تحذف عن الماضى المضعف - إذا كان ثلاثياً مجرداً مكسور العن - عند إسناده إلى ضمعر الرفع المتحرك ، وذلك مع نقل حركة عينه إلى الفاء ومع عدم النقل(٢) . وذلك الحذف قياسى جائز فتقول طلبلت أكتب ، أو ظبلت أو ظلمت وذلك الحذف المنتخف من ثقل توالى مثلين وقد علمنا أنهم يستثقلون التضعيف ، فحذف المعد المثلين فيه تخفيف باقتصاد الجهد . ثم إن المضارع والأمر من الماضى اللذى انطبقت عليه شروط جواز الحذف بجور حذف العن (٤) مهما

⁽١) القاعدة من شرح الرضي الشافية ٣ /٢٢٩ - ٢٤٠ ، ٢٠٩٠ . ١٠٠٠

⁽٢) القاعدة من القواعد والتطبيقات ١٤٢ - ١٤٠٠

٣) انظر السابق ٢٩١ - ١٤٨.

⁽ع) بشرط أن تكون مكسورة في المضارع سوالأمر تبع له . أما المضارع الفتوخ الفتوخ المعين أو المضمومة في الملف منه مثلاث قوى النظر القواعد والتطبيقات المعين أو المضمومة من المضمف في الملف منه مثلاث قوى النظر القواعد والتطبيقات المعين المناسبة المناسب

أيضاً _ مع نقل حركتها إلى فاء الكامة _ عند الإسناد إلى نون النسوة فتقول يقررن ، اقررن أو يقرن ، قرن . وهناك صور أخرى من الحذف التخلص من ثقل توالى الأمثالي (١).

(۱) الأفعال التي على صيخ فَكُل وفَعِل وأفعل وافعل وانفعل وانفعل وانفعل واستفعل وستفعل وهي معتلة العين(٣) مثل قال ، باع ، خاف ، أقام ، ابتاع ، انقاد ، استعان — ومضارعها وأمرها — يحذف حرف العلة من كل منها (حرف العلة هنا يعد ساكناً إذا كان حرف مدً) إذا سكن آخرها أيضاً بسبب إسنادها إلى أيّ من ضائر الرفع المتحركة — وهي أربعة ضائر التماني حالات(٤) إسناد ، أوبسبب جزم المضارع ، أوبناء الأمر على السكون — وذلك تخففاً من التقاء الساكنين فيقال: قلت ، بعت ، خفت ، أقت الخ ويقال: يقلن ويبعن ويبعن ويقمن الخ ، ويقال : قلن وبعن وأقمن . وانقدن واستعن والأخذ به أخف قطعاً من أن يقال أقول عن وألمن الخ بوهذا المخذف قياسي واجب، والأخذ به أخف قطعاً من أن يقال أقول عن الصيغ هي أكثر من نصف يتناول جانباً كبيراً من اللغة لأن هذه الصيغ هي أكثر من نصف

⁽١) انظر الأشياء والنظائر (طه سعد) ١/٢٤ ، ٢٦ .

⁽۲) و الكتاب ، ۱۲۲/٤ .

 ⁽٣) المقصود كون عينها أحد حروف العلة مع كون هذا الحرف معلا أيضاً أي لا
 مصححاً مثل عور واستحوذ .

 ⁽٤) هى تاء المتكلم ونا المتكلمين وتاء المخاطب ونون النسوة . وتاء المخاطب ثكون الممفرد
 والجمع مذكراً ومؤنثاً ، وتكون المثنى .

الصيغ الجازية(١) ، ولأن الحذف يقع أيضاً في المضارع والأمر المسندين إلى نون النسوة منها ، ولأن حالات الإسناد التي يقع فيها الحذف هنا هي أغلب حالات الإسناد إلى الضائر (إذ لم يبق إلا الإسناد إلى الضائر (إذ لم يبق إلا الإسناد إلى الضائر الساكنة وهي ثلاثة لحمس حالات)(٢) .

(ب) الأفعال المعتلة اللام من أية صيغة من الصيغ الفعلية (وهي أربعون صيغة) (٣) _ في الماضي أو المضارع أو الأمر _ تحذف لامها إذا أسندت إلى واو الجاعة أو ياء المؤنثة المخاطبة(٤) ؛ تخلصاً من النقاء اللام المعتلة (ومادامت مدأً فهي سكون هنا كما أسلفنا) مع أى من الضمىرين المذكورين (وهما ساكنان أيضاً) . فيقال في رضى ورمى ودعا وأرضى وانتهى وأنجلى واستعلى ونادى وزكرى وتنادى وتزكى واذلولى النخ رضُوا ورمَـوا ودعوا وأرضُوا النخ وهم يرضُون ويرسُون ويدعُون ويسرضُون النح وأنت ترضُن وترمِين وتدعن وتسرضِن . . وتذلو ابن . وتقول لهم ارضُوا وارمُـوا وادعتُوا ، وتقول لها ارضَى وار مى وادعى وأرضِى . . . واذلولى .: وهذا الحذف قياسي واجب والأخذ به أخف قطعاً من أن يقال رضيوا، رميوا، دعووا أو أنتم ترضُوُون أو تدعوُون أو أنت ترضين الخ لتجنب الحركات الثقيلة وللاقتصاد في الجهد ، وهو يتناول تخفيف جانب كبر جداً من ألفاظ اللغة لأنه بمكن أن يدخل أيا من الصيغ الفعلية كلها ــ في الماضي والمضارع والأمر، وذلك عندما تكون لامها معتلة وتسند إلى أى من الضميرين المذكورين .

. (.-) ومن حذف لام الكلمة لالتقاء الساكنين جزم المضارع المعتل

⁽١) لم يبق من الصيغ الكثيرة الاستعال إلا فاعل ، وفعل ، وتفعل ، وتفاعل .

⁽٧) قاعدة هذا الحذف في القواعد والتعلبيقات ١٥٠ – ١٥١ والتفاصيل من الخبرة .

⁽٣) انظر مثلا الاستدراك الزبيدى ٣٨ - ٤٠ .

⁽٤) القاعدة في القواعد والتطبيقات ١٥٠ والتفاصيل من الخبرة .

الآخر – وبناء الأمر فنه – تحذف حرفف العاة مثل لم يسع ولم يدع ولم يدع ولم يدع ولم يرم ، واسع وادع وارم .

(د) من أهم مواضع حذف أحد الساكنين الأنحرى وجود مد فى آخر كلمة وسكون فى أول الكلمة التالية لها فيحذف المد من آخر الأولى مثل دعا العبد ربه ويدعو العبد ربه ، وهو يبغى المهر ، تالوا الفخل ، أطيعا الآب ، أطيعى الزوج . (والحذف هنا من اللفظ لا الحط) . ومن ذلك حذف لام المقصور والمنقوص إذا نونا ولم يكن المنقوص منصوباً نحو هذه عصا وهذا فتى هاد (والحذف في المقصور لفظى) . وكذلك حذف تنوين العلم الموصوف بابن مضافاً إلى علم نحو هذا خالد بن على (١) .

آ - حلف لام كثير من الأسماء التي لامها واو أوياء أوهاء أو حاء - لتخفيفها . قال أبو الهيئم : والعرب تستثقل وقوفاً على الحاء والهاء والواو والياء (يعني تستثقل وقوع هذه الحروف لامات لاسماء فتكون عرضة للوقوف عليها) إذا سكن ما قبلها ، فتحذف هذه الحروف ، وتبني الاسم على حرفين ، كما حذفوا الواو من أب وأخ وغد وهن ، والياء من يد ودم ، والحاء من حر ، والهاء من فوه وشفة وشاة (أصلهما شفهة وشوهة) . فلما حذفوا الهاء من فوه بقيت الواو ساكنة فاستثقلوا وقوفاً عليها فحذفوها ، فبني الاسم فاء وحدها ، فوصلوها بميم ، ليصير حرفين : حرف يبتدأ به فيحرك ، وحرف يسكت عليه فيسكن ، وإنما خصوا الميم بالزيادة (هنا ، لأنها في مكان الواو - وهي شفوية) والميم من حروف الشفتين ينطبقان بها ، (٢) ا ه وكان حقه أن يذكر الحم في استعاليه بالحذف : معرباً بالحركات الظاهرة على الميم ، وكالأسماء الحمية .

- ويمكن أن نضيف إلى ما هنا – مما حذفت لامه تخفيفاً كالذي ذكره

⁽١) قواعد هذه الحالات في القواعد والتطبيقات ١٥١ -- ١٥٢.

⁽۲) لسانه العرب (قوم)

أبو الهييم - مع التعويض عن المحساوف بما هو أخف ؛ الرقة والفئة والمئة ، والقبة (الفحث ؛ قات الأطباق من الكرش) ، والعرة (العصبة من الناس والقطعة من الشيء) ، والعصبة من الناس والقطعة من الشيء) ، واللغة ، والقيضة (نبتة سهلية)، والقلمة (حية)، والحية (كراهة بلله أو بيئة) ، والقلمة (أيضاً) القلموة، والحظة (الحظوة) - وكل أولئك الكلمات بكسر ففتح . والثبة (الجاعة من الناس) ، واللحجة (الزر) ، واللمزة (الحب المعروف) ، والكرة ، والمرة (الحلحال) ، واللغة، واللمزة (دويبة)، والرفة (التين) ، وحصمة العقرب والزنبور (سمهما وضرهما) ، والقيلة (خشبة تنصب وتضرب بأخرى لعبا) (١) .. وكل هذه الكلمات بضم ففتح . ومن هذا القبيل أيضاً كلمات متناثرة اسم ، وابن ، واست ، وسسنة .

- وقد ذكر أبو الهيئم جانباً من وجه الحفة في هذا الحذف ، وهو ثقل الوقوف على هذه الحروف لأنها ضعيفة خفية تحتاج إلى مزيد ضغط عليها عند الوقف حتى تظهر . وهناك جانب آخر هو ثقل الحركات على الواو والياء عند الوصل . وكل ما أضفناه آخره المحذوف واو أو ياء(٢) ما عدا الكلمتين الأخرتين فإن آخرهما المحذوف هاء(٣) ،

فهذه طائفة صالحة من الألفاظ التي خففت بالحذف . وقيمها أنها ترينا جانباً من مهج العرب في هذا التخفيف ، إذ لاشك أن هناك المزيد مي هذا النوع .

٧ - وهناك أيضاً الترخيم في النداء حيث تحذف في نداء الترخيم تاء التأنيث من المختوم بها ، والحرف الأخير مما جاوز حد الثلاثة كيا خال ويانزا ويا يزي ويا خفا (خالد/نزار/يزيد/خفاف) ، فإن تضمن عباوز الثلاثة خسة أحرف فأكثر حذف أيضاً ما قبل الآخر من حرف مد مجاوز الثلاثة خسة أحرف فأكثر حذف أيضاً ما قبل الآخر من حرف مد

⁽١) انظر لسان العرب، وقاج العروسي في تراكيب حدَّ الألفاظ.

⁽٢) كلها واوية ماعدا المئة والرئة والقدة (الحية) والجية .

⁽٣) على الرأى الراجع .

زائد فیقال فی عمران ، وحاد، وحمدون ، ومنصور ، ومسکین (یا عمر، محم ، محم ، مسك ، علی تفاصیل آخری (۱) .

۸ – وهناك تصغیر الرخیم ویكون بتجرید الاسم المراد تصغیره من الزوائد ثم تصغیره بعد ذلك فیقال فی تصغیر حامد ، حمدان ، حمد ، عمود ، أحمد : حمید . ویقال فی تصغیر سوداء سویدة ، وفی نصغیر أسود سوید . وفی تصغیر جعفر جعیفر لأنه لا زوائد فیه (۲) .

وأخيراً هناك منثورات من الحذف التخفيني :

- (۱) كحذف فاء الأفعال أخذ وأكل وأمر (وهى الهمزة) عند صوغ الأمر منها فيقال خذوكل ومر (۳) فى البدء والدرج على السواء إلا أن الأفصح فى الأمر من «أمر» عند الدرج عدم الحذف مثل «وَأَمُر بالمعروف»، وكذلك الحال فى حذف عن الأمر من سأل يقال فى البدء سل، والأكثر فى الدرج الإثبات «وأسأل القرية»(٤)، أما عن رأى فتحذف فى المضارع والأمر على السواء يرى، ره، فإذا عديت رأى بالهمزة حذفت عينها من الماضى والمضارع والأمر وساثر التصرفات(٥) فيقال هو أراه اتباع الحق رشدا. واللهم أرنا الحق حقاً وارزقنا اتباعه.
- (ب) بجوز حذف النون من « من ، عن » عند الألف واللام لالتقاء الساكنين ، وحذفها من « من » أكثر من حذفها من « عن » لأن دخول « من » في الكلام أكثر من دخول « عن » . فيقال م الكذب وم الآن (٦) . وقد حذفوا من « علي » أيضاً فقالوا « علماء بنو

⁽۱) انظر باب الترخيم في شرح الكافية الشافية لابن مالك ١٣٥٠ – ١٣٧٢ (مجلد ٣) مثلا

⁽٢) أنظر السابق ١٩٢٦ – ١٩٢٧ (مجلد ٤) مثلا .

⁽٣) انظر السابق ٢١٦٦ . (٤) انظر لسان العرب (سأل) .

⁽ه) انظر الصحاح واللمان (رأى).

⁽٢) لسان العرب (من) آخر التركيب .

فلان ، يريدون على الماء بنو فلإن (١) . وحذفوا الألف من ما الاستفيهامية إذا دخلت علمها حروف الجر فيقال : علامه، وفيمه، ولمه، وعمه، وحتامه؟ والهاء للوقف. وقد يقال فيم وعلام النح في الوقف . وكذلك إذا أضيفت نحو عجىء م جثت . ومثل م أنت . إلا أن هذه لا يوقف علمها إلا بالهاء: عجىء مه(٢) ؟

(رابعاً) - التخفيف بالزيادة:

تتخذ العربية شي الوسائل لتخفيف الأداء اللغوى سواء أكانت تلك الوسائل حذفاً ، أم إبدالا ، أم مضارعة بمختلف مستوياتها ، أم زيادة . وقد مر بنا كل ذلك ما عدا الزيادة للتخفيف ، وهي تتمثل في همزة الوصل ، وهاء السكت (أي تخفيف بدء نطق الكلام ، ونهاية هذا النطق) .

(همزة الوصل):

من قواعد العربية العامة أنه لايبتدأ بساكن(٣) . وبصرف النظر عن الحلاف النظرى في اختصاص العربية بامتناع البدء بالساكن ، أوعموم ذلك في اللغات الأخرى أيضاً (٤) ، فإن ملاحظة ما يعانيه العربي الذي محاول تعلم لغة أوربية لينطق بكلمة مبدوءة بساكن أو ساكنين ، وكيف يتكيء لذلك على همزة مكسورة يأتى بها من عند نفسه ليستعين على نطق المبدوء بساكن ، وأنه لايتخلص من هذه التكأة إلا بعد طول مران . . إن ملاحظة ذلك تكنى لإثبات صعوبة الابتداء بالساكن وثقله ، وهذا الذي لاحظناه هو الذي دفع بعض الأئمة إلى القول بأن البدء بالساكن متعذر أي مستحيل(٥)، وأن ذلك عام في كل اللغات ، وليس خاصاً بالعربية .

١٦٥ - ١٦٤ /٤ انظر الكتاب ٤/٥/٤ - ١٦٥ (١) انظر الكتاب ٤/٥/٤ - ١٦٥

⁽٣) انظر الكتاب ١٤٤/٤ والحصائص ٢/٨/٢، ١١/١ وشرح الرضى الشافية

⁽ع) انظر المصائص ١/١٠ - ٩١ ، شرخ المفصل ١٣١/٩ ، شرخ الرضى الشافية

⁽ه) كابن يعيش في شرح المفصل ١٣١/٩ إذ قال و إنما هو (أي امتناع البه بالساكن)

وأيا ماكان، فالثقل موجود حقيقة - عند العرب على الأقل ولذالك تجنبوا أن يبدعوا أبئيتهما محروف ساكنة إلا في حالات محدودة ، لضرورة استيفاء تصرف الفعل الثلاثي ، واستيفاء صيغ غيره ، وذلك بالإضافة إلى عشرة أسماء ، وحرف واحد . فلما استشعروا ثقل البدء بالساكن في تلك الحالات المحدودة أضافوا ضغطة النشفس التي يقتضيها تمكين البدء بالساكن ساكناً في صورة همزة وصل (يتوصل بها إلى النطق بالساكن) وذلك تيسيراً للنطق – حتى لايد الناطقون إلى ما يثقل عليهم من البدء بالساكن ، تيسيراً للنطق – حتى لايد النطق إلى ما يثقل عليهم من البدء بالساكن ، وتشريعاً لهذا التيسير ، وضبطاً لحقيقة النطق . وهذه هي حالات البدء بالساكن ، التي خففت بهمزة الوصل :

١ – صيغة الأمر من الأفعال الثلاثية (غير الجوف أو المضعفة) ، لأن الأمر يقتطع من المضارع محذف حرف المضارعة ، فإذا حذف هذا بقيت فاء الفعل ساكنة ، فاجتلبوا همزة الوصل للاعتماد عليها(١) ، مثل انصر ، اسمع ، اضرب ،

٢ - خمس عشرة صيغة فعلية مزيدة أدى إدخال الزوائد فها إلى البدء بالساكن فاجتلبوا همزة الوصل للاعتماد عليها فى بدء نطقها نحو افتتح وانطلق واحمر واستخرج. . (٢) وكذلك الأمر والمصدر من تلك الصيغ مثل افتتح وانطلق وافتتاح وانطلاق .

٣ ــ عشرة أسماء أكثرها حذفت لامها ووضعت في صيغة سكن أولها

⁼ من قبيل الفسرورة وعدم الإمكان» ثم قال و إذ النطق بالساكن متعدّر » (ص١٣٢) . وقائل الوضى في شرح الشافية ٢/١٥٢ : و الأكثرون على أن الابتداء بالساكن متعدّر » ثم قائل ووالغاهر أنه مستحيل و لا بد من الابتداء متحرك » .

⁽۱) انظر شرح المفسل ۹/۱۳۹٪ وعلل إسكان نا يعد حرف المضاوعة بمنع توالى أربيع حركات وأنه الوحيد الذي يصلح إسكانه

⁽٢) في الكتاب ٤/٤٠ أو ١٤٠ أو ١٤٠ أو ١٤٠ أو المنظم وأسائرها في الاستدراك الزبيدي ٢٩ - ٣٠ وباللها الحار ، اعشوشب ، الجلوذ ، اهبيخ ، اعشوجج ، الحو نصل ، اقعنسس ، المنو قيه الله المنو أبيها أو المنافي شرح المفصل ، المنوف المنوف أو المنافي شرح المفصل ، ١٣٥/ .

فاجتلبت لها الهمزة . وهي ابن واثنان وامرؤ ومؤنثاتها واست واسم وابمن الله وابم الله(۱) .

ثم كان من أحكام العربية أن تحذف همزة الوصل هذه من النطق إن وقعت في غير بدئه — استغناء عنها — إن كان ما قبلها متحركاً نحو له اسمع وانتبه ، لابنك حق ، وتخلصا من التقاء الساكنين إن كان ما قبلها ساكناً نحو أحبوا العلم وابغوا از دياده يأتكم الخير . فهي وسيلة تخفيف في مجيئها وحذفها .

(هاء الوقف):

الوقف - أى السكوت بعد نطق شيء من الكلام - موضع استراحة (٢)، إذ يكون عادة لنفاد النفس أو قرب نفاده . وأكثر ما يوافق هذه الحالة من أصوات الكلام هو الهاء ، لأنها لا نفسس ١٤(٣) فحسب . والمتكلم يحتاج - عند الوقف - أن نخرج ما بتى من نسفسه قبل أن يستمد هواء جديداً ، فإذا أخرج هذا الباقى من نسفسه فى صورة هاء ساكنة يكون قد حقق حاجته الضرورية مع تحقيق غايات لغوية بهذه الهاء .

ومن أهم هذه الغايات اللغوية لزيادة هاء السكت بيان حركة الموقوف عليه(٤) — أى مع الراحة المتمثلة فى ترك التحرز والتحفظ البالغين إذا أريد بيان الحركة بدون الهاء .

ثم إن هذه الهاء تزاد جوازاً عند الوقف على المتحرك من المبنيات العريقة
 فى البناء :

⁽١) انظر شرح المفصل ١٣١/٩ وسائرها ابنة ، ابنم ، اثنتان ، امرأة .

⁽٢) انظر مثلا شرح الرضى الشافية ٢/٠٠٠ .

⁽٣) قال الحليل عن الماء: و إنما هي نفس لااعتياس فيها ۽ ا ه العين (درويش) ١/١٦.

⁽٤) انظر شرح المفصل ٩/٠٤:

- (١) كالحروف إنه، لكنه، ليته، لعله، ثمه الخ.
- (ب) والضائر هوه ، هيه ، مُنسه ، ضربتكه ، اكتبنه، غلاميه الخ ،
 - (ح) أسماء الاستفهام كيفه ؟ أينه ؟
- (د) ماحذف آخره من الأفعال المعتلة الآخر للجزم أو للبناء لم نخشه، لم يدعه، لم يرمه. وكذلك اخشه، ادعه، ارمه.
- ــ فإذا بنى الفعل من هذا النوع على حرف واحد وجبت زيادة هذه الهاء نحو لم يقه ، لم يعه ، قه ، عه .
 - ـ كما تزاد جوازاً فى آخر المنهى بحرف مد من المبنيات :
 - (ا) كأسماء الإشارة ذاه، مناه، هؤلاه.
 - (ب) وكمد الندبة وازيداه ، واغلامهوه ، وا انقطاع ظهريه .
- (ح) وعند حذف ألف ما الاستفهامية عندما تكون مضافاً إليها اسم مثل مجيء مه ؟ مثل مه ؟ . والهاء في هذه لازمة لأن المضاف هنا صالح للاستقلال ، وعندما تكون مجرورة مثل إلامه ؟ علامه ؟ حتامه ؟ فيمه ؟ لمه ؟ وإلحاق الهاء هنا جائز فحسب .
- وتمتنع هاء السكت بعد حركة الإعراب ، والبناء المشابه للإعراب كالفعل الماضي والمنادي واسم لا المبنيين(١) .

⁽۱) لكل تلك التفاصيل انظر الكتاب ١٤٤/٤ ، ١٦٣ ، وشرح المفصل ٩/٥٤ - ٤٨ - وشرح المفصل ٩/٥٤ - ٤٨ - وشرح الرضي الشافية ١٩٩٧/٤ ...

الصورة الخامسة ليحتن التأليف الحركات من تأليف الحركات

والمقصود هنا هو الحركات القصيرة . الفتحة والضمة والكسرة مع التنسيق بينها وبين السكون . وقد أسلفنا أن مراعاة الحفة في نظام الحركات والسكتات في العربية قد ذكرها الفارابي وابن سنان على أنها من خصائص العربية (1) ، وأن ابن فارس قد ذكر من هذه الحصائص منعهم الجمع بين الساكنين (2) . وسنفصل أكثر ذلك بعض التفصيل ،

ا منع توالى الحركات . مما النزمه العرب فى بناء لغتهم أن يراوحوا بين الحركات والسكنات فى بناء الألفاظ ، «فبنوا كلامهم على منحرك وساكن ومتحركين وساكن ، ولم يجمعوا بين ساكنين فى حشو الكلمة ولا فى حشو بيت ، ولابين أربعة أحرف متحركة »(٣) قال سيبويه : اليس حرف (يعنى كلمة) فى الكلام تتوالى فيه أربع متحركات» (٤) وقد ذكر ديبويه بعض الكلات التي بدا أنه توالى فيها أربع متحركات مثل عليط وعُجابط ودُودم وبين أنها كلها جاءت أيضاً على وزن فعائل ثم حذفت منها الألف ، ومثلها جائل ثم حذفت منها ألف الجنادل وأما عَرَنْسُن ، وعَرَنْسَقُسطان (٥) .

⁽١) انظر ديوان الأدب ٧٢/١ وسر الفصاحة ٥٠ .

⁽۲) انظر الصاحبي (صقر) ۲۰ .

⁽٣) هذا كلام قطرب. انظر الإيضاح في علل النحو للزجاجي ٧١ ،

⁽ع) الكتاب (هارون) ٤/ ٢٨٩ .

⁽ع) انظر الموضع السابق. وكلمة علبط وأختاها معناهن اللبن الحائر ، والدودم شي علام عنوج من السر، والعرتن والعرقصان نبتان. والجنال الأرض فيها حجارة.

وهناك كلمات أخرى من هذا الباب الهدب بدأ والعنلط (هما اللبن الحائر) والخُدُرُ (البرّاق) والزُّمَلق (من بريق قبل أن يفضى) والحدكة (العين) وكلها بضم ففتح فكسر محذوفة من ُفعا لل وكلها بن عشرين وكلها من ُفعا لل وكلها بالم عشرين وكلها وصل إلى هذه الصورة بحذف حرف مد أو غيره على ما سبق .

- ولاشك أن توالى أربع حركات فيه ثقل من إطالة الكلمة (لأن الحركة صوت بحسب حرفاً أيضاً) فكأن الكلمة حينئذ مكونة من ثمانية حروف، ثم إن الكلمة حينئذ تكون مكونة من أربعة مقاطع متساوية النوع والطول وهذا فيه رتابة وثقل من حيث إن الحركة الطويلة (حرف المد) يربح أكثر من الحركة القصيرة لأنه ليس فيها من الحجر مثل ما في القصيرة.
- وقد بلغ من حرص العرب على تجنب ثقل توالى الحركات الأربع هذا في الكلمة الواحدة ، كما يقع عند إسناد الفعل الصحيح إلى ضمير الرفع المتحرك مثل ملكت، إذ يسكنون آخر الفعل حينئذ. وهذه مقولة مشهورة(١).
- والخلاصة أن هذا النوع من تخفيف الحركات بمنع توالى أربع منها في كلمة واحدة ملتزم ومتحقق في اللغة تماماً .

٢ - منع التقاء الساكنين.

وهذا أيضاً من المقولات المقررة في العربية. قال سيبويه: «لم يكن ليلتقي ساكنان »(٢). ولا يغتفر التقاء الساكنين على أية صورة في الكلام المفرد أو المركب إلا في حالات معينة محدودة (٣). ولتوضيح ذلك الثقل نقول إن الطبع العربي لا يقبل الابتداء بالساكن (٤)، وإذا جاء ما أوله

⁽۱) أنظر الجمائص ۱/۳۲۰ – ۳۲۱ .

⁽۲) انظر الكتاب (هارون) ١٥٢/٤.

⁽٣) أنظر مثلاً شرح الرضى الشافية ٢١٠/٢.

⁽٤) انظر الحصائص ١/٠٩- ١٩٠٩ الرضى الشافية ٢/٠٥١ – ٢٥١.

ماكن فإنهم لابد النطقها بدءاً الوصل (١) . والناطق إذا نطق حرفاً ساكناً فإنه يكون بالانهاء من نطقه ألوصل (١) . والناطق إذا نطق حرفاً ساكناً فإنه يكون بالانهاء من نطقه في حال تماثل حال الوقف ، فإذا جاء بعد هذا الساكن ساكن آخر احتيج للنطق به إلى حركة يبدأ بها ، ولأنه ليست هناك حينئذ حركة فإنه يتعذر أو يتعسر عليهم النطق . ووجه اعتداد هذا ـ أعنى منع التقاء الساكنين ـ شيئاً ممدوحاً هو حرص العرب على تجنب كل ما يستشعر ثقله في لغهم .

وموضوع التقاء الساكنين من الموضوعات التي فصلت في كتب الصرف فنحيل علمها (٢) .

٣ - منع توالى الحركات الثقيلة . والفتح أخف الحركات ، والكسر ثقيل بالنسبة له ، والضم أثقل من الكسر ، والساكن أخف من المتحو له (٣٠٠) . ومن هنا كان مثال فعل بفتح فسكون وأعدل الأبنية » وأخفها وحتى كثر وشاع وانتشر»(٤) . ثم كان من حرص العرب على خفة ألفاظهم أن تجنبوا - في أصول أبنيتهم أن يبنوا أسماء تلى الضمة فيها الكسرة أو العكس والاستثقال الحروج من ثقيل إلى ثقيل مخالفه . فأما في نحو عُسنتي وإبل فماثل الثقيلين خفف شيئا ، والحروج من الكسرة إلى الضمة أثقل من العكس الثقيلين خفف شيئا ، والحروج من الكسرة إلى الضمة أثقل من العكس الأنه خروج من ثقيل إلى أثقل منه ، فلذلك لم يأت فعك لا في الأسماء ولا في الأقعال ، إلا في الحبيك إن ثبت . وبحوز ذلك إذا كان إحدى الحركتين غير لازمة نحو يضربُ ، و لينتقل . وأما أ فعل فلما كان ثقله أهون قليلا جاء في الفعل المبني المفعول ، وجنوز ذلك لعروضه لكونه فرح المبنى الفاعل المبني المفعول ، وجنوز ذلك لعروضه لكونه فرح المبنى الفاعل ، به ها المناه ال

⁽۱) انظر شرح الوضى ۲/۰۰۲ – ۲۵۱

⁽۲) انظر مثلا شرح الرضى الشافية ۲/۰۲۲ ، والقواعد والتعلبيقات الشيخ شبانه ١٤٨ – المردد و التعلبيقات الشيخ شبانه ١٤٨ – المردد و الكتاب (هارون) ه/ ۲۱۱ حيث مواضع معالجة التقاء الساكنين في الكتاب .

⁽٣) انظر الأقصى القريب في علم البيان لهمد بن عمد التنوخي - باب مخارج الخروه، -

⁽ع) انظر المسائس ١/٩ه ، ٢٠.

^{· 17 - 10/1} with (a)

وقد علل ابن جنى جواز فتج عين فُعُلات (بضمتين) و فعِلات (بكسرتين) نحو غرفات وكِسِرات، وكذلك جواز سكون تلك العين، بأن هذا وذلك هرب من ثقل توالى الضمتين والكسرتين(١) . كما علل لامتناع بناء الصيغة الرباعية فِعُللُل (بكسر فسكون فضم) باستكراههم الحروج من كسر إلى ضم ، وإن كان بينهما حاجز لأن سكونه جعله حاجزاً ضعيفاً(٢) .

٤ - تخفیف الحرکات بتقریب بعضها من بعض ، وبالتناسب بینها وبین الحروف ،

وهذا نهج للعربية تبرز شواهدُه لدينا في صور محددة : الإمالة : مسوغاتها وموانعها ، الإتباع في الحركات ، تفخيم حركات الحروف المفخمة (المستعلية) وترقيق حركات غيرها ، فتح عين المضارع الحلقي العين أو اللام . وهذا حديث عن كل منها .

الإمسالة:

« وهي أن تذهب بالفتحة إلى جهة الكسرة ، فإن كان بعدها ألف فهبت إلى جهة الياء كالفتى ، وإلا فالممال الفتحة وحدها كنعمة . ، ، (٣) وهذه وسيلة أخرى للتخفيف بتقريب الحركات بعضها من بعض ، بحيث لا يكون الانتقال من حركة إلى تاليها حاداً فيثقل . قال سيبويه في بيان سبب الإمالة : « فالألف تمال إذا كان بعدها حرف مكسور . . . وإنما أما لوها للكسرة التي بعدها ، أرادوا أن يقربوها منها ، كما قربوا في الإدغام (يعني المضارعة) الصاد من الزاى حين قالوا « صدر» فجعلوها بين الزاى

⁽١) انظر الحصائص ١/٩٥.

⁽٢) أنظر الحسائس ١/٨٠.

⁽٣) أوضح الممالك (محيى الدين) ٤/٤٥٣.

والصاد، فقربها من الزاى والصاد التماس الخفة، لأن الصاد قريبة من الدال ه فقربها من أشبه الحروف من موضعها بالدال . وبيان ذلك في الإدغام ، فكما يريد في الإدغام أن يرفع لسانه من موضع واحد ، كذلك يقرب الحرف إلى الحرف قدر ذلك ، فالألف قد تشبه الياء ، فأرادوا أن يقربوها مها ه(١) وقد كرر بيان وجه التخفيف في الإمالة في حالات أخرى(٢) . وعبر الزعشري عن وجه التخفيف بتجانس الصوت (٣) ، وعبر ابن الحاجب بالمناسبة يعني بين الفتحة والألف من ناحية وبين الكسرة والياء من ناحية أخرى (٤) . وعبدارة ابن يعيش : « الغرض من الإمالة تقريب الأصوات بعضها من بعض لضرب من التشاكل فقربوا الألف من الياء لأن الألف تطلب من الفم أعلاه ، والكسرة تطلب أسسفله وأدناه فتنافرا ، ولما تنافرا أجنحت الفتحة نحو الكسرة ، والألف نحو الياء ، فصسار الصوت بين بين ، فاعتدل الأمر بيهما ، وزال الاستثقال الحاصل بالتنافر » (٥) أ ه .

ويلفت النظر ذلك الربط بين المضارعة والإمالة والإدغام – كما هو واضح في كلام سيبويه ، وقد تبعه الآخرون فيه (٦) ، لأنها كلها من وسائل التخفيف .

والإمالة جوازية ليس فها حالات واجبة (٧).

حالات الإمالة:

أجمل الزمخشرى حالات الإمالة في قوله: « وسبب ذلك (يعني الإمالة)

⁽۱) الكتاب ٤/١١٧ (١) نفسه .

⁽٣) انظر شرح المقصل ٩/٣٥.

⁽٤) انظر شرح الرضى الشافية ٢/٤ .

⁽٥) شرح المفصل ١٠/١٥ ، ٥٥ باختيار .

[.] ۵۰ – ۲/۱۰ مسفن (۲)

⁽٧) انظر شرح المفصل ١٠/١٥ - ٥٥ وشرخ الرضى الشافية ١٧/٠.

أَن تقع بقرب الألف كسرة أو ياء ، أو تكون هي منقلبة عن مكسور أو ياء أو صائرة ياء في موضع ١(١) و مكن تفصيلها بما يلي :

بجوز إمالة الفتحة والألف في الحالات الآتية :

إذا سُبقت الألف بكسرة غبل الحرف الذي هي فيه مباشرة مثل كتاب ، ورجال ، وعبادة وإفادة وتجارة وابتعاث وانفتاح ، أو مع فاصل مثل شملال ومنحار واستفتاح وإنا ومنا . (وتجوز بقلة إذا كان الفاصل بين الكسرة وحرف الألف هاء متحركة غسير مضمومة مثل يريد أن ينزعها ويضربها)(٢) .

٢. — إذا تلت الألف كسرة نحو عالم ، وسنابل ، و منازل ، ومسجامل النخ . . (٣) .

(ثم إنهم أجروا المنفصل – من الكسرة والألف – مجرى المتصل ، والعارض مجرى الأصلى فأمالوا الألف التي سبقها كسرة من كلمة أخرى غير مستقلة مثل بنا ومنا ومنها أو مستقلة نحو لزيد مال وبعبد الله ، وأمالوا ما تلها كسرة من كلمة أخرى مثل ثلثا درهم وغلاما بشر ، أو كسرة عارضة نحو على بابه ومن ماله (٤) ، وأمالوا ألف التنوين نجو درست علماً ورأيت زيداً) (٥) .

٣ ــ إذا سبقت الألف بياء: مباشرة نحو بَيــان و سَيــال (شجر) ، وبيــاع وزيات ، وارتياح وابنياع ، والهيار الخ ، أو بفاصل والياء ساكنة عن فريات ، وارتياح وابنياع ، والهيار الخ ، أو بفاصل والياء ساكنة خو شيبان وعيان ، (أو متحركة ولكن الإمالة حينئذ ضعيفة نحو الحيوان والحيدان) (١) .

⁽١) شرح المفصل ٩/٥٥.

⁽۲) نفسه ۹/٥٥ – ٥٧ وشرح الرضى الشافية ۴/۴ نا ٢٠٠٠

⁽٣) شرح المفعمل ٩/٥٥ - ٥٠ . وشراح الرضي الشافية ٢/٧ . . .

^{﴿ ﴿ ﴾} انظر شرح الرضى الشافية ٣ /٦ - ٧ ، وشرح الجفيسل ٩ /٧٩.

⁽١) شرح المفسل ٩ / ٥ و شرح الرَّ نبي الشافية ٢ / ١٠ .

- وقد أمالوا الألف إذا كان قبلها في الكلمة ألف ممالة لتناسها . فيمال الألف الأخرة في رأيت عمادا ، وحسبت حسابا ، وهذا مغزانا .
 قال ابن يعيش : ووالغرض من ذلك تناسب الأصوات وتقارب أجرامها ه (١) .
- شم إنهم أمالوا الألف إذا كانت عيناً لفعل منقلبة فيه عن مكسور نحو خاف وطاب ، أو لاسم وهي منقلبة عن ياء نحو ناب وعاب ، أو كانت لا ما لفعل مطلقاً نحو رمى وسعى ودعا ، أو لاسم وهي منقلبة عن ياء نحو الفتى والرحى ، أو كانت رابعة فأكثر مطلقاً نحو أغزى ، وادعى ، و مَغْزَى وملهى (٢) .

- وفي إطار الغرض من الإمالة - وهو تقريب الحروف المتجاورة بعضها من بعض في النطق لتخفيفه - فإن حروف الاستعلاء (خص ضغط قظ) تمنع الإمالة إذا وليت الألف - قبلها أو بعدها - نحو صاعد وعاصم وضامن وعاضد . . أو وقعت بعدها محرف أو حرفين كناشص ومفاريص وعارض ومعاريض . . . قال ابن يعيش معللاً : و الألف إذا خرجت من موضعها اعتابت إلى الحنك الأعلى ، فإذا كانت مع هذه الحروف المستعلية غلبت عليها - كما غلبت الكسرة والياء عليها (عند عدم حروف الاستعلاء) ، إذ معنى الإمالة أن يقرب الحرف عمر ذلك مما يشاكله من كسرة أو ياء ، فإذا كان الذي يشاكل الحرف غير ذلك أملته بالحرف إليه . وهذه الحروف (المستعلية) منفتحة المخارج (ينفتح أملته بالحرف إليه . وهذه الحروف (المستعلية) منفتحة المخارج (ينفتح لها الفم لأنها مفخمة) ، فلذلك وجب الفتح معها ، ورفضت الإمالة هنا من حيث اجتلبت في ما تقدم (٣) وهذا المنع مشروط بألا تسبق

⁽Y) انظر شرح المفصل ٩/٨ه - ٩٩ .

 ⁽۲) نفسه ۱۵ – ۱۵ و أخرت هذه المجموعة وأجملها ، لأن غرض تقريب الحركات
 المتجاورة بعضها من بعض غير ظاهر .

۳) شرح المفصل ۹/۹۰.

هذه الحروف وهي مكسورة أو ساكنة بعد كسر ، وإلا أوهى الكسر استعلاءها، وجازت الإمالة في نحو صعاب ومضباح وطبلاب ومطعام (١)

والراء غير المكسورة تمنع الإمالة في مثل راشد وهذا حارك ، والمكسورة ترجع الإمالة حتى مع وجود حرف الاستعلاء أو وجود غير المكسورة فيجوز إمالة طارد وغارم ومن قرارك . وذلك أن التكرير الذي هو صفة الراء الأساسية يضاعف قوة حركتها(٢) .

إمالة الفتحة وحدها:

انصبت القواعد السابقة على الألف وماعـُـد فتحة قبلها . أما الفتحة وحدها ، فقد قال ابن يعيش : « اعلم أن الفتحة قد تمال كما تمال الأنف ، لأن الغرض من الإمالة مشاكلة الأصوات وتقريب بعضها من بعض ، و ذلك موجود في الحركة كما هو موجود في الحرف ، لأن الفتحة من الألف . . . فكل ما يوجب (يعني بجنز) إمالة الألف يوجب (أي بجنز) إمالة الحركة التي هي الفتحة ، وما عنع إمالة الألف عنع إمالة الفتحة ١ (٣) . و حدد ابن هشام حالات إمالة الفتحة بوقوعها قبل حرف من ثلاثة : الألف وقد مضت . . . ، والثانى: الراء بشرط كونها مكسورة ، وكون الفتحة فى غير ياء ، وكونهما متصلتين نحور « من الكسّر »، أو منفصلتين بساكن غير ياء نحو من عمرو. مخلاف نحو أعوذ بالله من الغيسَر، ومن قبح السُّيسَر، ومن غبرك . قال : « واشراط الناظم تطرف الراء مردود بنص سيبويه على إمالهم فتحة الطاء من قولك رأيت خبطرياح». والثالث: هاء التأنيث. وإنما يكون هذا في الوقف خاصة كرحمة ونعمة ، لأنهم شهوا هاء التأنيث بألفه ، لاتفاقهما في المخرج ، والمعنى ، والزيادة ، والتطرف ، والاختصاص بالأسماء ١(٤) اه . ولكن هسذا الإطلاق لإمالة الفتحة قبل هاء التأنيث فصَّله القراء ممثلن في الكسائي بأن ما قبل هاء التأنيث تمال فتحته في خمسة

[.] ١١/٩ نفسه ٩/١٦ . (١) نفسه ٩/١٦ .

⁽٣) انظر شرح المفصل ٩/ ٢٤.

^(؛) أوضح المسالك (محيى الدين) ٤ / ٣٥٩ — ٣٦٠ .

عشر حرفاً فقط مجمعها قولك (فجئت زينب لذود شمس) فالفاء كخليفة ورأفة ، والجيم كوليجة و لجيّة ، والثاء كثلاثة وخبيثة ، والناء كبغتة والميتة ، والزاى كبارزة وأعزة ، والياء كبخشية وجرية ، والنون كسنة وجنة ، والباء كحبة والتوبة ، واللام كلييلة و أليّة ، والذال كلينة والموقوذة ، والواو كقسوة والمرْوة ، والدال كبلدة وعدة ، والشين كالفاحشة وعيشة ، والهيم كرحمة ونعمة ، والسين كالحامسة وخسة » . ثم قال : « وتفتح مطلقا (أى لاتمال) بعد عشرة أحرف وهي حروف الاستعلاء (خص ضغط قظ) والحاء والألف (أى إذا لم يتوفر لها سبب إمالة) والعين ، والأربعة الباقية وهي حروف (أكهر) إن كان قبل كل مها ياء ساكنة أو كسرة متصلة أو منفصلة بساكن أميلت ، وإلا فتحت» (١) .

THE CONTROL OF THE PROPERTY OF

وبعد فإن أثر الإمالة فى تخفيف النطق بتقريب الحركات بعضها من بعض ينبغى أن يقوم فى ضوء كثرة الصيغ التى عكن أن تدخلها الإمالة ، وفى ضوء كثرة جريان هذه الصيغ فى الاستعال اللغوى أيضاً . وقد ذكرنا بعضاً من هذه الصيغ فى الحالات الأربع الأولى من حالات جواز إمالة الفتحة والألف ، وهى صيغ كثيرة الجريان لأن كثيراً منها مصادر وجموع ومشتقات قياسية . وأما بالنسبة لإمالة الفتحة فقط ، فهى وإن كانت لم تشترط فى الحمسة عشر حرفاً وجود الكسر أو الياء ـ أى أن التناسب قد لا يكون هو هدف الإمالة هنا ، إلا أن فيها تخفيفاً من جانب آخر ، وهو مناسبة الإمالة لانتهاء الكلام بالهاء ، وهى من حيث الكثرة تشمل كل المؤنثات بالتاء المسبوقة بأى من الحروف الحمسة عشر ـ وهذا كم كبير .

ومن تقريب الحركات الذي يشبه الإمالة :

⁽١) الكسر لمناسبة الكسرة والياء في صيغتى ُ فعول ومفعول . قال سيبويه : « وقد يكسرون أول الحروف لما بعده من الكسرة والياء ، وهي

⁽١) الإتقان النوع ٣٠ (١/ ٩٣ في الطبعة غير المحققة) .

لغة جيدة. وذلك قول بعضهم ثدي وحقي ، وعصي ، وجي ا(١) الحلمات وبابها(٢) مضموم فالحرف الأول في كل من هذه الكلمات وبابها(٢) مضموم يجوز كسره لمناسبة كسر تاليه . أما هذا التالى فهو مكسور ضرووة لمناسبة الياء بعده . ثم ذكر سيبويه ما جاء من صيغة مفعول شبها بهذا من قول الشاعر : أنا الليث معديا على وعاديا . وقولهم في الأرض يسنوها المطر مسنية ، ومرضي عنه (أصله الواو من الرضوان) . والمقصود هنا كسر ما قبل الياء لمناسبها . وقد جاء على الأصل والمقصود هنا كسر ما قبل الياء لمناسبها . وقد جاء على الأصل مرضو (٣) . ثم أقول : والأمر كذلك في الكسر قبل الياء في الجمع على أفعل أن أن منهما منهيا بواو قلبت ياء نحو أدل جمع دكو (أصلها أدلو) ، ونحو مخرجي بواو قلبت ياء نحو أدل جمع دكو (أصلها أدلو) ، ونحو مخرجي وشاهدي ومبعوثي (أصلهن في الرفع مخرجوي وشاهدي ومبعوثي (أصلهن في الرفع مخرجوي وشاهدي ومبعوثي النامة الى كانت قبل الواو تقلب كسرة لتناسب الياء(ه) .

(ب) كسر هاء الضمير إذا سبقها كسرة أوياء . بعد أن ذكر سيبويه أن هاء الضمير (في إنه مثلا) أصلها الضم وبعدها الواو . « لأنها في الكلام كله هكذا » . قال : « فالهاء تكسر إذا كان قبلها ياء أو كسرة ، لأنها خفية كما أن الياء خفية . . . وهي من موضع الألف ، وهي أشبه الحروف بالياء . فكما أمالوا الألف في مواضع استخفافاً ، كذلك كسروا هذه الهاء ، وقلبوا الواوياء ، لأنه لاتثبت واو ساكنة وقبلها كسرة . فالكسرة ههنا كالإمالة في

⁽١) الكتاب ٤/٤٨٧ - ١٠٨٠

⁽٢) سيخة فعول تأتى جمعاً كعصى ودلى ، ومصدراً كعنى وعسى . فهذان هما البابان 🚅

⁽۳) الكتاب ٤/ ۳۸۹ – وقد اختلف في إعلال اسم المفعول من فعل الذي لامه و او فإذا كان مكسور العين كرضي فإعلاله و اجم ، و إذا كان مفتوسها فتصحيحه راجم . انظر القواهد والمتطبيقات ٢١ - ٢٢

⁽٤) الكتاب ٤/٢٨٢ .

⁽۵) الجزئية الحاسة مجمع المذكر من كتاب القواعد والتطبيقات ۵۵.

الألف لكسرة ما قبلها وما بعدها ١٥). وذلك مثل به ، فيه ، بهم ، فيهم ، فيهم ، عليهم . وهناك من قال لا مهرم ، بكسر الهاء . ثم ذكر سيبويه أن أهل الحجاز يأتون بها على الأصل مضمومة وبعدها واو (٢) . والذي بهمنا أن كسر الضمير هنا لمناسبة الكسر أو الياء قبله هر الأقوى والأجرى ، وليس لهجة ضعيفة .

الإتباع في الحركات:

ومعناه تحريك الحرف بمثل حركة حرف آخر تبعاً له . وله صور مطردة منها :

- ضم همزة الوصل تبعاً لضم الحرف الثالث في الكلمة ، وذلك في الأمر من كل فعل ثلاثي من باب نصر : أكتب أخرج . وفي المبي المفعول من كل فعل ماض مبدوء جمزة وصل وذلك إحدى عشرة صيغة (٣) مثل أحتقر ، واحريجم واستضعف أنقطع به ، واقعنسس واجلوذ الخ . قال الرضى : (وإذا جاءت (من هذا النوع) هزة مضمومة قبل ضمة مشمة (كسرا) كما في اختير وانقيد أشمت ضمها أيضاً كسرة (٤) . وهذا الإتباع هو الراجح المشهور . وغيره ضعيف غير منشهور (٥) .

- كسر فاء صيغة فعيل الحلقية العين اسمية أولَّفِعلية ، وكذلك فاء صيغة فعيل الحلقية العين إتباعاً لكسر العين فهما نحو شهيد ، و فخيد ، ورجل محيطا ، ونحيف ورغيف ، فيجوز فها جميعها

⁽۱) الكتاب ١٩٥/٤ .

سفن (۲)

[&]quot; (٣) أنظر الكتاب ١٤٥ – ١٤٦ وشرح الرضى الشافية ١١٥٣ ، ٢٦٠

⁽ع) شرح الشافية ٢/٥٢١ ، وما بين الأقواس إضافة لبيان المراد .

⁽ه) قال الرضى: «وقد تكسر همزة الوصل قبل الفسمة نحو انصر ، اقتدر عليه . وليسى بمشهور » (نفسه) .

كسر الفاء إتباعاً ، وهذا وإن كان أصله لهجة لنميم إلا أنه شاع وقوى حتى حكموا باطراد جوازه (١) .

_ إتباع حركة عبن المفرد لحركة فائه عند جمعه جمع مؤنث سالما إذا كان هذا المفرد اسماً ثلاثياً ساكن العبن غير معتلها ولامدغمها فيقال فى سجدة ودعد سجدات ودعدات، وفى خطوة و جمل خطوات وجُمسُل خطوات وجُمسُل خطوات الفاء ومكسورها فتح العين وإسكانها أيضاً (٢) .

- وهناك - إلى ذلك - إتباع الحركات في الكلمات المتجاورة كقراءتى و الحمد لله ، بضم الدال واللام ، وبكسرهما (٣) - وهو باب برأسه - ومن صوره الإتباع في مثل لا قل انظر » بضم اللام من أجل الظاء ، وقالتُ اخرُج » بضم التاء للراء ، لا وعذاب اركض » بضم نونالتنوين من أجل الكاف (٤) . . ومنثورات كثرة (٥) ،

- والحفة في الإتباع تتمثل في استمرار مواضع أداء الحركة في الفم على هيئة واحدة في الحرفين ، وتجنب الانتقال من هيئة إلى أخرى .

فتح عين المضارع إذا كانت هي أو لامه حلقية :

وذلك من تناسب الحركة مع الحرف. فقد غلب مجىء مضارع (فعـَـل)

⁽۱) الحكم باطراده في شرح الرضي ۱ / ۰ ٤ .

 ⁽۲) انظر الکتاب ۳۹۷/۳ ، ۳۹۵ – ۸۱ و أضح المسالك ۳۰۳/ – ۳۰۰ وشرح
 أبن عقيل ۱۱۱/ وفى كليما تصريح بأن هذا إتباع .

⁽٣) انظر مثلا معجم القراءات القرآنية ١/٥ .

⁽٤) انظر في الآيات الثلاث الكتاب ١٥٢/٤ – ١٥٣ وهن بالترتيب من س يونس ١٠١ عيوسف ٣١ ، ص ٤١ – ١٠١ وضبط كلمة «عذاب» في الآية بكسرتين في المسمعف وفي طبعة الكتاب بضمتين .

⁽a) مثل منتن (بكسر الأول والثالث) أجوءك، أنبئك (بضم الباء)، إحب (بكسر الممائص الممزة) (الكتاب ١٠٩/٤)، اليسروع (بالضم) (نفسه ١٠٥/٤)، وانظر الحصائص الممزة) (الكتاب ١٠٩/٤)، وانظر المصائص ١٤٣/٢ وشرح الرضى الشافية ١/١٤، والأشباء والنظائر (طه سعد) ١٧/١ – ١٧.

المفتوح العين في الماضى مفتوحها في المضارع أيضاً إذا كانت عينه أو لامه حرف حلق كمضارع قرأ ، جبه ، قلع ، ذبيح ، دمغ ، رضح ، سأل بهر ، بعث ، بحث ، نغر ، فخر وذلك لكون الفتح مناسباً لحروف الحلق — لأن الفتحة من الألف ، والألف أقرب إلى حروف الحلق (يقصد أن صلور زميرها من الحنجرة وجريانه في هواء الحلق والفم دون تدخل كبير من اللسان جعلها كأنها حلقية) ، ولأن الفتحة خفيفة فتخفف ثقل حروف الحلق(١) .

ثناسب صفات الحركات والحروف:

التناسب بن صفة الحرف وصفة حركته طويلة أو قصرة نخزل عدد هيئات أعضاء النطق ، وبجنب كلفة أداء الهيئات المتتابعة متضادة كالانتقال من حرف مفخم غليظ الصوت مثلا إلى حركة مرققة هي حركته ، أوالعكس. وتلك ظاهرة التفخم .

تفخيم الحركات وترقيقها:

والتفخيم هو غلظ أو سمن يدخل على صوت الحرف فيمتلى الفيم بصداه (٢) . بصداه . والترقيق نحول يدخل على صوت الحرف فلا يمتلى الفيم بصداه (٢) . والمحروف المفخمة هي حروف الاستعلاء (خص ضغط قظ) ، والراء إذا كانت مفتوحة أو مضمومة ، أو كانت ساكنة بعد فتح أو ضم ، واللام في لفظ الجلالة بعد فتح أو ضم (٣) كذلك .

⁽۱) الظاهرة والتعليل في شرح المفصل ۱۵۳/۷ وشرح الرضى ۱۱۷/۱ – ۱۲۳ ، وفي من ۱۱۷/۱ منه ما يفهم جواز تغيير حركة عين المضارع الحلقي العين أو اللام إلى الفتيج إن لم تكن كذلك .

⁽٢) انظر نهاية القول المفيد ٢٦ .

⁽٣) نفسه ٩٧ - ٣٠٠ والكلام عن الراء مستخلص من ص ٩٧ - ١٠٠ مع الاجتزاء عن بعض تفاصيل أحكام الراء ومخاصة في الوقف . هذا ، ولم أقف عند تفخيم ألف الصلاة والزكاة والحياة ، وكتابها في المصحف بواو ؛ لأنها لهجة لم تأخذ صفة الانتشار الكاني لإخراجها عن النطاق المحدود . وقد قيل عنها إنها لهجة لأهل الحجاز . وقيل عن رسمها بالواو إنه لتفخيم ، أو للمح أصلها الواو (في غير الحياة - وأما في هذه فقيل وليعلم أن الواو بعد الياء عد

والفتحة ، وألف المد ، وواو المد يفخمن إذا ولين أيا من الحروف المفخمة المذكورة بأن كانت أى مهن حركة له . فتفخم فتحات حروف الاستعلاء في طلع ، صلح ، ضحك ، ظلم ، غلب ، خلع ، قلب . وكذلك فتحة الراء في رزق . وتفخم ألف المد في طالع صالح ضاحك ظالم خاسر غالب قالب رازق ، كما تفخم واوه في طولع صولح . الن ، وسائر الحروف مرققة ، واذا فكل الحركات مرققة معها .

• التخفيف في الحركات بالحذف:

وهذا أسلوب للتخفيف عريق في العربية أيضاً . وأساسه أن السكون الخاكان في آخر الكلمة أو الكلام ، أو في نسق لايلتي فيه بساكن آخر يسبب ثقلا في فيه أخف من الحركة ، لأن حقيقة السكون هو علم الحركة ، والحركة جهد يؤدى في الكلام كالحرف . ولا شك أن أداء الكلام بكامل فائدته مع الاختصار في الجهد محذف بعض الحركات أولى وأخف .

وحقف الحركات له عدة صور:

(١) إخلاء الأفعال والأسماء المعتلة الآخر من حركات الإعراب والبناء التي يتقل أداؤها وذلك مثل رمى ودعا والفي والقنا واهتدى واستدعى والمستشنى والمنجى والكبرى . فالأسماء والأفعال التي من هذه الأنواع (أعنى المنتهية بألف مهما كان أصلها) يتعذر ظهور الحركات إلا إذا قلبت الألف همزة – وهذا يغير حقيقها ويثقلها . ولذا فإما لاتظهر علما أي من الحركات . أما الأفعال والأسماء المنتهية بواو كيدعو أو باء كبرمى والقاضي ، فلا تظهر علما إلا أخف الحركات وهي الفتحة . أما الضمة والكسرة فلا تظهران الم الواو أو إلياء تجنباً للثقل

خوصد الجمع) أو لأن أهل اليمن يقولون الخيوه يفتح الياء وإسكان الواو قالواو بدل من ألف حياة أن ويعملون كذلك بكل ألف منظلة عن واو كالصلاة والزكاة وانظر عنها الكتاب الكتاب في المروس (مني) . ﴿ ٢/١ ، ولسان العرب و قاح العروس (مني) .

- (ب) ويلحق سذا ما قال ابن جنى إنه كثير من إسكان الياء والواو في موضع النصب. يعنى أن الأسماء والأفعال المنهية بواو أو ياء يجوز حذف حركة النصب منها إذا وقعت منصوبة مشمل «عفت إلا أثافيا» ، « أبى الله أن أسمو بأم ولا أب» . وقد ذكر شاهدين آخرين (۱) .
- (~) إخلاء ما يوقف عليه من حركات الإعراب والبناء إن كانت مثل على ذهب. قام . هو يكتب . يقوم ، ينام إ، يبيع ، لن يكتب ، لن يحتب لن يبيع . لن يصوم . . جاء خالد . هذا سعد . وراح زيد . استمعت إلى صوت . في ليلة القدر . هذا كتابك اذهب إليه ، اكتبه . لا رجل لا قيد . الاهـون . . لا كتاب ، يارجل يا سعد . يا سعد . يا وم

وواضح أن هذا مجال عريض للتخفيف يدخل فيه: كل ما وُقف عليه إلا الحالى من الحركة أصلا ، وإلا المنصوب المنون فإن تنوينه يبدل ألفاً في الوقف مثل قرأت كتابا (٢) .

- (د) إسكان عن الصيغ الثلاثية من الأفهال والأسماء إذا اختلفت حركاتها أو ثقلت
- فالفعل الماضى له ثلاث صيغ للمبنى للفاعل هي فعل بفتح الفاء دائماً مع فتح العن أو ضمها أو كسرها والمبنى للمفعول منه بضم الفاء وكسر العين فهذه أربع صيغ بجوز تخفيف ثلاث مها بإسكان عينها وهي فعمل المبنية للفاعل بضم العين وكسرها والمبنية للمفعول المنية للفاعل بضم العين وكسرها والمبنية للمفعول المهنية المفعول المهنية المهنية المهنية المفعول المهنية المفعول المهنية الم
- والأسماء الثلاثية لها اثنتا عشرة صيغة منها ثلاث بإسكان العن مع فتنج الفاء أوضمها أو كسرها ، إوالتسع الباقية منها اثنتان لا تأتيان في الإسماء هما فعُسل بكسر فضم وبضم فكسر . تبقىمن الصيغ المتحركة العين سبع

⁽١) انظر المسائس ٢/ ٢٤٢ - ٢٤٢ . . . ا

⁽٢) انظر في تفاصيل أحكام الوقف شرح الرشي الشافية ٢/١٧٢ -. ٢٧١٪ ٥ ١٣٠٠ .

بل إمهم طردوا جواز حذف الحركة هذا في بعض ما تكونت فيه صور تلك الأوزان - التي أجازوا فيها ذلك الحذف التخفيق للحركة - ولومن أكثر من كلمة .

فقد ذكر ابن جي حروفاً تنزل مع ما بعدها كالجزء منه وهي فاء العطف ، وواوه ، ولام الابتداء ، وهمزة الاستفهام . ثم ذكر أن دخول أى من هذه الحروف على أى من الضميرين (هو وهي) يجيز إسكان هاء الضمير فيقال أهو ..؟ أهي ..؟ فهو ، فهي ، وهو ، وهي اللتين وهي ، لهو ، لهي لأن التركيب يصير حينئذ موازناً لعضد أو كتيف اللتين أجيز إسكان وسطهما هما وما كان على صيغتهما من الأسماء والأفعال (٢) .

- ويبدو من كلام آخر لابن جي أنه ألحق كاف التشبيه بالحروف الأربعة المذكورة ، لأنه أجاز إسكان ما وازن بدخولها عليه صيغة فرَعِل (ككتف) (٣)

- وذكر الرضى أن المضارع إذا دخلت عليه لام الأمر (وهى مكسورة)، ثم واو العطف أوفاؤه (وهما مفتوحتان) فإن لام الأمر بجوز إسكانها

⁽۱) نفسه ۱/۲۹ – ٤٤ والحصائص ۲٪ ۳۳۸.

⁽٢) أنظر الخصائص ٢/٩٧٧ -- ٣٣٠ .

⁽۲) نفسه .

(أى حذف حركم) لأن حرف العطف واللام وحرف المضارعة بصرن معاً حينئذ على صيغة تشبه صيغة تعبه صيغة كعبل كعبل . نحو وليضرب ، فلتضرب (١) ثم قال الرضى : « وشبه به ثم ليفعل و هو أقل » (٢) أى أنه يجوز إسكان لام الأمر أيضاً إذا كان العاطف الداخل عليها ثم ، ، وإن كان أقل ،

- ومما شبه مما سبق وقوع صيغة فعل كفرح فى غير الثلاثى كقول العجاج:
 « فبات منتصبا . . » بإسكان الصاد . وكالذى حكاه سيبويه « أراك منتفخا » بإسكان الفاء (٣) . واتكئوا على الوصول إلى الصيغة المخففة هذه فقيل انطلق بإسكان اللام وفتح القاف من الأمر « انطلق » ، وقيل « لم أجد من ذلكم بدا » ، وقيل « لم يُلد ه » (٤) . . لكن هذا واضح القلة ،
- ومثل ذلك في القلة ما حمل عليه من مركبات يمثل الإسكان فيها مخالفة.
 إعرابية (٥) ،
- وهناك صور من تخفيف الحركات وغيرها كالوقف على ما قبل آخره سكون بنقل حركة إعرابه إلى الساكن وإسكان الآخر وحده تخلصاً من التقاء الساكنين وإن كان هذا على بابه نحو هذا بكُر ، ومررت ببكر (٣) ، وكالوقف على ما آخره همزة بإبدال الهمزة حرف لين أو مد (٧) ، وكالوقف على المنقوص بحذف الباء أو إعادتها كهذا قاض وقاضى . والقاض والقاضى (٨) . وبعض هذا مرجوح ،

(م ٩ - خصائص اللغة العربية)

⁽١) شرح الشافية ١/٤٤ . (٢) نفسه ص ٥٥ .

⁽٣) انظر الخصائص ٢ /٣٣٨ – ٣٣٩ وشرح الرضي ١ / ٤٠ .

⁽٤) نفس الموضعين في الكتابين .

⁽ه) كما قيل « ومن يتق فإن الله معه » بإسكان القاف ، « اشتر لنا » « ولا تكتر كريا ». بإسكان راءى اشتر و تكتر ، « فالميوم أشرب غير مستحقب » بإسكان باء أشرب « وقد بداهنك » بإسكان النون ... إلى مواضع أخرى . انظر الحصائص ٢/ ٣٣٩ – ٣٤١ .

⁽٦) انظر مثلا شرح المفصل ٩/٧٠ - ٧٢ -

۷۲ – ۷٤ نفسه ص ۲۶ – ۷۹ .

وكحذف الواو والياء الموقوف عليهما للفواصل (١) ... إلى منثورات كثيرة .

وبعد . فلعل ما فصلناه من صور حسن التأليف لمبانى الكلم فى العربية ،
 وما أوجزناه من تطبيقاتها يثبت هذه الخصيصة للغة العربية إثباتاً علمياً
 محققاً ومؤصلا وتطبيقياً .

ويبنى جانب الاختصاص أعنى انفراد العربية بالاتصاف بحسن تأليف مبانى الكلم فيها . وهي الدعوى التي صرح بها الفارابي وابن فارس وابن سنان – على ما أسلفنا .

ولتيسير المقابلة بين العربية وغيرها في معالجة هذا الجانب فإننا نذكـّـر بالعناصر الأساسية في معالجتنا لصور حسن تأليف مبانى الكلم في العربية .

للله عالجنا وحققنا : ـــ

- ٢ قلة عدد الحروف التي بنيت منها جمهور الكلمات العربية . واعتمدنا
 ف ذلك على إحصائيات علمية .
- ٢ أن الأبنية الكثيرة الحروف نى العربية بنيت مخففة باشتراك حروف
 الحفة (الذلاقة) فيها : واستخرجنا ذلك من إحصائيات علمية .
- " أن الكلم العربية بنيت في الأصل متسقة ؛ فلم يجمع في أي منها حروف تتنافر أو تنضاد ، وأن ما شد من ذلك لا بتجاوز نسبة الندرة .
 وانستخرجنا ذلك أيضاً من إحصائيات .
- ٤٠ أنهم أجروا فى ما استشعروا ثقله من ألفاظهم ما يخففها وذلك
 يكثير من الوسائل اللغوية المطردة :
- كالإبدال وهو يشمل إبدال الحرف للتخفيف دون نظر إلى تقريبه من حرف آخر في الكلمة كإبدال تاء التأنيث ونون التنوين والتوكيد الخفيفة في الوقف ، وإبدال أحد أضعاف الحرف المضعف تخلصاً من

⁽۱) نفسه ص ۷۸ – ۱۰ .

ثقل التضعيف . ويشمل الإبدال للتقريب كإبدال حروف العلة والهمزة بعضها من بعض لتناسب مواقعها من الكلم والحركات السابقة أو اللاحقة لها ، وكإبدال تاء افتعل طاء أو دالا لتناسب فاءها ، وإبدال السين صاداً إذا وقعت قبل حروف (غ خ ق ط) ، وإبدالها زايا إذا وقعت ساكنة قبل الدال وكذا إبدال الصاد الساكنة أو إشرابها قبل الدال ، وإشراب الجيم والشين الساكنتين قبل الدال أبضاً ، وإبدال النون الساكنة مها قبل الباء .

- وكالإدغام وهو من التقريب ولا يتم إلا بالإبدال. وقد تناولناه بأنواعه: إدغام المثلين، والمتقاربين سواء كان كل منهما في كلمة أو في كلمتين مع وقفة خاصة عند صيغ افتعل وتفعد وتفعد وتفاعل.

- وكالحذف: حذف همزة أف على من مضارعه ومشتقاته القياسية، وحذف المحدى التاءين من مضارع صبغ تفعيل وتفاعل وتفعلل، وحذف عبن المثال الواوى من مضارعه وأمره ومصدره المكسور الفاء . وحذف عبن المضعف ، وحذف عين المجوف ولام الناقص لالتقاء الساكنين عند إسنادهما إلى الفهائر ، وحذف لام الناقص للجزم في المضارع وللبناء في الأمر ، حذف الحركات كانها من آخر المنهى بألف ، والضم والكسر من آخر المنهى بواو أو ياء أسماء أو أفعالا ، وحذف المد لفظا من آخر المنهى به إذا وليه ساكن في أول الكلمة التالية . وحذف اللام من كثير من الأسماء المنهية بواو أو ياء أو هاء أو حاء ، وحذف آخر المنادى ترخيا ، وحذف مازاد عن الأصول في تصغير وحذف آخر المنادى ترخيا ، وحذف مازاد عن الأصول في تصغير وحذف آلمرخيم ، ومنثورات أخرى كثيرة .

- وكالزيادة المريحة متدئلة فى زيادة همزة الوصل لتيسير نطق ما سكن أوله فى بدء الكلام ، وزيادة هاء الوقف لتيسير الوقوف بما يناسب انتهاء النفس مع بيان الحركة الموقوف عليها .

أنهم النزموا حسن تأليف الحركات بالمراوحة بين الحركة والسكون

فى الأبنية . فمنعوا توالى أربع حركات ، ومنعــوا التقاء الساكنين ومنعوا توالى الحركات المتضادة .

- ثم أدخلوا أو التزموا كثيراً من وسائل التخفيف :
- كالتقريب في الحركات ليتناسب بعضها مع بعض ، ومع الحروف وشمل ذلك إمالة الفتحة والألف ، وإمالة الفتحة وحدها ، لمناسبة الكسرة أو الياء ، وكسر فاء صيغة فعول ببابها إذا كانت منهية بياء مشددة لكسر عينها ، وكسر عين صيغ مفعول و مفعل وما إليها إذا كن ينهين بياء مشددة لمناسبة تلك الياء ، وعين صيغة أفحل إذا انتهت بياء مقلوبة عن واو لمناسبة تلك الياء . وشملت أيضاً كسر هاء الضمير إذا سبقها ياء أو كسرة .
 - والإتباع فى الحركات وله بضع صور مطردة .
 - وفتح عين مضارع (نعسَل) إذا كانت عينه أولامه حلقية .
 - وتفخيم حركات الحروف المفخمة .
 - وكحذف الحركات (الإسكان) وله عدة صور مطردة.
 - -- إلى يعض صور التخفيف في الوقف .

THE REPORT OF THE PROPERTY OF

آن إذاً أن نعقد المقابلة بين العربية وغيرها في خصيصة حسن بأليف أبنية الكلم وذلك في ضوء ما فصلناه من قبل – ولحصناه آنفاً – عن تحقق هذه الحصيصة في اللغة العربية أوسع تحقق . ونختار من اللغات العالمية أوسعها وهي الإنجليزية للمقابلة بالعربية .

ا - فأما بالنسبة للجوانب التي اعتمدنا فيها على إحصائيات للعربية وهى : قلة عدد الحروف في الكلمة العربية بصورة غالبة ، وأن الأبنية الكثيرة الحروف وضعت مخففة باشتراك حروف الحفة (الذلاقة) في بنائها ، وأن مكونات الكلم العربية بنيت بحيث لا تتنافر حروف أي منها بعضها مع بعض لقرب محارجها أو لغير ذلك . هذه الجوانب الثلاثة لم أستطع عقد مقابلة علمية بن العربية والإنجليزية (أو غيرها) فيها ، لأن إحصائيات تكرار

الحروف وتتابعها في الكلم -- وهي التي تعرف منها الحقيقة بشأن تلك الجوانب - لم أصل ببحثي إلى أنها قد أجريت للإنجلزية أو لغيرها ، وذلك بالرغم من محتى كثيراً في ما أتيح لى من كتب الصوتيات اللغوية ، والإحصاء، والرياضيات اللغوية ، والمعجميات ، والقواعد اللغوية (۱) . وقد تعاون معى بعض الإخوة الأفاضل الذين هم أوثق مي صلة بالدراسات اللغوية الأوربية ، فلم نصل إلى هذه الإحصاءات ، ولا إلى ما يشير إلى وجودها ، وإذ كانت هذه الإحصاءات قد أجريت للعربية في أكبر معاجمها (۲) ، فلنا أن نسجل - ولو إلى حين - أن العائق عن إجراء المقابلة العلمية الكاملة بين العربية وغيرها في تلك الجوانب لم يكن من قبسل العربية .

- ثم علينا أن نلحظ أن إجراء مثل تلك الإحصائبات في اللغات الأوربية تعوقه عقبتان - إذا أردنا أن تكون المقابلة دقيقة تماماً:

الأولى أن طبيعة العربية يسرت إجراء الإحصاءات بنجريد الكلم من الخركات والزوائد، لأن اللغة العربية لغة اشتقاقية يناط المعنى فها محروف أصلية صامتة تركب معاً بترتيب معين وتدخل الحركات وحروف الزيادة على ذلك الأصل في صور جد كثيرة لتعبر عن إضافات وتحويرات جد كثيرة في معنى الأصل، ولكنها دائماً مرتبطة به دائرة في فلكه لاتنقطع عنه أبداً. ولهذا فإنه من السهل الميسور على أدنى دارسها مستوى أن محدد التركيب الأصلى مجرداً إياه من الحركات والزوائد.

أما اللغات الأوربية فنى ذات طبيعة مختلفة ، لأنها لغات لصقية ، الجنور أو المكونات الأصلية لألفاظها متعددة الأصول (بالنسبة للإنجلنزية

⁽١) بحثت في قسم المراجع الأجنبية في المكتبة المركزية بجامعة أم القرى بمكة المكرمة - وهو زاخر بالمراجع من الكتب والدوريات بمختلف اللغات في هذا الجانب اللغوى .

⁽٢) من حق العربية على كل اللغويين أن ينوهوا بالجهد العظيم الذى أنجزت به تلك الإحصاءات للعربية في عدد من أكبر معاجمها الصحاح ولسان العرب وتاج العروس. وقد قام جذا الجهد المشكور الدكتور على حلمي موسى ، وظاهره وأكمل جوانب عمله بذكر كثير من دلا لات تلك الإحصاءات الدكتور عبد الصبور شاهين. جزاهما الله خيراً.

مثلا هناك أصول سنسكريتية ويونانية ولاتينية وجرمانية قدعة وشمالية وشرقية وغربية وساكسونية قدعة وإنجليزية قدعة ومتوسياة النخ) (١) مختلفة الأنواع اللغوية (اسم فعل صفة النخ) ومع تركب كثير من المفردات من أكثر من أصل ، وغموض حقيقة بعض الأصول ، ودخول اللواحق من بوادىء وكواسع (٢) ، وتعدد مواقع بعض الأصول واللواحق ، وتعدد الأطوار التي مرت بها هذه وتلك قد يصعب تحديد الجذر الأصلى .

هذا . بينما لاتزيد الكلمات المنحونة حقيقة - لا اجتهاداً ولا ادعاء - فى العربية عن حد الندرة . وهذا النوع وحده هو الذي يشبه بعض المركبات فى اللغات الأوربية (٣) .

... والعقبة الثانية مبنية على الأولى فإنه فى ضوءماأسلفناه عن طبيعة اللغات الأوربية لايتصور تجريدها من الحركات لبيان أصول تركيبها . واعل هذا هو السبب نى أن الأوربين لم يجروا تلك الإحصاءات .

- ولنا - مع ذلك - أن ناحظ قلة تردد بعض الحروف فى أبنية الإنجلزية والفرندية كحروف Q,K,X و وبخاصة فى صدور تلك الأبنية . وقد يرجع هذا إلى الاستثقال بدايل تشابه كل من حروف المجدوعة الأولى وحرفى المجموعة الثانية . من حيث المخرج والصوت .

ولنا أيضاً أن نلحظ امتناع تتابعات معينة فى صدور أبنية الإنجليزية والفرنسية من الحروف المتجانسة كالحروف التي تشترك فيها الشفتان B,F,M ، والخروف التي تشترك فيها الشفتان D,T وحرفا لوالحروف الإنجليزية أو الفرنسية ما أوله

See, The Universal English Dictionary. The Introduc- (1) tion p. ix.

See A University Grammar of English pp. 430-449. (1)

⁽٣) الذي جمعه المزهر من الكلمات المنحوتة حقيقة نحو ثلاثين انظره ١/ ٢٨٤ - ٥٨٤ وكان لابن فارس اجتهاد بشأن مازاد من كلمات اللغة عن ثلاثة أحرف أصول عرضه في المقاييس انظره مثلاً /٣٣٣-٣٣٣ وانظر محاولة العلامة أنسطاس الكرمل في نشوء اللغة العربية وتموها واكتمالها ٢-٧ وهناك غيره.

تتابع F أو Fm أو Bf أو Bm أو Mb أو Mf — الخ. (بدون فاصل) (١) . ولكن هذا لايفسر ضرورة بالاستثقال لقرب المخارج ، لأن هناك تتابعات أخرى مثل Ln ، Lm لم تأت أو لم تكثر في صدور الأبنية في اللغتين ــ مع أن محارج حروفها غير متجانسة .

- وواضح أن مثل هذه الملاحظات (العابرة) لاتكنى ، ولا تمثل المقارنة العلمية الطلوبة .

٢ — وبالنسبة لمنع العربية البدء بالماكن والتقاء الساكنين وأنها كفف وقوع الأول بهرة الوصل وتتخاص من التقاء الساكنين بالحذف أو التحريك . نان بعض أئمة العربية بجعلون الابتداء بالساكن والتقاء الساكنين متعذرين ويردون ذلك إلى الطبع الإنداني (٢) . ولوكان كذلك للزم أصحاب النفات الأخرى ما لزم أهل العربية من تخفف هذا وذلك . لكن الواقع أن ربط هنع الأمرين بالطبع الإنساني مهنز غير مسلم ، لأن البدء بالمساكن والتقاء الساكنين شائعان في ما عرفت من اللغات الأوربية كالإنجليزية والنونسية لايستثقله أهل هاتين اللغنين . بل إن مما بحس واقعاً أن العرب والنونسية لايستثقله أهل هاتين اللغنين . بل إن مما بحس واقعاً أن العرب وإن كانوا لايصلون إلى هذا المسنوى إلا بعد دربة ومران مطولين . فالأمر وإن كانوا لايصلون إلى هذا المسنوى إلا بعد دربة ومران مطولين . فالأمر إلى جانب الثقل فتخلصوا مما خاءهم منه مما تخلصوا ، ونظر غيرهم إلى أن هذا الثقل يزول بالمران فلم يأموا له .

⁽۱) إنما خصصنا ننى التتابعات المذكورة بأوائل الجذور لأن هذه الأوائل تسهل ملاحظها ، واشترطنا عدم الفاصل ، لأن الفصل بحركة يمكن أن يخفف التنافر ويسيغ النطق (تأمل الفرق في النطق بين مستشزرات – حيث الشين ساكنة وتليها الزاى فئقل النطق ، وبين (نظر إليه شزرا » حيث الشين متحركة فسهل نطق الزاى بعدها) ثم إنهم في الإنجليزية والفرنسية يسيغون البدء بالساكن فلا يكون امتناع التتابع بسببه – وإنما قد يكون حينتذ بسبب تقارب مخرجي الحرفين .

⁽۲) انظر مثلا الحصائص ۱/۱۹–۹۲ وشرح المفصل ۱۳۱۹ – ۱۳۲ ، وشرح الرضى الشافية ۱۳۲۲ . ۲۵۱۲ .

- وتمثيلا للبدء بالساكن فإنى أحيل على التراكيب المبدوءة ب (... اله و (... اله و (... اله) و (... اله) - مثلا - فى أى معجم للإنجليزية أو الفرنسية . ولالتقاء الساكنين فإننى أحيل على التراكيب المبدوءة ب (... str.) و (...) و (const.) فى معاجم اللغتين . بل قد يلتقى ثلاثة سواكن كما فى التراكيب المبدوءة ب (... Constr) () .

۳ – وبالنسبة للتخفيف بالإبدال والتقريب بكل صوره فقد عرفت ظاهرة التقريب في اللغة الإنجليزية باسم المماثلة Assimilation وعرفت هذه الماثلة بأنها التكيف المتبادل بين صوتين متتاليين أي أن يتكيف أويتعدل آخر هذا الصوت بما ينسجم مع أول تأليه وبالعكس ، وذكر أنه ليس من الضروري أن يكون النتالي أو التجاور بين الصوتين المتأثرين بالمماثلة مباشراً (۲) . وواضح أن هذا التعريف يتسع لصور الإبدال التقريبي والمضارعة والإدغام العربية ؛ إذ لا يقع واحد مهما إلا تأثراً – بصورة ما – بما قبله أو بعده .

- إن تلك الماثلة تشمل عندهم تغير صفات الحروف من جهر إلى همس ومن انفجار إلى احتكاك - مثلا - وبالعكس ، ما دام ذلك يقع تأثراً بالمجاورة (وهذه مضارعة) ، كما تشمل تغير الوحدة الصوتية Phoneme إلى أي من صورها أو بدائلها Allophone ، وإلى وحدة صوتية أخرى (وهذا كالإبدال والقلب) كما أنها تقع نتيجة للتجاور سواء أكان ذلك التجاور في كلمة واحدة أم في كلمتين ، وقد أسلفنا أنها تشمل الإدغام أيضاً ، وذلك باحتسابه مماثلة كاملة . وأخيراً فإنها تشمل نوعي تأثر الحروف بعضها ببعض سواء أكان تأثراً تقدمياً يتأثر فيه الحرف بما سبقه في سلسلة النطق أو رجعياً يتأثر فيه الحرف بما سبقه في سلسلة النطق أو رجعياً يتأثر فيه الحرف بما سبقه في سلسلة النطق أو رجعياً يتأثر فيه الحرف بما سبقه في سلسلة النطق أو رجعياً يتأثر فيه الحرف عما تلاه (٣) ،

⁽۱) ربما كان لخفة نطق بعض الحروف أثر فى قبول البدء بها ساكنة أو اجتماعها مع سواكن أخرى مثل s,t,r, ولكن هذا أمر يحتاج لبحث خاص .

See: Introduction to Phonetics, L.F. Brosnahan, P. 132. (7)

See: Elements of Genenral Phonecics. David Abercrombie, (*) P. 133, 136–139 and, Introd. To Phonetics P. 132–134, 138–139.

ومن الأمثلة التي ذكروها للمائلة الواقعة في كلمة واحدة كلمة للم triumph حيث قد تنطق ال m فيها ميا شفوية أسنانية (تشبه الميم المخفاة في العربية) تأثراً بال f بعدها ، وكذلك كلمة happen قد تنطق ال n في آخرها كال m تأثراً بال P قبلها ، وكلمة incom تنطق ال n في آخرها كال m تأثراً بال C قبلها ، وكلمة من أقصى الحنك) تأثرا بال C بعدها (قريبة من أقصى الحنك) تأثرا بال c بعدها (۱) .

ر ومن أمثلة تلك المائلة بين حروف في كلمتين (نهاية كلمة وبداية لعدم أغرى) أن ال n في كلمة وبداية لعدم شيئة نطق m في عبارة عبارة h أغرى) أن ال n التي بعدها (۲). وأن ال ع في فعل الكينونة ai قبل sh التي بعدها (۲). وأن ال عن فعل الكينونة الله قبل علامة لتنطق كالزاى الفارسية (ر) تأثر المهيئة نطق الشين التي تتلوها (۳) . كذلك فإن و في وكأنها شين خالصة لتماثل الشين التي تتلوها (۳) . كذلك فإن و في did you

ومن أمثلة الماثلة في صفات الحروف أن الصوتين المهموسين في نهاية birth day ، blackboard و birth تأثراً birthday ، blackboard تأثراً بال d ، b اللتين بعدهما وال ع في his daughter عهورة تأثراً بال b ، بينما هي في his son مهموسة لاجتماعها مع ال في المهموسة مثلها (ه)، والد S علامة الجمع تجهر بعد الحروف المجهورة في مثل مثلها (ه)، والد S علامة الجمع تجهر بعد الحروف المجهورة في مثل books .

- ومن الصور المطردة للماثلة عندهم أن بادئة النبى in تتحول إلى قبل الكلمات المبدوءة ب Logical فيقال illogical بدل فبل الكلمات المبدوءة ب in مثل النبون الساكنة في اللام في العربية مثل من لا، إن لا، وتتحول إلى ir قبل الكلمات المبدوءة بـ r فيقال مثل من لا، إن لا، وتتحول إلى ir قبل الكلمات المبدوءة بـ r فيقال

	
See:Introduction to Phonetics pp. 132-133.	(1)
See Florente et Con 1 Di	(-)
See: Elements of General Phonetics 136	(٢)
Ibid. P. 133, 137.	(1)
TOIG. 1 , 155, 157.	(٣)
Ibid. P. 135.	(1)
*O10. 1 . 13J.	(٤)
Ibid, 136.	(4)
	(0)

inre . . . Y irrelevant _ وهذا أيضاً يذكرنا بإدغام النون الساكنة في الراء مثل من رجل ، وتتحول إلى im قبل الكلمات المبدوءة حرف شفوى فيقال Improper (١) لا . . . Inpr وهذا يذكرنا بإقلاب النون الساكنة مما قبل الباء في مثل من بعد .

- وجدير بالذكر أن مفهوم الماثلة الكاملة Complete Assimilation عندهم يشمل تماثل الصرتين المنجاورين كما في ten minutes _ وهـــذا يؤدى إلى الإدغام كما ترى . ويشمل أتحاد وضع فتحة الحنجرة في الصوتين أي تماثل الصوتين في الجهر أو الهمس(٢) ــ وهذا لا يؤدي بالضرورة إلى الإدغام على ما هو معروف فى العربية وإنما هو من
- ثم إنهم يقررون أن المائلة شائعة في لغات كشرة(٣) . وأشاروا إلى المستوى التاريخي من الماثلة ، وفسروا به بعض الصيغ في التركية والفنلندية والفرنسية(٤) بالإضافة إلى الإنجلىزية . ونجتزىء مما ذكروه مثلن : فالكلمة الإنجلىزية orchard (بستان : حديقة فواكه) أصلها من كلمتن ort+yard وأبدل تتأبع ((ty)) إلى ما ينطق (ch)) كماثلة تقدمية . ولأن ذلك حدث من زمن قديم فقد تغير هجاء الكلمة الماثل نطقها(٥) . والكلمة الفرنسية (Chercher) (يبحث) أصلها Cercher (٦) . أي أن ال c أبدلت إلى ما ينطق شينا لتناسب الشن التالية.

٤ ــ أما التخفيف بالحذف فهناك في الإنجلىزية اختصار لحرف النهي not مع الأفعال المساعدة ، واختصار لهذه الأفعال نفسها أحياناً على ه ا يوضحه ما يلى :

See: Introduction 134.

Sce: A University Grammar of English p. 431. (1) **(Y)** See: Elements ... p. 137. ·Ibid. and Introduction to Phonetics 134. (٣) (1) See Introduction p. 134, Elements p. 158. **(0)** See: Elements, p. 138. **(٦)**

(ا) مع الفعل Do بجوز اختصار حرف النبي not بخذف ال o لتصير الصيغ المنفية كالآتي

don't does'nt, didn't

(ب) والفعل Have تصير صيغه المثبنة هكذا 'd ← had ، 's ← has ، 've ← have hadn't ، hasn't ، haven't وتصبر صيغه المنفية

(ح) والفعل Be تصر صيغه في الإثبات

're ← are ، 's ← is ، 'm ← am

weren't ، wasn't وفى الماضى aren't ، isn't ، (ain't) وفى الماضى وتستعمل (ain't) أيضاً تعبيراً عن

haven't 'hasn't 'aren't 'isn't

- (د) والأفتال المساعدة الشكلية (modal) : will تصبر l' و would و shan't تصبر shall not, can't تصبر shan't تصبر oan not تصبر ovon't وسائرها تختصر فيه not فقط(١).
- هذا . و دناك من الألفاظ في الإنجليزية مالا تنطق بعض حروفه مثل
 ال k في knife و كثير من المبدوءات ب k ساكنة ، ومثل
 ال k في daughter و eight و eight و مشتقاتها ، و ما إلى ذلك .
- وبالنسبة لأسلوب التخفيف بالإبدال في الوقف ، وسائر تخفيفات الوقف فلا أعرف فا مقابلا في الإنجلزية .
- ٦ _ وكذلك بالنسبة للإبدال تخذناً من ثقل التضعيف . وربما نجد نظيراً لهذا أو لغيره في صوغ الراكيب الإنجليزية من أصولها ، ولكن هذه مرحلة تاريخية .
- ـ عندا ما تيسرت معرفته من أساليب التخنيف في الإنجليزية المضارعة لأساليب التخفيف في العربية .

See: A University Grammar of English p.p. 35-37. (1)

وهنا تعليقان :

الأول أنه بالنسبة لتناول الماثلة Assimilation في الإنجلزية الجانب التاريخي أعنى ما حدث للألفاظ من أطوار تاريخية أساسها الماثلة فإن الدراسة العربية لم تحل من هذا النوع . فقد عقد أبن جي باباً في الحصائص « في تدريج اللغة » والتدريج هو الذي نعبر عنه « بالتطور » تناول فيه عدة ألفاظ كانت مجالا لتطور لفظي مها قولهم صبية وصبيان بضم الصاد فهما وكان ينبغي أن تكونا بالمواو لأنهما من صبا يصبو ، ولكن الواو قلبت ياء في مبدية وصبيان بالكسر لمناسبته فثبتت على ذلك بعد ما تركوا الكسرة إلى الضمة . وكذلك قولهم أبيض لياح بفتح اللام وإنما الياء منقلبة عن واو من حين قالوها لياح بالكسر (من لوح) ثم ثبتت بعد زوال الكسر . ومثل مذا قولهم الطينة بالطاء المهملة (وهي الظنة) لما قالوا اطبّن ، وقولهم ديمت السهاء (وهي من الدوام) لما قالوا ديمة و ديم . وغير ذلك(۱) .

وقد ذكر سيبويه عدة من الأمثلة الداخلة فى هذا التدريج وإن لم يسمسها تدريجاً كالتُخمة والتُدعة والتُهمة والتُككَأة وأفعالها وكلها تاءاتها مبدلة من واو لعلة صرفية ثم ثبتت فى بعضها بعد زوال العلة فقالوا أتخمه وأتكأه والتقوى(٢).

وهناك غير هذا . إلا أن النطور التاريخي للألفاظ العربية الأصل هو من داخل اللغة وهو محدود جداً ، لكن الروافد الأساسية للألفاظ في الإنجليزية والفرنسية هي من لغات ولهجات ليست إنجليزية أو فرنسية أصلا ، والتطور في تلك الألفاظ ليس مقصوراً على قواعد التركيب اللغوية الداخلية ، وإنما تدخل فيه العادات والطبائع الصوتية واللغوية لهذه الشعوب التي اقترضت منها تلك الألفاظ .

التعليق الثانى : أنه إذا كانت الصورة التى قدمتها عن وسائل تخفيف الأداء اللغوى في الإنجليزية كاملة أو قريبة من الكمال فإن هذه الخصيصة

⁽۱) انظر الحصائص ۱/۳٤٧ – ۲۰۰۰ .

⁽٢) انظر الكتاب ٢/ ٢١٤ – ٢٥٠٠.

« حسن تأليف الكلم » تكون قد بلغت فى العربية – من شمول المستويات وكثرة الوسائل وتنوعها واطرادها – مبلغاً لا يحق للإنجليزية أو لما فى مستواها فى هذا الشأن أن يتطاول لمناظرة العربية فيه . فإن مستوى واحداً أو وسيلة واحدة من وسائل التخفيف فى العربية توازن كل ما جاء فى الإنجليزية من سبل التخفيف .

- وحتى مع اعتداد ما رأيناه فى دراسة الماثلة Assimilation صورة مجملة فحسب ، فإن العناصر التى تناولتها هذه المماثلة ، والأمثلة ، والأمثلة ، وأسلوب المعالجة كل ذلك لايوحى بأن وراء تلك الصورة المجملة صوراً مفصلة بقواعد مبسوطة متنوعة ومطردة تبلغ أو تقارب ما عرضناه من مستويات التخفيف ووسائله المتنوعة فى العربية .
- ولا يقولن قائل إن وسائل التخفيف إنما محتاج إليها في اللغات التي يستثقل أداؤها اللغوى ؛ فهذا أشبه بالمغالطة ، لأن الميل الطبعى في الإنسان إلى التخفف والراحة يأخذ به دائماً نحو الأيسر والأسهل ولوكان ما هو فيه ميسوراً سهلا . ولدينا من تلك الوسائل التي اتخذوها للتخفيف واقتصاد الجهد من الماثلة والحذف شاهد على وجود الاستثقال والميل إلى التخفيف عندهم أيضاً .

- ، وأحسب أن من حقنا الآن أن نقول بثقة كاملة معتمدة على دراسة علمية مؤصلة إن العربية تتصف بحسن تأليف الكلم فها أصالة ، وإنها تتخذ من السبل ما يكفل تماماً تحقق حسن التأليف فيها دائماً مهما تعددت صيغها وتراكيها . وإن هذه الصفة حقيقة ثابتة لها لاعكن دحضها .
- ثم أن نقول إن ما عرفناه من وسائل تخفيف الأداء اللغوى فى الإنجليزية أوسع اللغات انتشاراً يقنعنا بأن حسن تأليف الكلم الذى ثمرته خفة الأداء اللغوى هو خصيصة للغة العربية تنفرد بها عن سائر اللغات ، نقول ذلك ونتمسك به إلى أن يظهر ما يقدح فى هذا الانفراد ، ويثبت ثبوتاً علمياً أن هناك ما يناد العربية فى ذلك .

المراجات

- ١ الإنقان في علوم القرآن للعلامة عبد الرحمن جلال الدين السيوطي
 العقيق محمد أبو الفضل . ط ٣ . مصطنى الباني الحلي
- طبعة أخرى: الإنقان (وجامشه: إعجاز القرآن للباقلاني):
 (تصویر). عالم الكتب
 - ۲ ـ إحصائيات جذور معجم لسان العرب . د . على حلمي موسى
 مطبوعات جامعة الكويت ١٩٧٢م
 - ۳ ــ أساس البلاغة (معجم) لجار الله الزمخشرى دار المعرفة ــ بىروت ١٤٠٢هـ/١٩٨٢م
- خاسباب حدوث الحروف تصنیف الرئیس أبی علی الحسین ابن سینا ، نسخه و صححه و وقف علی طبعه : محب الدین الحطیب . مطبعة المؤید . القاهرة ۱۳۳۲ هـ .
- الاستدراك على سيبويه في كتاب الأبنية والزيادات على ما أورده فيه مهذبا . تأليف : أبى بكر محمد بن الحسن الأشسبيلي الزبيدى باعتناء المستشرق الإيطالي اغناطيوس كويدى. روما ١٨٩٠ مكثبة المثنى . بغداد .
- ٦ الأشباه والنظائر في النحو ، للشيخ العلامة جلال الدين السيوطئ تحقيق: طه عبد الرؤف سعد ، تصوير : دار الكتب العلمية . بيروت ١٤٠٥ هـ/١٩٨٤ توزيع : دار الباز مكة .
- ٧ إصلاح المنطق . يعقوب بن السكيت . تحقق : أحمد محمد شاكر ،
 عبد السلام هارون . دار المعارف القاهرة ١٣٩٠ه/١٩٧٠ م

- ٨ ــ الأصــوات اللغوية د. إبراهيم أنيس ــ مكتبة الأنجلو المصرية ــ الطبعة الرابعة ــ ١٩٧١م
- ٩ الأصوات والإشارات . ا . كندارتوف . ترجمة : شــوقى جلال
 الهيئة المصرية العامة للكتاب (العلم للجميع) ١٩٧٢ م
- ۱۰ الأفعال لأبي عنمان سعيد بن محمد السرقسطى . تحقيق : د . حسين محمد شرف . مراجعة د . مهدى عــ لام ــ مجمع اللغة العربية ــ القاهرة ١٩٧٥هـ/١٩٧٥م
- ۱۱ ــ أقرب الموارد في فصح العربية والشوارد (معجم) للعلامة سعيد
 الخورى الشرتونى . مطبعة مرسلى اليسوعية بيروت ۱۸۸۹ م
 - ١٢ ــ الأقصى القريب في علم البيان لأبي عبد الله محمد بن عمر التنوخي
- ۱۳ الإقناع فى القراءات السبع لأبى جعفر أحمد بن على (ابن الباذش) تحقيق : د . عبد المحيد قطامش مطبوعات مركز البحث العلمى وإحياء التراث بجامعة أم القرى ، ط ١ ١٤٠٣ ه
- 16 أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك ـ عبــد الله جمال الدين بن يوسف بن هشام الأنصارى. ومعه عدة السالك إلى توضيح أوضح المسالك للشيخ محمد محيى الدين . دار الجيل . ط ٥ ، ١٣٩٩ ه / ١٩٧٩
- ۱۵ الإيضاح في علل النحو لأبي القاسم الزجاجي ، تحقيق : د/مازن المبارك . دار النفائس — بيروت ط٤ — ١٩٨٢/ه/١٤٠٢ م
- ۱۲ البارع فى اللغة لأبى على إسماعيل بن القاسم القالى البغدادى تحقيق: هاشم الطعان . مكتب النهضة (بغداد) ، دار الحضارة (بيروت) ط ۱ ۱۹۷۰ م
- ۱۷ بصائر ذوى التمييز فى لطائف الكتاب العزيز . مجد الدين محمد بن يعقوب الفيروزابادى . تحقيق: محمد على النجار . المجلس الأعلى للشئون الإسلامية ــ مصر ۱۳۸۳ ــ ۱۳۹۳ هـ

- ۱۸ ــ البيان والتبين لأبى عثمان عمرو بن بحر الجاحظ. تحقيق وشرح : عبد السلام هارون ــ دار الفكر ط٤ (بدون تاريخ)
- ١٩ ــ تأويل مشكل القرآن لابن قتيبة ــ شرحه ونشره: السديد أحمد صقر . دار البراث ــ الطبعة الثانية ١٣٩٣ ه/١٩٧٣ م
- ۲۰ العروس من جواهر القاموس (شرح القاموس) للعالامة
 مرتضى الزبيدى . ط ۱ المطبعة الحيرية ۱۳۰۶ هـ
- ۲۱ ــ تاج اللغة وصحاح العربية لإسماعيل ين حماد الجوهرى تحقيق : أحمد عبد الغفور عطار ــ دار العلم للملايين، ۱۳۹۹ ه/ ۱۹۷۹ م
- ۲۷ ــ التطور النحوى للغة العربية ــ محاضرات ــ للمستشرق الألمانى برجشتراسر أخرجه وصححه وعلق عليه: د/رمضان عبد التواب مكتبة الحانجي بالقاهرة ، دار الرفاعي بالرياض ١٩٨٢/٨١٤٠٢ م
- ۲۲ ... التكملة والذيل والصلة لكتاب تاج اللغة وصحاح العربية . تأليف : الحسن بن محمد بن الحسن الصغانى . تحقيق ومراجعة مجموعة من الأساتذة . مطبعة دار الكتب ١٩٧٠ ١٩٧٩ م
- ٢٤ تكملة المعاجم العربية للمستشرق رينهارت دوزى نقله إلى العربية وعلق عليه : د/ محمد سليم النعيمى. دار الرشيد للنشر. الجمهورية العراقية . (بجرى إخراجه فى أجزاء متعاقبة منذ عام ١٩٧٨ م)
- ٧٠ ــ تهذيب خصائص الإمام على للإمام الحافظ الحنجة أبي عبد الرحمن أحمد بن شعيب المعروف بالنسائي . حققه وخرجه أبو إسحاق الجويني الأثرى حجازى بن محمد بن شريف ، دار الكتب العلمية بيروت ، ط ١ -- ١٩٨٤ م
- ٣٦ ــ تهذيب اللغة (معجم) لأبى منصور الأزهرى . تحقيق : عبدالسلام هارون ومراجعة : محمد على النجار . وآخرين في تحقيق ومراجعة

. (م ١٠ - خصائص اللغة العربية)

- سائر الأجزاء ــ المؤسسة المصرية العامة للتأليف والأنباء والنشر ــ المدار المصرية للتأليف والترجمة
- ٧٧ ـــ التوطئة فى اللغة العبرية . د / فؤاد حسنين على ، الطبعة الأولى ١٩٤٠ هـ / ١٩٤٠ م
- ۳۸ ـ التيسىر فى القراءات السبع للإمام أبى عمرو عنمان بن سعيد الدانى ـ ۲۸ ـ التيسىر فى القراءات السبع للإمام أبى عمرو عنمان بن سعيد الدانى ـ عبى بتصحيحه أوتو برتزل ، دار الكتاب العربى ، ط ۲ ـ عبى بتصحيحه أوتو برتزل ، دار الكتاب العربى ، ط ۲ ـ عبى المعمد ١٩٨٤ م
- ۲۹ ـ الجاسوس على القاموس. أخمد فارس الشدياق. طبعة الجوائب ٢٩ ـ الجاسوس على القاموس: دار صادر)
- ٣٠٠ ـ جمع الجوامع أو الجامع الكبير للعلامة الحافظ جسلال الدين عبد الرحمن السيوطى نسخة مصورة عن مخطوطة دار الكتب المصرية _ ط الهيئة المصرية العامة للكتاب
- ۳۱ ـ الحیوان لایی عمان عمرو بن بحر الجاحظ . تحقیق و شرح : عبدالسلام هارون . مصطفی البایی الحلبی . ط۲
- ۳۲ الحصائص صنعة أبي الفتح عنمان بن جيى . تحقيق : الشيخ محمد على النجار دار الكتب المصرية / القسم الأدبي . نشر دار الكتب المصرية / القسم الأدبي . نشر دار الكتاب العربي
- ۳۳ ـ دراسة إحصائية لجذور معجم تاج العروس . د . عبد الصــــــيور شاهين ، د . على حلمي موسى . مطبوعات جامعة الكويت
- ٣٠٤ ـ درة الغواص في أوهام الحواص للقاسم بن على الحريري . تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم ط . دار نهضة مصر للطبع والنشر
- ٣٥ -- ديوان الأدب لأبي إبراهيم إسحاق بن إبراهيم الفارابي . تحقيق : د . أحمد نختار عمر . مراجعة : د . إبراهيم أنيس . مجمع اللغة العربية بالقاهرة . ط ١ . ١٩٧٨ه/١٩٩٨م

- ۳۳ ـ الرسالة للإمام محمد بن إدريس الشافعي . تحقيق : الشيخ أحمد مصطفى البابي الحلبي ، القاهرة ١٩٤٠ م
- ۳۷ سر صناعة الإعراب . لأبي الفتح عنمان بن جبي ، تحقيق : د.حسن منداوي ، دار القسلم دمشق ط ۱ ۱۵۰۵ هـ / ۱۹۸۵م ، وقد طبع الجزء الأول وحده بتحقيق مصطنى السقا وآخرين ، مصطنى البابي الحلبي ، القاهرة ۱۹۵۶م
- ۳۸ ـ سر الفصاحة لابن سنان الخفاجي . شرح وتصحيح : عبد المتعال العمال المعيدي ط : مكتبة ومطبعة محمد على صبيح ۱۳۸۹ه/۱۹۶۹م
- ٣٩ شرح شافية ابن الحاجب الشيخ رضى الدين الأستر اباذى . مع شرح شواهده الشيخ عبد القادر البغدادى . تحقيق الأساتذة : محمد نور الحسن ، محمد الزفزاف ، محمد محيى الدين ، دار الكتب العلمية بروت ١٩٨٢/٨١٩م
- ٤٠ شرح ابن عقیل علی ألفیة ابن مالك . بهاء الدین بن عقیل العقیلی المحمیل العقیلی المحمید محمد محمی الدین عبد الحمید
- ٤٢ ــ شرح المفصل . تأليف الشيخ موفق الدين بن يعيش النحوئ ، عالم الكتب ، بروت
- 47 شمس العلوم و دواء كلام العرب من الكلوم للقاضى العالم نشوان بن سعيد الحميرى البيني ــ أشرف على تصحيحه عند الطبع القاضى عبد الله بن عبد الكريم الجرافى البيني ــ عالم الكتب ــ بيروت بالماون تاريخ)

- الصاحبي (في فقه اللغة) لأبي الحسين أحمد بن فارس الرازى ؛
 أحمد صقر . عيسي البابي الحلبي . القاهرة
 الصحاح = تاج اللغة وصحاح العربية
- 27 علم اللغة العربية مدخل تاريخي مقارن في ضوء التراث واللغات السامية . د / محمود فهمسي حجازي وكالة المطبوعات الكويت ، توزيع : دار العلم للملايين بيروت (المقدمة بتاريخ ١٩٧٣ م)
- 47 العين كتاب العين (معجم) للخليل بن أحمد جا: تحقيق: د/عبد الله درويش ، مطبعة العانى . بغداد ١٣٨٦ هـ/١٩٦٧م . ج٢ ج٧ تحقيق: د/مهدى المخزومى ، د/ إبراهيم السامرائى ، منشسورات وزارة الثقافة والإعسالام بالجمهورية العراقية
- ٤٨. غريب الحديث لأبي عبيد القاسم بن سلام . عراقبة محمد عبد المعين خان . مطبعة مجلس دائرة المعارف العثمانية حيدر آباد الدكن ١٩٦٤هم/١٣٨٤ م
 - خریب الحدیث لأبی محمد عبد الله بن مسلم بن قتیبة ، تحقیق :
 د/ عبد الله الجبوری ، وزارة الأوقاف بالجمهوریة العراقیة
- • خريب الحديث لأبي إسحاق إبراهيم بن إسحاق الحربي (المجلدة الحامسة منه) ، تحقيق : د / سلمان بن إبراهيم العايد مركز البحث العلمي بكلية الشريعة جامعة أم القرى مكة المكرمة
- ٥١ غريب الحديث لأبي سليان حمد بن جممد الحطابي ، تحقيق :

- عبد الكريم العزباوى ، مركز البحث العلمى جامعة أم القرى : ط ۱ ــ ۱٤۰۵ هـ/ ۱۹۸۶ م
- ۷۵ الغريبين : غريبي القرآن والحسديث لأبي عبيد الهروى (المتوفى و المعروف عبيد الهروى (المتوفى عبيد الهروى (المتوفى قد ١٩٧٠ م الجزء الأول تحقيق : د محمود محمود محمود الطناحي)
- ٥٣ ــ الفائق في غريب الحديث للعلامة جار الله محمود بن عمر الزمخشرى تحقيق : على محمد البجاوى ، محمد أبو الفضل إبراهيم ط: عيسى البابى الحلنى ، ط ٢
- خقه اللغة وسر العربية لأبى منصور الثعالبى ، تحقيق : مصطفى السقا ، إبراهيم الابيارى ، عبد الحفيظ شلبى ط ١٣٩٢ه / ١٩٧٧
- ه م علم اللغة العام . د / عبد الصبور شاهين مكتبة الشباب بالمنيرة ــ (القاهرة) ١٩٨٤ م
- القاموس المحيط للفيروزابادی (تصوير) المؤسسة العربية للطباعة
 والنشر ببروت
- ٥٧ ـــ قطر المحيط (معجم) تأليف : المعلم بطرس البستانى ، بيروت : ١٨٦٩ م
- ٨٥ ــ القطوف واللباب ــ مختارات من الأدب الفارسي ، جامد عبدالقادر
 ٨٥ ــ مكتبة نهضة مصر بالفجالة ــ القاهرة ١٩٥١ م
- وه _ القلب والإبدال لأبى يوسف يعقوب بن إسحاق السكيت ضمن عموعة السكنز اللغوى في اللسن العربي. نشرها إوعلق حواشيها المستشرق: د/أو بحست هفر المطبعة الكاثوليكية بيروت ١٩٠٣م
- به ــ القواعد والتطبيقات في الإبدال والإعلال، الشيخ عبد السميع
 شبانة ، الطبعة الرابعة ١٣٨٧ه/١٩٨٨م ، مطبعة الفتوح ــ القاهرة

- ٦١ --- الكتاب لسميبويه ، تحقيق وشرح : عبد السلام محمد هارون ،
 دار القلم ١٣٨٥ه / ١٩٦٦ م
- 77 كشف الطرة عن الغرة السيد محمود أفندى الحسيبي النقشبندى القادرى الشهير بآلوسي زاده ابتصحيح عبد القادر بن الشيخ عمر نهان على نفقة السيد أفندى الحفني في المطبعة الحفنية بدمشق ١٣٠١ ه
- ٦٣ -- الكليات للعلامة أبى البقاء الحسيني الكغوى . ط١ بولاق ١٢٥٣ه،
 ط٢ بإشراف عدنان درويش ، محمد المصرى ، وزارة الثقافة
 -- دمشق ١٩٨٢م
- 7٤. كنز العمال في سنن الأقوال والأفعال للعلامة على بن حسامالدين الهندي مكتبة التراث الإسلامي حلب / مؤسسة الرسالة
 - ٦٥ ــ لسان العرب لابن منظور ط بولاق
- 77 اللغة العربية معناها ومبناها ، د/تمام حسان ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٧٣ م
- ۱۲ -- المجمل (معجم لغوى) ألى الحسن أحمد بن فارس. تحقيق:
 زهير سلطان
- ۱۸ المجموع المغيث في غريبي القرآن والحديث للإمام الحافظ أبي موسى محمد بن أبي بكر المديني الأصفهاني تحقيق: عبد الكريم العزباوي (مركز البحث العلمي وإحياء الراث الإسلامي بجامعة أم القرى) حدا ط ١ ١٤٠٦ ه / ١٩٨٦م
- ١٩٠ المحتسب في تبيين وجوه شيواد القراءات والإيضاج عها ، لأبي الفتخ عمان بن جي متحقيق : د/على النجدي ناصف ، د/عيد الحليم النجار ، د/عيد العلم النجار ، د/عيد العلم النجار ، د/عيد المعلم الأعلى المعلم الأعلى المعلم الأعلى المعلم الأعلى المعلمية

- ٧٠ المحكم والمحيط الأعظم في اللغة ، تأليف : على بن إسماعيل بن سماعيل بن سيدة ، (ج١-٣) تحقيق جماعة من العلماء -- مصطفى البابي الحلي ، ١٣٧٧ هـ- ١٣٩٢ هـ
- ۷۱ _ محیط المحیط (معجم) تألیف المعـــلم بطرس البســـتانی بیرو^ت ۱۸۷۰م/۱۸۷۰ه
- - ٧٧ ــ مد القاموس : إدوارد ولم لين

Edward William lane (An Arabic—English Lexicon) libraire duliban 1968.

- ٧٤ المزهر في علوم اللغة وأنواعها . للعلامة جلال الدين عبد الرحمن السيوطى ، شرحه وضبطه : محمد أحمد جاد المولى ، محمد أبو الفضل إبراهيم ، على محمد البجاوى ، دار إحياء الكتب العربية ، عيسى البابي الحلبي .
- ٧٥ ــ المصباح المنبر للفيومى ، تحقيق : د / عبد العظيم الشناوى . ط : دار المعارف
 - ــ معجم دوزى = تكملة المعاجم العربية
- ۷۷ معجم القراءات القرآنية مع مقسلمة في القراءات وأشهر القراء در عبد العال سالم مكرم ، د/أحمد مختار . عمر مطبوعات جامعة الكويت ، ط ۱ ۲۰۲ ۸ / ۱۹۸۲ م
 - ــ معجم لين = مد القاموس
- ٧٧ ــ معجم مقاييس اللغة لابن فارس . تحقيق وضيط : عبد السلام عمد هارون . مصطفى البان الحلبي ط ٢ ــ ١٩٦٩هم ١٩٦٩م ١٠٠٠ المامة المحجم الوسيط ــ مجمع اللغسة العربية بمصر (الإدارة العامة المحجمات وإحسام الراث) مطابع دار المجارف مواد الراث المحجمات وإحسام الراث) مطابع دار المجارف مواد الراث المحجمات وإحسام الراث) مطابع دار المجارف مواد الراث المحجمات وإحسام الراث) مطابع دار المجارف مواد الراث المحجمات وإحسام الراث) مطابع دار المجارف مواد المحبر المحرد ا

- ٧٩ المُعَرَّب من الكلام الأعجمي على حروف المعجم لأبي منصور الجواليقي تحقيق وشرح أبي الأشبال أحمد محمد شاكر دار الكتب المصرية ١٣٦١ ه
- ۸۰ ـ المُخْرِب فی ترتیب المُعْرِب للإمام اللغوی أبی الفتح ناصر الدین المطرزی حققه: محمود فاخوری ، عبد الحمید نختار ـ مکتبة أسامة ابن زید (حلب ـ سوریة) ط ۱ ـ ۱۳۹۹ ه/ ۱۹۷۹ م
- ۸۱ المفردات فی غریب القرآن للإمام الحسین بن محمد (الراغب الحلبی الأصفهانی) تحقیق: محمد سید کیلانی مصطفی البابی الحلبی الاصفهانی) محقیق : محمد سید کیلانی مصطفی البابی الحلبی ۱۹۲۱ م ۱۹۲۱ م
- ۸۲ مقدمتان فی علوم القرآن . تصحیح وطبع : آرثر جفری ، مکتبة الحانجی بالقاهرة ۱۳۹۲ ه/۱۹۷۲ م
- ۸۳ نسيم تصحيح الرياض فى شرح شفاء القاضى عياض للعلامة شهاب الدين الخفاجى (وبهامشه شرح الشفا للعلامة على القارى)، المطبعة الأزهرية المصرية ١٣٢٧ هـ
- ۸۵ النشر في القراءات العشر . تأليف : الحافظ أبي الحبر محمد بن محمد الدمشي الشهير بابن الجزري ، ط. المكتبة التجارية . مصر
- ٨٠ ــ نشوء اللغة العربية ونموها واكتهالها بقلم الأب أنستاس مارئ
 الكرملي ــ المطبعة العضرية ــ القاهرة ١٩٣٨ م .
- ٨٦ نهاية القول المفيد في علم التجويد للعلامة الشيخ محمد مكى نصر ط ١ - المطبعة الأمترية ببولاق - مصر ١٣٠٨ ه.

دراسات باللغة الانجليزية:

- Chambers's Encyclopaedia. (New Revised Edition) AV
 International learning systems corporation limited London
 (1970)
- Elements of General Phonetics by David Abercrombie AA

 Edinburgh/Universty press—1974.

Encyclopaediv Britannica (15th Edition) (1973—1974). — 🔨

Introduction To phonetics by L.F. Brosnahan—Bertil — ¶• Maberg, W. Heffer & Sons LTD, Cambridge (1970).

The Universal English dictionary by Henry Cecil Wyld. — 91
Routledge & Kegan Paul Limited, London.

A University Grammar of English by Randolph quirk, — ¶Y sidney greenbaum. Longman 1980.

فعرس

زيادة حروف المبانى فى العربية عنها فى غيرها 13 الحصيصة الثالثة ـ وهى من الحصائص المفصلة للبيان : حسن تأليف مبانى الكلم فى العربية : الصورة الأولى لحسن تأليف مبانى الكلم العربية : قلة عدد الحروف فى الجذور العربية ه الصورة الثانية لحسن التأليف : تخفيف التراكيب الرباعية والحاسية بحروف الذلاقة ٥٩ المصورة الثالثة لحسن التأليف :	ببفحة	الموضوع
بيد الثانث : إجهال الخصائص	٣	
هيد الثالث: تفضيل اللغة العربية على سائر اللغات	9	
لخصيصة الثانية : وهي من الحصائص المفصلة للبيان : زيادة حروف المباني في العربية عنها في غيرها 13 لخصيصة الثالثة ــ وهي من الحصائص المفصلة المبيان : حسن تأليف مباني الكلم في العربية	19	تهيد الثانى : إجهال الخصائص
خصيصة الثانية : وهي من الحصائص المفصلة للبيان : زيادة حروف المباني في العربية عنها في غيرها 13 خصيصة الثالثة ـ وهي من الحصائص المفصلة للبيان : حسن تأليف مباني الكلم في العربية	Yo	تهيد الثالث: تفضيل اللغة العربية على سائر اللغات
زيادة حروف المبانى فى العربية عنها فى غيرها 13 الحصيصة الثالثة ـ وهى من الحصائص المفصلة للبيان : حسن تأليف مبانى الكلم فى العربية : الصورة الأولى لحسن تأليف مبانى الكلم العربية : قلة عدد الحروف فى الجذور العربية ه الصورة الثانية لحسن التأليف : تخفيف التراكيب الرباعية والحاسية بحروف الذلاقة ٥٩ المصورة الثالثة لحسن التأليف :	٣٧	الخصيصة الأولى : البيسان
حسن تأليف مبانى الكلم في العربية الصورة الأولى لحسن تأليف مبانى الكلم العربية : قلة عدد الحروف في الجذور العربية الصورة الثانية لحسن التأليف : تففيف التراكيب الرباعية والحاسية بحروف الدلاقة ٥٩ الصورة الثالثة لحسن التأليف :	٤١	الخصيصة الثانية : وهي من الخصائص المفصلة للبيان : زيادة حروف المبانى في العربية عنها في غيرها
قلة عدد الحروف في الجالور العربية ه الصورة الثانية لحسن التأليف : تخفيف التراكيب الرباعية والحماسية بحروف الدلاقة ٥٩ اللصورة الثالثة لحسن التأليف :	٥١	الحصيصة الثالثة ــ وهي من الحصائص المفصلة للبيان : حسن تأليف مبانى الكلم في العربية
تخفيف الدّراكيب الرباعية والحاسية بحروف الدّلاقة ٥٩ الصورة الثالثة لحسن التأليف:	••	-
	٥٩.	
	ጚ ሦ	الصورة الثالثة لحسن التأليف : وهي ما النزم في مكونات الألفاظ العربية من الانساق

- 107 -

	الصورة الرابعة لحسن التأليف :
	ما بجريه العرب في ألفاظهم التي يشعرون ـــ أو
۷۳	يستشعرونـــثقلها من أنواع التخفيف
	الصورة الحامسة لحسن التأليف :
14	حسن تأليف الحركات
124	لراجع
100	

رقم الإيداع بدار الكتب القومية ٢٤٥٦ لسنة ١٩٨٧ نرقيم دولي ٤ – ٢٠٥٠ – ١٠ – ٩٧٧

مطابع الدجوى ــ القاهرة عابدين

دارالفكرالعربي

الإدارة: ۱۱ شجواده نى _ القاهرة ص.ب ۱۳۰ ت ۳۹۲۵۵۲۳ نطلب جميع منشوراتنامن فروعنا الفرع الرئيسى: ۱۲ شجواده نى _ القاهرة ش ۱۲۷ س مواده نى _ القاهرة

فرع مدينة نصر: عه شعباس العقاد/المنطقة المادسة ـ ت ٢٦١٩٠٤

فرع الدفئ : وي عبدالعظيم راشد متفرع من ش عبدالعظيم راشد متفرع من ش الديتورشاهين العجوزة من ش ١٧٤٩٨

مؤسسة دارالكارليكا للطبع والنثر والتوزيع الكوييت من به ١٠٥٦/الالمية 22071 ٥٧٤٨١٦٥ كا ٥٧١٨٥٧